



PENAFIAN DAN PANDUAN KESELAMATAN

PENAFIAN DAN PANDUAN KESELAMATAN

ข้อสงวนสิทธิ์และคำแนะนำด้านความปลอดภัย

ОТКАЗ ОТ ОТГОВОРНОСТ И УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

PROHLÁŠENÍ O VYLOUČENÍ ODPOVĚDNOSTI A BEZPEČNOSTNÍ
POKYNY

ANSVARSKRIVELSE OG SIKKERHEDSANVISNINGER

ΑΠΟΠΟΙΗΣΗ ΕΥΘΥΝΗΣ ΚΑΙ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

VASTUUVAPAUSLAUSEKE JA TURVALLISUUSOHJEET

ZJAVA O ODRICANJU ODGOVORNOSTI I SIGURNOSNE
SMJERNICE

JOGI NYILATKOZAT ÉS BIZTONSÁGI IRÁNYELVEK

ANSVARSKRIVELSE OG SIKKERHETSRETNINGSLINJER

ZRZECZENIE SIĘ ODPOWIEDZIALNOŚCI I WYTYCZNE
DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

MENȚIUNI LEGALE ȘI NORME PRIVIND SIGURANȚA

ANSVARSKRIVNING OCH SÄKERHETSINSTRUKTIONER

YASAL UYARILAR VE GÜVENLİK YÖNERGELERİ

إخلاء المسؤولية وإرشادات السلامة

Contents

ID	PENAFIAN DAN PANDUAN KESELAMATAN	2
MS	PENAFIAN DAN PANDUAN KESELAMATAN	8
TH	ข้อสงวนสิทธิ์และคำแนะนำด้านความปลอดภัย	14
BG	ОТКАЗ ОТ ОТГОВОРНОСТ И УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ	19
CZ	PROHLÁŠENÍ O VYLOUČENÍ ODPOVĚDNOSTI A BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	25
DA	ANSVARFRASKRIVELSE OG SIKKERHEDSANVISNINGER	30
EL	ΑΠΟΠΟΙΗΣΗ ΕΥΘΥΝΗΣ ΚΑΙ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ	35
FI	VASTUUVARPAUSLAUSEKE JA TURVALLISUUSOHJEET	41
HR	IZJAVA O ODRICANJU ODGOVORNOSTI I SIGURNOSNE SMJERNICE	46
HU	JOGI NYILATKOZAT ÉS BIZTONSÁGI IRÁNYELVEK	51
NO	ANSVARFRASKRIVELSE OG SIKKERHETSRETNINGSLINJER	57
PL	ZRZECZENIE SIĘ ODPOWIEDZIALNOŚCI I WYTYCZNE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA	62
RO	MENȚIUNI LEGALE ȘI NORME PRIVIND SIGURANȚA	68
SV	ANSVARFRISKRIVNING OCH SÄKERHETSINSTRUKTIONER	73
TR	YASAL UYARILAR VE GÜVENLİK YÖNERGELERİ	78
AR	83 إخلاء المسؤولية وإرشادات السلامة	
	COMPLIANCE INFORMATION	88

Sekilas tentang Keselamatan



DJI™ Mini SE BUKAN mainan dan **TIDAK** cocok untuk anak-anak berusia di bawah 16 tahun.

1. Pertimbangan Lingkungan

- Hanya terbangkan di lingkungan yang bebas gangguan magnetik atau radio, bangunan, dan hambatan lain. **JANGAN** menerbangkan di atas atau di sekitar keramaian.
- Hanya terbangkan di bawah ketinggian **3.000 m (9.843 kaki)** di atas permukaan laut.
- Hanya terbangkan dalam kondisi cuaca sedang dengan suhu antara **0° hingga 40° C (32° hingga 104° F)**.
- Hanya terbangkan di area yang diizinkan. Bacalah bagian Peraturan & Pembatasan Penerbangan untuk informasi selengkapnya.
- Berhati-hatilah saat menerbangkan di dalam ruangan karena fitur stabilisasi pesawat mungkin mengalami gangguan.

2. Daftar Periksa Prapenerbangan

- Pastikan pengendali jarak jauh dan baterai pesawat **terisi penuh**.
- Pastikan semua lengan pesawat dibuka sebelum terbang. Pastikan penutup baterai terkunci dan **Baterai Penerbangan Cerdas terpasang dengan aman**.
- Pastikan **pelindung gimbal** dilepas sebelum menghidupkan pesawat.
- Pastikan baling-baling berada **dalam kondisi baik**. Baling-baling bertanda dan yang tidak bertanda harus disesuaikan dengan masing-masing motor dengan tanda dan tanpa tanda serta **terpasang kuat** sebelum diterbangkan.
- Pastikan tidak ada **benda yang menghalangi motor**.
- Pastikan lensa dan sensor kamera **bersih dan bebas noda**.
- Pastikan Anda menyelesaikan daftar periksa prapenerbangan dalam aplikasi DJI Fly. Saat menghubungkan perangkat seluler Android ke pengendali jarak jauh untuk pertama kali, pilih pengaturan koneksi bawaan saat muncul notifikasi.
- Pastikan firmware aplikasi DJI Fly dan pesawat telah diperbarui ke versi terbaru.
- Kenali mode penerbangan yang dipilih dan pahami semua fungsi dan peringatan keselamatan.

3. Operasi

- **Menjauhlah** dari baling-baling saat sedang berputar.
- Selalu jaga **garis pandang visual (VLOS)** pesawat Anda kapan saja.
- **JANGAN** menjawab panggilan, pesan teks yang masuk, atau melakukan aktivitas apa pun yang dapat mengganggu Anda dalam mengoperasikan perangkat cerdas yang digunakan untuk mengendalikan penerbangan pesawat.
- **JANGAN** menerbangkan pesawat di bawah pengaruh **alkohol** atau **obat-obatan**.
- **JANGAN** menerbangkan pesawat di dekat **permukaan yang reflektif**, seperti air atau salju, karena jenis medan ini dapat memengaruhi sistem penglihatan. Hanya terbangkan pesawat di lingkungan yang memiliki penenangan dan visibilitas yang baik, jika sinyal GPS lemah.
- Daratkan pesawat di **lokasi yang aman** jika muncul peringatan **baterai lemah** atau **angin kencang**.
- Pesawat tidak dapat menghindari hambatan saat Kembali ke Asal (Return to Home atau RTH). Gunakan pengendali jarak jauh untuk **mengendalikan kecepatan dan ketinggian pesawat** guna menghindari tabrakan selama RTH.
- Pilot harus senantiasa memperhatikan dan mengendalikan pesawat selama penerbangan. Gunakan DJI Fly untuk mengatur ketinggian RTH pada tingkat yang lebih tinggi daripada hambatan di lingkungan sekitar.
- Motor hanya boleh dihentikan dengan perintah tingkat kombinasi saat pengendali penerbangan mendeteksi kesalahan serius di tengah penerbangan.

Penafian dan Peringatan

Produk ini BUKAN mainan dan tidak cocok untuk anak-anak berusia di bawah 16 tahun. Orang dewasa harus menjauhkan pesawat dari jangkauan anak-anak dan berhati-hati saat mengoperasikan pesawat ini di sekitar anak-anak.

Penggunaan produk yang tidak sesuai dapat mengakibatkan cedera pribadi atau kerusakan properti. Bacalah materi terkait produk sebelum menggunakannya pertama kali. Dokumen ini disertakan dalam paket produk dan juga tersedia secara online pada laman produk DJI di <http://www.dji.com>.

Produk kamera terbang ini menawarkan kemudahan penerbangan jika perangkat berfungsi dengan baik sebagaimana ditetapkan di bawah ini. Kunjungi <http://www.dji.com> untuk mengetahui instruksi dan peringatan terkini serta <https://www.dji.com/flysafe> untuk informasi selengkapnya mengenai keselamatan dan kepatuhan penerbangan.

Informasi dalam dokumen ini memengaruhi keselamatan serta hak dan tanggung jawab hukum Anda. Baca seluruh dokumen ini secara saksama untuk memastikan konfigurasi yang tepat sebelum penggunaan. Kegagalan membaca serta mematuhi instruksi dan peringatan dalam dokumen ini dapat mengakibatkan kehilangan produk, cedera serius terhadap Anda, atau kerusakan pada pesawat Anda.

Dengan menggunakan produk ini, Anda dengan ini menyatakan bahwa Anda telah membaca penafian ini secara saksama serta Anda memahami dan setuju untuk menaati syarat dan ketentuan dalam panduan ini. **KECUALI DIJELASKAN SECARA TEGAS DALAM KEBIJAKAN LAYANAN PURNAJUAL DJI YANG TERSEDIA PADA ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), PRODUK DAN SEMUA MATERI, SERTA KONTEN YANG TERSEDIA MELALUI PRODUK DIBERIKAN "SEBAGAIMANA ADANYA" DAN DENGAN BASIS "SEBAGAIMANA TERSEDIA", TANPA JAMINAN ATAU KETENTUAN DALAM BENTUK APA PUN, BAIK YANG TERSURAT MAUPUN TERSIRAT. DJI MENAFIKAN SEGALA GARANSI DALAM BENTUK APA PUN, KECUALI SEBAGAIMANA DISEBUTKAN SECARA TEGAS DALAM KEBIJAKAN LAYANAN PURNAJUAL DJI, BAIK TERSIRAT MAUPUN TERSURAT, TERKAIT PRODUK, AKSESORI PRODUK, DAN SEMUA MATERI, TERMASUK: (A) SETIAP GARANSI KELAYAKAN JUAL BELI TERSIRAT, KELAYAKAN UNTUK TUJUAN TERTENTU, HAK, KEPUASAN PRIBADI, ATAU NONPELANGGARAN; DAN (B) SETIAP GARANSI YANG TIMBUL AKIBAT TINDAKAN PENAWARAN, PENGGUNAAN, ATAU PERDAGANGAN. DJI TIDAK MENJAMIN, KECUALI SEBAGAIMANA DISEBUTKAN SECARA TEGAS DALAM GARANSI TERBATAS DJI, BAHWA PRODUK, AKSESORI PRODUK, ATAU BAGIAN DARI PRODUK, ATAU MATERI APA PUN, TIDAK AKAN TERGANGGU, AMAN, ATAU BEBAS KESALAHAN, VIRUS, ATAU KONTEN BERBAHAYA LAINNYA, DAN TIDAK MENJAMIN BAHWA MASALAH APA PUN YANG TIMBUL AKAN DIPERBAIKI.**

SARAN ATAU INFORMASI YANG ANDA DAPATKAN, BAIK SECARA LISAN ATAU TERTULIS, DARI PRODUK, AKSESORI PRODUK, ATAU MATERI APA PUN TIDAK AKAN MENIMBULKAN GARANSI TERKAIT DJI ATAU PRODUK YANG TIDAK SECARA TEGAS DINYATAKAN DALAM PERSYARATAN INI. ANDA MENANGGUNG SELURUH RISIKO ATAS KERUSAKAN YANG DIKIBATKAN OLEH PENGGUNAAN ATAU AKSES ANDA ATAS PRODUK, AKSESORI PRODUK, DAN MATERI APA PUN. ANDA MEMAHAMI DAN MENYETUJUI BAHWA ANDA MENGGUNAKAN PRODUK SESUAI KEWENANGAN DAN RISIKO ANDA SENDIRI, DAN BAHWA ANDA BERTANGGUNG JAWAB PENUH ATAS SEGALA CEDERA PRIBADI, KEMATIAN, KERUSAKAN PROPERTI ANDA (TERMASUK SISTEM KOMPUTER ATAU PERANGKAT SELULER ATAU PERANGKAT KERAS DJI ANDA YANG DIGUNAKAN SEHUBUNGAN DENGAN PRODUK), ATAU PROPERTI PIHAK KETIGA, ATAU KEHILANGAN DATA YANG DIKIBATKAN OLEH PENGGUNAAN ATAU KETIDAKSANGGUPAN UNTUK MENGGUNAKAN PRODUK.

SEJUMLAH YURISDIKSI MUNGKIN MELARANG PENAFIAN GARANSI DAN ANDA MUNGKIN MEMILIKI HAK LAIN YANG BERBEDA DARI SATU YURISDIKSI DENGAN YURISDIKSI LAINNYA.

DJI tidak memiliki tanggung jawab apa pun atas kerusakan, atau tanggung jawab hukum yang timbul secara langsung maupun tidak langsung dari penggunaan produk ini. Pengguna akan mematuhi praktik yang aman dan sesuai hukum, termasuk, namun tidak terbatas pada, yang ditetapkan dalam Panduan Keselamatan ini.

Penyimpanan dan Penggunaan Data

Saat Anda menggunakan aplikasi seluler atau produk kami atau perangkat lunak lain, Anda akan memberi DJI data terkait penggunaan dan pengoperasian produk, seperti data rekaman operasi dan telemetri penerbangan, termasuk kecepatan,

ketinggian, masa pakai baterai, serta informasi gimbal dan kamera. Untuk informasi selengkapnya, bacalah Kebijakan Privasi DJI (yang tersedia di dji.com/policy).

DJI berhak untuk memperbaiki penafian dan panduan keselamatan ini. Kunjungi www.dji.com dan periksa email Anda secara berkala untuk mendapatkan versi terbaru. Penafian ini disusun dalam berbagai versi bahasa. Bilamana terdapat ketidaksesuaian pada versi yang berbeda, versi bahasa Inggris akan berlaku.

Glosarium

Istilah berikut digunakan dalam seluruh dokumen ini untuk menunjukkan berbagai tingkat kemungkinan bahaya saat mengoperasikan produk ini:

PEMBERITAHUAN Prosedur yang tidak dipatuhi sebagaimana mestinya dapat menimbulkan kemungkinan kerusakan properti fisik DAN sedikit atau tanpa kemungkinan cedera.

PERINGATAN Prosedur yang tidak dipatuhi sebagaimana mestinya dapat menimbulkan kemungkinan kerusakan properti, kerugian tidak langsung, dan cedera serius ATAU kemungkinan besar cedera serius.

Panduan Keamanan Baterai Penerbangan Cerdas

PERINGATAN

1. JANGAN membiarkan baterai terpapar cairan apa pun. JANGAN membiarkan baterai terpapar air hujan atau berada di dekat sumber kelembapan. JANGAN membiarkan baterai terendam air. Apabila bagian dalam baterai terpapar air, akan terjadi dekomposisi zat kimia yang berpotensi mengakibatkan baterai terbakar, dan bahkan dapat meledak.
2. JANGAN menggunakan baterai atau pengisi daya non-DJI. Kunjungi <http://www.dji.com> untuk membeli baterai atau pengisi daya baru. DJI tidak bertanggung jawab atas kerusakan apa pun yang disebabkan oleh baterai atau pengisi daya non-DJI.
3. JANGAN menggunakan atau mengisi daya baterai yang menggelembung, bocor, atau rusak. Apabila kondisi baterai tidak normal, hubungi DJI atau dealer resmi DJI untuk mendapatkan bantuan lebih lanjut.
4. Baterai harus digunakan pada suhu antara 0° dan 40° C (32° dan 104° F). Penggunaan di lingkungan dengan suhu di atas 50° C (122° F) dapat mengakibatkan kebakaran atau ledakan. Penggunaan di lingkungan dengan suhu di bawah 0° C (32° F) dapat mengurangi performa baterai secara drastis.
5. JANGAN membongkar atau melubangi baterai dengan cara apa pun yang dapat mengakibatkan kebocoran, kebakaran, atau ledakan.
6. Baterai mengandung elektrolit yang sangat korosif. Apabila kulit atau mata terpapar elektrolit tersebut, segera cuci area yang terpapar dengan air dan segera periksakan diri ke dokter.
7. Padamkan baterai yang terbakar menggunakan pasir atau pemadam api bubuk kering.
8. Jauhkan baterai dari anak-anak dan hewan.
9. JANGAN menggunakan baterai yang pernah mengalami benturan atau hantaman keras.

PEMBERITAHUAN

1. Periksa indikator tingkat baterai secara rutin untuk mengetahui tingkat baterai terkini. Masa pakai baterai adalah 200 siklus. Kami tidak merekomendasikan pengguna untuk melanjutkan penggunaan setelah 200 siklus.
2. Kosongkan baterai hingga 40%-60% jika tidak akan digunakan selama 10 hari atau lebih untuk meningkatkan masa pakai baterai.
3. Lepas baterai dari pesawat saat disimpan untuk waktu lama.
4. Lepas baterai dari perangkat pengisi daya setelah terisi penuh.
5. Simpan baterai di lingkungan yang bersih agar kabel baterai terhindar dari noda atau kotoran.
6. Bersihkan terminal baterai menggunakan kain bersih dan kering.

Persyaratan Kondisi Penerbangan

PERINGATAN

Pesawat dirancang untuk beroperasi dalam kondisi cuaca yang bagus dan sedang. Patuhi aturan berikut ini untuk menghindari tabrakan, kerusakan serius pada pesawat, atau kerusakan properti:

1. JANGAN menerbangkan pesawat dalam kondisi cuaca buruk. Kondisi ini meliputi kecepatan angin lebih dari 10 m/d, salju, hujan, kabut asap, angin kencang, hujan es, petir, tomano, atau badai.
2. JANGAN menerbangkan pesawat saat sinyal GPS lemah atau saat terdapat perubahan signifikan pada tingkat permukaan, seperti saat menerbangkan pesawat dari balkon bangunan bertingkat. Apabila tidak, penentuan posisi dapat terganggu dan dapat memengaruhi keamanan penerbangan.
3. JANGAN menerbangkan pesawat pada ketinggian 3.000 m (9.843 kaki) atau lebih di atas permukaan laut. JANGAN menerbangkan pesawat saat suhu di bawah 0° C (32° F) atau di atas 40° C (104° F). Penggunaan yang tidak sesuai aturan dapat mengakibatkan keterbatasan performa sistem propulsi pesawat yang akan memengaruhi keamanan penerbangan.
4. JANGAN melakukan lepas landas dari objek bergerak, seperti mobil, perahu, dan pesawat terbang. Penerbangan yang tidak sesuai aturan dapat membuat pesawat beroperasi secara tidak wajar dan menyebabkan kecelakaan.
5. Berhati-hatilah saat lepas landas dari gurun atau pantai berpasir karena pasir yang masuk ke badan pesawat dapat memengaruhi performa penerbangan. Kami merekomendasikan penggunaan untuk menggunakan landasan pacu drone saat lepas landas dari tempat tersebut.

PEMBERITAHUAN

1. Terbangkan di tempat terbuka. Bangunan bertingkat, struktur baja, gunung, dan pohon dapat memengaruhi keakuratan kompas pesawat dan memblokir sinyal GPS.
2. Hindari gangguan antara pengendali jarak jauh dan peralatan nirkabel lainnya. Pastikan Wi-Fi pada perangkat seluler Anda telah dimatikan.
3. JANGAN menerbangkan di dekat area dengan gangguan magnet atau radio. Ini termasuk, namun tidak terbatas pada: Hotspot Wi-Fi, router, perangkat Bluetooth, saluran listrik bertegangan tinggi, gardu transmisi listrik berskala besar, pemancar radio seluler, dan menara siaran radio. Kegagalan melakukan hal ini dapat mengganggu kualitas transmisi produk ini atau menyebabkan kesalahan transmisi pengendali jarak jauh dan video yang dapat memengaruhi orientasi penerbangan dan keakuratan lokasi. Penerbangan di area dengan terlalu banyak gangguan dapat mengakibatkan pesawat beroperasi secara tidak wajar atau hilang kendali.

Peraturan & Pembatasan Penerbangan

Peraturan

PERINGATAN

Patuhi aturan berikut untuk menghindari cedera serius dan kerusakan properti:

1. Terlepas dari ketinggian, JANGAN mengoperasikan pesawat di area khusus pesawat berawak. Segeralah mendarat jika diperlukan.
2. JANGAN menerbangkan pesawat di area tempat acara besar digelar, termasuk, namun tidak terbatas pada, acara olahraga dan konser.
3. JANGAN menerbangkan pesawat di area yang dilarang oleh undang-undang setempat.
4. JANGAN menerbangkan pesawat di atas ketinggian yang diizinkan.

Pembatasan Penerbangan

PEMBERITAHUAN

DJI menanggapi masalah keamanan penerbangan dengan serius dan telah mengembangkan beragam bantuan agar pengguna dapat menerbangkan pesawat dengan lebih aman. **Alat bantu ini tidak menjamin bahwa Anda mematuhi semua undang-undang, peraturan, dan pembatasan penerbangan sementara yang berlaku. Anda bertanggung jawab penuh atas perilaku Anda saat menerbangkan pesawat DJI.**

Kami merekomendasikan Anda untuk memperbarui versi firmware guna memastikan fitur berikut telah diperbarui sepenuhnya.

Zona GEO

Semua zona GEO terdaftar di situs web resmi DJI di <http://www.dji.com/flysafe>. Guna mematuhi undang-undang, kebijakan, dan peraturan terkait, beberapa zona GEO tidak akan muncul pada peta di situs web DJI. Buka aplikasi DJI Fly untuk mendapatkan peta lengkap zona GEO yang berlaku.

Batas Ketinggian

Jangan menerbangkan pesawat pada ketinggian lebih dari 120 m (400 kaki)* di atas permukaan tanah dan hindari hambatan di lingkungan sekitar.

* Setiap daerah menerapkan pembatasan ketinggian pesawat yang berbeda. JANGAN menerbangkan pesawat melebihi ketinggian maksimum yang telah ditetapkan oleh undang-undang dan peraturan setempat Anda.

Spesifikasi

Pesawat (Model: MT2SD25)	
Bobot Lepas Landas	< 249 g
Waktu Penerbangan Maks	30 menit (0 kecepatan angin saat terbang dengan kecepatan tetap 10,5 mpj (17 kph))
Suhu Operasional	32° hingga 104° F (0° hingga 40° C)
Frekuensi Operasional	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Daya Pemancar (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Sensor	1/2,3" CMOS; Kapasitas piksel: 12M
Lensa	FOV: 83°
	35 mm format setara: 24 mm
	Apertur: f/2,8 Rentang fokus: 1 m hingga ∞
Rentang ISO	100-3200
Kecepatan Rana Elektronik	4-1/8000 dtk
Ukuran Gambar Maks	4:3 rasio aspek: 4000x3000
	16:9 rasio aspek: 4000x2250
Mode Perekaman Video	2.7K: 2720x1530 24/25/30 p
	FHD: 1920x1080 24/25/30/48/50/60 p
Pengendali Jarak Jauh (Model: MR1SD25)	
Frekuensi Operasional	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz

Jarak Transmisi Maks (Tanpa hambatan dan bebas gangguan)	2,4 GHz: 2000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Daya Pemancar (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Tegangan Operasional	1200 mA @ 3,6 V (Android); 450 mA @ 3,6 A (iOS)
Baterai Penerbangan Cerdas	
Kapasitas	2250 mAh
Jenis Baterai	LiPo 2S
Suhu Pengisian Daya	41° hingga 104° F (5° hingga 40° C)
Daya Pengisian Maks	29 W

Sekilas tentang Keselamatan



DJI™ Mini SE BUKAN mainan dan **TIDAK** sesuai untuk orang yang berumur di bawah 16 tahun.

1. Pertimbangan Persekitaran

- Hanya terbang di persekitaran yang bebas daripada gangguan magnet, radio, bangunan dan halangan lain. **JANGAN terbang di atas atau berhampiran orang ramai.**
- Hanya terbang di bawah 3,000 m (9,843 kaki) di atas paras laut.
- Hanya terbang dalam keadaan cuaca sederhana dengan suhu antara 0° hingga 40° C (32° hingga 104° F).
- Hanya terbang di kawasan yang dibenarkan. Rujuk bahagian Peraturan & Sekatan Penerbangan untuk maklumat lebih lanjut.
- Hati-hati semasa terbang di dalam bangunan kerana ciri penstabilan pesawat mungkin mengalami gangguan.

2. Senarai Semak Pra-Penerbangan

- Pastikan alat kawalan jauh dan bateri pesawat dicas sepenuhnya.
- Pastikan semua lengan pesawat dibuka sebelum terbang. Pastikan pelindung bateri dan **Bateri Penerbangan Pintar dipasang dengan selamat.**
- Pastikan anda **menanggalkan pelindung gimbal** sebelum menghidupkan pesawat.
- Pastikan **bebaling berada dalam keadaan baik.** Bebaling yang bertanda dan tidak bertanda mesti dipadankan dengan motor bersesuaian dengan lengan yang bertanda serta tidak bertanda dan **diketatkan dengan selamat** sebelum setiap penerbangan.
- Pastikan **tiada apa yang menghalang motor.**
- Pastikan kanta dan sensor kamera **bersih** serta **bebas daripada kotoran.**
- Pastikan anda melengkapkan senarai semak prapenerbangan di aplikasi DJI Fly. Semasa menyambungkan peranti mudah alih Android ke alat kawalan jauh untuk pertama kalinya, pilih tetapan sambungan lalai apabila prom muncul.
- Pastikan aplikasi DJI Fly dan perisian tegar pesawat telah dikemas kini kepada versi terkini.
- Biasakan diri dengan mod penerbangan yang dipilih dan fahami semua fungsi serta amaran keselamatan.

3. Operasi

- **Jauhkan** dari bebaling semasa ia berputar.
- Kekalkan **garis pandangan visual (VLOS)** pesawat pada setiap masa.
- **JANGAN** jawab panggilan masuk, pesanan teks atau melakukan perkara yang boleh mengalihkan perhatian anda daripada mengendalikan peranti pintar untuk mengawal pesawat semasa penerbangan.
- **JANGAN** terbang di bawah pengaruh **alkohol** atau **dadah.**
- **JANGAN** terbang dekat dengan **permukaan memantul** seperti **air** atau **salji** kerana jenis muka bumi ini boleh mempengaruhi prestasi sistem penglihatan. Hanya terbangkan pesawat di persekitaran dengan pencahayaan dan kebolehlihatan yang baik apabila isyarat GPS lemah.
- Daratkan pesawat di **lokasi yang selamat** apabila terdapat **amaran bateri lemah** atau **angin kencang.**
- Pesawat tidak dapat mengelak halangan semasa Kembali ke Tempat Mula (RTH). Gunakan alat kawalan jauh untuk **mengawal kelajuan dan ketinggian pesawat** bagi mengelak pelanggaran semasa RTH.
- Juruterbang mesti memberi perhatian dan mengawal pesawat sepanjang masa semasa penerbangan. Gunakan DJI Fly untuk menetapkan ketinggian RTH pada paras yang lebih tinggi daripada halangan di persekitarannya.
- Hanya apabila pengawal penerbangan mengesan ralat kritikal pada pertengahan penerbangan, motor akan dihentikan dengan perintah batang kombinasi.

Penafian dan Amaran

Produk ini BUKAN mainan dan tidak sesuai untuk orang yang berumur di bawah 16 tahun. Orang dewasa harus menauhkan pesawat dari jangkauan kanak-kanak dan berhati-hati semasa mengendalikan pesawat ini di hadapan kanak-kanak.

Penggunaan produk yang tidak sesuai boleh mengakibatkan kecederaan diri atau kerosakan harta benda. Baca bahan yang berkaitan dengan produk sebelum menggunakannya untuk kali pertama. Dokumen-dokumen ini termasuk dalam bungkusan produk dan juga boleh didapati secara dalam talian di halaman produk DJI di <http://www.dji.com>.

Produk ini adalah kamera terbang yang menawarkan penerbangan mudah ketika berada dalam keadaan baik seperti yang dinyatakan di bawah. Lawati <http://www.dji.com> untuk arahan dan amaran terkini serta <https://www.dji.com/flysafe> untuk maklumat lebih lanjut mengenai keselamatan dan pematuhan penerbangan.

Maklumat dalam dokumen ini mempengaruhi keselamatan dan hak serta tanggungjawab undang-undang anda. Baca keseluruhan dokumen ini dengan teliti untuk memastikan konfigurasi yang betul sebelum digunakan. Kegagalan untuk membaca dan mengikuti arahan serta amaran dalam dokumen ini boleh mengakibatkan kehilangan produk, kecederaan serius pada diri atau kerosakan pada pesawat anda.

Dengan menggunakan produk ini, anda dengan ini mengesahkan bahawa anda telah membaca penafian ini dengan teliti dan bahawa anda memahami serta bersetuju untuk mematuhi terma dan syarat di dalam ini. KECUALI SEPERTIMANA DINYATAKAN SECARA TEGAS DALAM DASAR PERKHIDMATAN SELEPAS JUALAN DJI YANG TERSEDIA DI ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), PRODUK DAN SEMUA BAHAN SERTA KANDUNGAN YANG TERSEDIA MELALUI PRODUK DISEDIAKAN "SEBAGAIMANA ADANYA" DAN PADA ASAS "SEBAGAIMANA TERSEDIA" TANPA SEBARANG JENIS JAMINAN ATAU SYARAT, SAMA ADA DINYATAKAN ATAU TERSIRAT. DJI MENAFIKAN SEMUA BENTUK JAMINAN KECUALI DINYATAKAN SECARA TEGAS DALAM DASAR PERKHIDMATAN SELEPAS JUALAN DJI, SAMA ADA DINYATAKAN ATAU TERSIRAT, BERKAITAN DENGAN PRODUK, AKSESORI PRODUK DAN SEMUA BAHAN, TERMASUK: (A) SEBARANG JAMINAN TERSIRAT KEBOLEHDAGANGAN, KESESUAIAN UNTUK TUJUAN TERTENTU, TAJUK, KESERONOKAN TENANG ATAU BUKAN PELANGGARAN; DAN (B) SEBARANG JAMINAN YANG TIMBUL DARIPADA URUSAN, PENGGUNAAN ATAU PERDAGANGAN. DJI TIDAK MENJAMIN, KECUALI YANG DINYATAKAN SECARA JELAS DALAM JAMINAN TERHAD DJI, BAHAWA PRODUK, AKSESORI PRODUK ATAU MANA-MANA BAGHIAN PRODUK, ATAU BAHAN APA PUN, AKAN TIDAK TERGANGGU, SELAMAT, ATAU BEBAS DARIPADA RALAT, VIRUS, ATAU KOMPONEN BERBAHAYA LAIN, DAN TIDAK MENJAMIN BAHAWA MANA-MANA MASALAH TERSEBUT AKAN DIPERBETULKAN.

TIDAK ADA NASIHAT ATAU MAKLUMAT, SAMA ADA SECARA LISAN ATAU BERTULIS YANG ANDA PEROLEHI DARIPADA PRODUK, AKSESORI PRODUK ATAU SEBARANG BAHAN AKAN MENGHASILKAN JAMINAN BERKENAAN DJI ATAU PRODUK YANG TIDAK DINYATAKAN SECARA JELAS DALAM SYARAT INI. ANDA MENANGGUNG SEMUA RISIKO UNTUK SEBARANG KEROSAKAN YANG MUNGKIN TIMBUL DARIPADA PENGGUNAAN ATAU AKSES ANDA TERHADAP PRODUK, AKSESORI PRODUK DAN SEBARANG BAHAN. ANDA MEMAHAMI DAN MENYETUJUI BAHAWA ANDA MENGGUNAKAN PRODUK DENGAN BUDI BICARA DAN RISIKO ANDA SENDIRI, DAN BAHAWA ANDA BERTANGGUNGJAWAB SEPENUHNYA KE ATAS SETIAP KECEDEeraan, KEMATIAN, KEROSAKAN TERHADAP HARTA ANDA PERIBADI (TERMASUK SISTEM KOMPUTER ANDA ATAU PERANTI MUDAH ALIH ATAU PERKAKASAN DJI YANG DIGUNAKAN BERKAITAN DENGAN PRODUK) ATAU HARTA PIHAK KETIGA, ATAU KEHILANGAN DATA YANG DISEBABKAN OLEH PENGGUNAAN ANDA ATAU KETIDAKUPAYAAN MENGGUNAKAN PRODUK.

BEBERAPA BIDANG KUASA MUNGKIN MELARANG PENAFIAN JAMINAN DAN ANDA MUNGKIN MEMPUYAI HAK LAIN YANG BERBEZA DARI BIDANG KUASA KE BIDANG KUASA.

DJI tidak bertanggung jawab atas kerosakan, kecederaan atau tanggungjawab undang-undang yang timbul secara langsung atau tidak langsung daripada penggunaan produk ini. Pengguna harus mematuhi amalan yang selamat dan sah, termasuk tetapi tidak terhad kepada, yang dinyatakan dalam Panduan Keselamatan ini.

Penyimpanan dan Penggunaan Data

Apabila anda menggunakan aplikasi mudah alih, produk atau perisian lain kami, anda mungkin memberikan data kepada DJI berkenaan penggunaan serta operasi produk seperti rekod operasi dan data telemetri penerbangan termasuk kelajuan, ketinggian, hayat bateri serta maklumat gimbal dan kamera. Lihat Dasar Privasi DJI yang terdapat di dji.com/policy untuk maklumat lebih lanjut.

DJI berhasrat untuk mengemas kini penafian ini dan panduan keselamatan. Lawati www.dji.com dan semak e-mel anda secara berkala untuk versi terkini. Penafian ini disediakan dalam pelbagai versi bahasa. Sekiranya terdapat perbezaan antara versi yang berlainan, versi Bahasa Inggeris akan diutamakan.

Glosari

Istilah berikut digunakan di seluruh dokumen ini untuk menunjukkan pelbagai tahap bahaya yang mungkin berlaku semasa mengendalikan produk ini:

PEMBERITAHUAN Prosedur yang jika tidak diikuti dengan betul menimbulkan kemungkinan kerosakan harta benda fizikal DAN kemungkinan sedikit atau tiada kecederaan.

AMARAN Prosedur yang jika tidak diikuti dengan betul menimbulkan kemungkinan kerosakan harta benda fizikal, kebinasaan lingkungan dan kecederaan serius ATAU mewujudkan kemungkinan kecederaan serius yang tinggi.

Panduan Keselamatan Bateri Penerbangan Pintar

AMARAN

- JANGAN biarkan bateri bersentuhan dengan cecair. JANGAN tinggalkan bateri di dalam hujan atau berhampiran sumber kelembapan. JANGAN jatuhkan bateri ke dalam air. Sekiranya bahagian dalam bateri bersentuhan dengan air, penguraian kimia mungkin berlaku yang berpotensi mengakibatkan bateri terbakar dan mungkin menyebabkan letupan.
- JANGAN gunakan bateri atau pengecas bukan DJI. Pergi ke <http://www.dji.com> untuk membeli bateri atau pengecas baharu. DJI tidak bertanggungjawab atas sebarang kerosakan yang disebabkan oleh bateri atau pengecas bukan DJI.
- JANGAN gunakan atau mengecas bateri yang bengkak, bocor, atau rosak. Sekiranya bateri anda tidak normal, hubungi DJI atau pengedar sah DJI untuk mendapatkan bantuan lanjut.
- Bateri hendaklah digunakan pada suhu antara 0° dan 40° C (32° dan 104° F). Penggunaan bateri di persekitaran di atas 50° C (122° F) boleh menyebabkan kebakaran atau letupan. Menggunakan bateri di bawah 0° C (32° F) akan mengurangkan prestasi dengan ketara.
- JANGAN pisahkan bahagian atau tusuk bateri dengan cara apa pun atau ia mungkin bocor, terbakar atau meletup.
- Elektrolit dalam bateri sangat mengakis. Sekiranya terdapat elektrolit bersentuhan dengan kulit atau mata anda, segera basuh kawasan yang terkena menggunakan air dan berjumpa doktor.
- Padamkan api bateri dengan menggunakan pasir atau alat pemadam api serbuk kering.
- Jauhkan bateri dari jangkauan kanak-kanak dan haiwan.
- JANGAN gunakan bateri jika ia terlibat dalam kemalangan atau hentaman berat.

PEMBERITAHUAN

- Periksa petunjuk tahap bateri secara berkala untuk melihat tahap bateri semasa. Bateri dinilai untuk 200 kitaran. Adalah tidak disyorkan untuk terus menggunakannya selepas 200 kitaran.
- Nyahcaskan bateri hingga 40%-60% jika tidak digunakan selama 10 hari atau lebih kerana ia dapat memanjangkan jangka hayat bateri.
- Tanggalkan bateri dari pesawat apabila disimpan untuk jangka masa yang lama.
- Putuskan sambungan bateri daripada peranti pengecasan apabila telah dicas sepenuhnya.

5. Simpan bateri di tempat yang bersih untuk mengelakkan kotoran tersekat di kancing bateri.
6. Bersihkan terminal bateri dengan kain bersih dan kering.

Keperluan Keadaan Penerbangan

AMARAN

Pesawat direka bentuk untuk beroperasi dalam keadaan cuaca yang baik hingga sederhana. Untuk mengelakkan perlanggaran, kecederaan serius dan kerosakan harta benda, patuhi peraturan berikut:

1. JANGAN gunakan pesawat dalam keadaan cuaca yang buruk. Ini termasuk kelajuan angin melebihi 10 m/s, salji, hujan, asbut, angin kencang, hujan batu, kilat, angin puting beliung atau angin taufan.
2. JANGAN kendalikan pesawat ketika isyarat GPS lemah atau terdapat perubahan ketara di permukaan daratan seperti ketika menerbangkan pesawat dari balkoni bangunan tinggi. Jika tidak, penentududukan mungkin terganggu dan keselamatan penerbangan mungkin terjejas.
3. JANGAN terbangkan pesawat pada 3,000 m (9,843 kaki) atau lebih tinggi dari aras laut. JANGAN terbangkan pesawat di bawah 0° C (32° F) atau di atas 40° C (104° F). Jika tidak, prestasi sistem pendorong pesawat mungkin terhad yang akan mempengaruhi keselamatan penerbangan.
4. JANGAN berlepas dari objek bergerak seperti kereta, kapal dan kapal terbang. Jika tidak, pesawat mungkin berkelakuan abnormal dan menyebabkan kemalangan.
5. Hati-hati ketika berlepas dari padang pasir atau pantai pasir kerana prestasi penerbangan mungkin terjejas jika pasir memasuki pesawat. Sebaliknya, gunakan pad pendaratan dron ketika berlepas dari tempat-tempat sebegitu.

PEMBERITAHUAN

1. Terbang di kawasan terbuka. Bangunan tinggi, struktur keluli, gunung dan pokok boleh mempengaruhi ketepatan kompas pesawat serta menyekat isyarat GPS.
2. Elakkan gangguan antara alat kawalan jauh dan peralatan wayarles lain. Pastikan mematikan Wi-Fi pada peranti mudah alih anda.
3. JANGAN terbang berhampiran kawasan dengan gangguan magnet atau radio. Ini termasuk tetapi tidak terhad kepada: Hotspot Wi-Fi, penghala, peranti Bluetooth, talian bervoltan tinggi, stesen transmisi kuasa berskala besar, stesen pangkalan bergerak dan menara penyiaran. Kegagalan untuk melakukannya boleh menjejaskan kualiti transmisi produk ini atau menyebabkan ralat alat kawalan jauh serta transmisi video yang boleh mempengaruhi orientasi penerbangan serta ketepatan lokasi. Pesawat mungkin berkelakuan abnormal atau tidak terkawal di kawasan yang mempunyai terlalu banyak gangguan.

Peraturan & Sekatan Penerbangan

Peraturan

AMARAN

Untuk mengelakkan kecederaan serius dan kerosakan harta benda, patuhi peraturan berikut:

1. JANGAN beroperasi di sekitar pesawat dengan pemandu tanpa mengira ketinggiannya. Daratkan segera sekiranya perlu.
2. JANGAN terbangkan pesawat di kawasan di mana acara besar-besaran diadakan, termasuk acara sukan dan konsert.
3. JANGAN terbangkan pesawat di kawasan yang dilarang oleh undang-undang tempatan.
4. JANGAN terbangkan pesawat di atas ketinggian yang dibenarkan.

Sekatan Penerbangan

PEMBERITAHUAN

DJI memandang serius terhadap keselamatan penerbangan dan oleh sebab itu telah meembangkankan pelbagai alat bantuan untuk membantu pengguna terbang dengan lebih selamat. **Bantuan ini tidak menjamin bahawa anda mematuhi semua undang-undang, peraturan dan sekatan penerbangan sementara yang terpakai. Anda bertanggungjawab sepenuhnya terhadap tingkah laku anda ketika menerbangkan pesawat DJI.**

Adalah disarankan untuk mengemas kini perisian tegar ke versi terbaru bagi memastikan ciri-ciri berikut dikemas kini sepenuhnya.

Zon GEO

Semua zon GEO disenaraikan di laman web rasmi DJI di <http://www.dji.com/flysafe>. **Sesuai dengan undang-undang, dasar dan peraturan yang berkaitan, beberapa zon GEO tidak akan muncul di peta di laman web DJI.** Rujuk aplikasi DJI Fly untuk peta lengkap zon GEO yang terlibat.

Had Ketinggian

Terbang tidak lebih daripada 120 m (400 kaki)* di atas permukaan daratan dan jauhkan diri dari halangan di sekitarnya.

* Sekatan ketinggian penerbangan berbeza di wilayah berlainan. **JANGAN** terbang di atas ketinggian maksimum yang ditetapkan dalam undang-undang dan peraturan tempatan anda.

Spesifikasi

Pesawat (Model: MT2SD25)	
Berat Perlepasan	< 249 g
Masa Penerbangan Maksimum	30 minit (0 angin semasa terbang dengan kelajuan 10.5 bpi (17 kpi))
Suhu Operasi	32° hingga 104° F (0° hingga 40° C)
Frekuensi Operasi	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
Kuasa Pemancar (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Sensor	1/2.3" CMOS, Pikel berkesan: 12M
Kanta	FOV: 83°
	35 mm format sama: 24 mm
	Apertur: b/2.8 Julat fokus: 1 m hingga ∞
Julat ISO	100-3200
Kelajuan Pekat Elektronik	4-1/8000 s
Saiz Imej Maksimum	Nisbah aspek 4:3: 4000x3000
	Nisbah aspek 16:9: 4000x2250
Mod Rakaman Video	2.7K: 2720x1530 24/25/30 p
	FHD: 1920x1080 24/25/30/48/50/60 p
Alat Kawalan Jauh (Model: MR1SD25)	
Frekuensi Operasi	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz

Jarak Transmisi Maksimum (Tanpa halangan dan bebas gangguan)	2.4 GHz: 2000 m (CE) 5.8 GHz: 500 m (CE)
Kuasa Pemancar (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
Voltan Operasi	1200 mA @ 3.6 V(Android); 450 mA @ 3.6 A (iOS)
Bateri Penerbangan Pintar	
Kapasiti	2250 mAh
Jenis Bateri	LiPo 2S
Suhu Pengecasan	41° hingga 104° F (5° hingga 40° C)
Kuasa Pengecasan Maksimum	29 W

ความปลอดภัยแบบย่อ



The DJI™ Mini SE ไม่ใช่อุปกรณ์ และไม่ใช่ของเล่น และไม่ใช่สำหรับเด็กที่มีอายุต่ำกว่า 16 ปี

1. การพิจารณาด้านสภาวะแวดล้อม

- ทำการบินในบริเวณที่ไม่มีคนพื้นเมืองหรือคนพื้นถิ่นรบกวน รวมถึงไม่มีการและสิ่งกีดขวางอื่น ๆ เท่านั้น ห้ามบินเหนือหรือใกล้กับฝูงชน
- บินได้ในระดับต่ำกว่า 3,000 เมตร (9,843 ฟุต) เหนือระดับน้ำทะเลเท่านั้น
- บินในสภาพอากาศปานกลางซึ่งมีอุณหภูมิระหว่าง 0°- 40° C (32° - 104° F) เท่านั้น
- บินในพื้นที่ที่เสถียรของสัญญาณ ไร้สายส่วนข้อบังคับและข้อจำกัดการบินสำหรับข้อมูลเพิ่มเติม
- ฤดูฝนหรือฤดูร้อนจะบินในร่ม เพราะไฟจอร์การทรงตัวของโดรนอาจมีสัญญาณรบกวน

2. รายการตรวจสอบก่อนขึ้นบิน

- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าโหมดก่อนบินและระบบเตือนภัยจะทำงานอย่างเต็มที่แล้ว
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าก่อนขึ้นบิน แขนของโดรนกางออกทั้งหมดแล้ว ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแบตเตอรี่โดรนมีระดับและยึดติดกับตัวโดรนอย่างแน่นหนา
- ก่อนจะเปิดเครื่องตรวจสอบให้แน่ใจว่าจรวดควบคุมก็ยกออกแล้ว
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าใบพัดอยู่ในสภาพดี ใบพัดที่มีเครื่องหมายและไม่มีเครื่องหมายจะต้องจับคู่กับมอเตอร์ที่มีเครื่องหมายและไม่มีเครื่องหมายที่ตรงกันและล็อกเข้าที่แน่นหนา ก่อนขึ้นบินทุกครั้ง
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าไม่มีสิ่งกีดขวางมอเตอร์
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าเส้นส่งข้อมูลและเซนเซอร์สายตาและไม่มีฉนวนสภาพ
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ทำตามรายการขั้นตอนตรวจสอบก่อนขึ้นบินในแอป DJI Fly เรียบร้อยแล้ว เมื่อเชื่อมต่อโทรศัพท์เคลื่อนที่ที่สนับสนุนกับโหมดก่อนบินเป็นครั้งแรก เมื่อมีคำเตือนปรากฏขึ้นให้เลือกการตั้งค่าการเชื่อมต่อแบบค่าเริ่มต้น
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่า DJI Fly และเฟิร์มแวร์ของโดรนมีการอัปเดตเป็นเวอร์ชันล่าสุดเรียบร้อยแล้ว
- ทำความคุ้นเคยกับโหมดการบินที่เลือกและความเข้าใจเรื่องฟังก์ชันความปลอดภัยและคำเตือนทั้งหมด

3. การใช้งาน

- อย่าเข้าใกล้ ใบพัดเมื่อใบพัดกำลังหมุน
- รักษาแนวสายตา (VLOS) ของโดรนไว้ตลอดเวลา
- ยามบินสายฟ้าหรือพายุ หรือพายุหิมะ หรือพายุฝน ต้องงៅให้ดูเมื่อสมาชิกจากการควบคุมอุปกรณ์ในการควบคุมโดรนระหว่างการบิน
- ยามขึ้นบินเมื่อฤดูร้อน แอลกอฮอล์ หรือใส่ยา
- ห้ามบินเหนือพื้นที่ที่มีการขนส่ง เช่น ควันไฟ หรือ หิมะ เนื่องจากภูมิประเทศแบบนี้อาจส่งผลให้ระบบการจับภาพวัตถุทำงานได้ไม่ดีเท่าที่ควร หากสัญญาณ GPS ต่ำลง ให้ทำการบินโดรนลงจอดในพื้นที่ปลอดภัย
- โหมดโดรนลงจอดในพื้นที่ปลอดภัย เมื่อมีคำเตือนว่าแบตเตอรี่อ่อนหรือระบบลงจอด
- เมื่ออยู่ในโหมดบินกลับจุดขึ้นบิน (RTH) โดรนจะไม่สามารถหลบหลีกสิ่งกีดขวางได้ ใช้โหมดก่อนบินเพื่อควบคุมความเร็วและความสูงของโดรนเพื่อป้องกันการชนระหว่างอยู่ในโหมด RTH
- ระหว่างการบิน นักบินต้องมีสมาธิและควบคุมโดรนอยู่ตลอดเวลา ใช้ DJI Fly เพื่อควบคุมระดับความสูงของ RTH ให้อยู่ในระดับสูงกว่าสิ่งกีดขวางใด ๆ ในสภาวะแวดล้อมรอบข้าง
- เมื่อตัวควบคุมการบินตรวจพบพบว่ามีความผิดปกติอย่างรุนแรงหรือขึ้นบินเกิน มอเตอร์จึงจะหยุดทำงานด้วยการขับข้อต่อสติกแบบผสมผสาน

ข้อสงวนสิทธิ์และคำเตือน

ผลิตภัณฑ์ที่มีใบชองแต่ละเล่มมีหมายเลขกำกับอยู่ที่มีอายุต่ำกว่า 16 ปี เก็บไว้ในไว้ในที่แห้งมีแสงแดดและระมัดระวังเมื่อมีการใช้งานในกรณีเป็นบริเวณที่มีแดด ๆ

การที่ซื้อผลิตภัณฑ์อย่างไม่เหมาะสมอาจส่งผลให้เกิดการบาดเจ็บหรือความเสียหายต่อทรัพย์สินได้ กรุณาอ่านเอกสารข้อมูลที่เกี่ยวข้องก่อนซื้อผลิตภัณฑ์ก่อนการใช้งานเป็นครั้งแรก เอกสารเหล่านี้จะรวมอยู่ในแพ็คเกจผลิตภัณฑ์และสามารถอ่านออนไลน์ได้ที่หน้าผลิตภัณฑ์ DJI ในเว็บไซต์ <http://www.dji.com>

ผลิตภัณฑ์ที่ได้อาจมีที่ปัดฝุ่นซึ่งช่วยให้การบินทำได้ง่ายยิ่งขึ้น เมื่อมีการสั่งงานที่ก้าวนอกขีดจำกัดที่กำหนดไว้ล่วงหน้า เกี่ยวกับเว็บไซต์ <http://www.dji.com> เพื่อรับทราบคำแนะนำและคำเตือนล่าสุด และเยี่ยมชมที่ <https://www.dji.com/flysafe> เพื่อรับทราบข้อมูลด้านความปลอดภัยและข้อควรปฏิบัติในการบิน

ข้อมูลในเอกสารนี้มีผลต่อความปลอดภัยและสิทธิ์ตามกฎหมายและความรับผิดชอบของคุณ อ่านเอกสารทั้งหมดนี้อย่างละเอียดเพื่อให้แน่ใจว่ามีการกำหนดค่าที่เฉพาะส่วนก่อนการใช้งาน การไม่อ่านและปฏิบัติตามคำแนะนำและคำเตือนในเอกสารนี้อาจส่งผลให้เกิดอุบัติเหตุ ที่ให้คุณบาดเจ็บสาหัสหรือความเสียหายต่อโดรนของคุณได้

เมื่อใช้ผลิตภัณฑ์นี้ หมายถึงว่าคุณได้อ่านข้อมูลหนังสืออย่างละเอียดแล้ว และคุณเข้าใจและตกลงที่จะปฏิบัติตามข้อกำหนดและเงื่อนไขที่นี้ ผลิตภัณฑ์และผลิตภัณฑ์ทั้งหมดและรายการที่มีจำหน่ายกับผลิตภัณฑ์นี้คือ "ตามสภาพในปัจจุบัน" และเป็นที่ไปตามที่ฐานแบบ "ตามที่นี้" โดยไม่มีการรับประกันหรือเงื่อนไขใด ๆ ไม่ว่าโดยชัดแจ้งหรือโดยนัย ยกเว้นที่ระบุไว้อย่างชัดเจนในนโยบายการบริการหลังการขายของ DJI ที่มีที่เว็บไซต์ ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)) DJI ปฏิเสธการรับประกันทุกประเภท ยกเว้นที่ระบุไว้อย่างชัดเจนในนโยบายการบริการหลังการขายของ DJI ไม่ว่าโดยชัดแจ้งหรือโดยนัย ที่เกี่ยวข้องกับผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริม และวัสดุทั้งหมดรวมถึง: (ก) การรับประกันโดยนัยใด ๆ ของการเสียหาย ความเหมาะสมสำหรับวัตถุประสงค์เฉพาะ ชื่อ ความพึงพอใจ หรือการไม่ระเบิด; และ (ข) การรับประกันใด ๆ ที่เกิดขึ้นจากการซื้อขาย การใช้งาน หรือการค้า DJI ไม่รับประกัน ยกเว้นที่ระบุไว้อย่างชัดเจนในการบริการแบบจำกัดของ DJI ว่าผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริม หรือส่วนหนึ่งส่วนใดของผลิตภัณฑ์ หรือวัสดุใด ๆ จะไม่มีการรับประกันความปลอดภัย หรือปราศจากข้อผิดพลาด ไวรัล หรือส่วนประกอบอื่น ๆ ที่เป็นต้นเหตุ และไม่มีรับประกันว่าข้อมูลเหล่านี้จะได้รับการแก้ไข

ไม่มีคำแนะนำหรือข้อมูล ไม่ว่าจะเป็นทางคำพูดหรือลายลักษณ์อักษรที่ให้คุณได้รับจากผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริม หรือวัสดุใด ๆ จะสร้างการรับประกันใด ๆ เกี่ยวกับ DJI หรือผลิตภัณฑ์ที่ไม่ได้ระบุไว้อย่างชัดเจนในข้อกำหนดเหล่านี้ คุณยอมรับความเสี่ยงทั้งหมดที่เกิดจากความเสียหายใด ๆ ที่เกิดขึ้นจากการใช้งาน หรือการเข้าถึงผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริมและวัสดุใด ๆ ของคุณ และยอมรับว่าคุณใช้ผลิตภัณฑ์ตามดุลยพินิจและความเสี่ยงของคุณ และคุณเต็มใจรับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวต่อการใช้งานเกิน กานสิทธิ์ ความเสียหายต่อทรัพย์สินใด ๆ ของคุณ (รวมถึงระบบคอมพิวเตอร์หรืออุปกรณ์โทรทัศน์เคลื่อนที่ หรืออุปกรณ์ของ DJI ที่ใช้ในการเชื่อมต่อผลิตภัณฑ์ของคุณ) หรือทรัพย์สินของบุคคลที่สาม หรือการสูญเสียข้อมูลอื่นที่เป็นผลจากการใช้งานหรือความไม่สามารถใช้งานได้ของผลิตภัณฑ์ของคุณ

เขตอำนาจศาลบางแห่งอาจห้ามข้อสงวนสิทธิ์การรับประกัน และคุณอาจมีสิทธิ์อื่น ๆ ที่แตกต่างกันไปตามแต่ละเขตอำนาจศาลแต่ละแห่ง

DJI จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหาย การบาดเจ็บหรือความรับผิดชอบตามกฎหมายใด ๆ ที่เกิดขึ้นจากการใช้ผลิตภัณฑ์ที่ไม่ผ่านการตรวจสอบ ผู้ใช้จะต้องปฏิบัติตามวิธีปฏิบัติที่ปลอดภัยและปฏิบัติตาม รวมถึงไม่จำกัดเพียงเฉพาะที่กล่าวถึงในคำแนะนำด้านความปลอดภัยของผลิตภัณฑ์



การจัดเก็บข้อมูลและการใช้งาน

เมื่อคุณใช้ผลิตภัณฑ์ของเรา หรือผลิตภัณฑ์ของเรา หรือซอฟต์แวร์อื่น ๆ คุณอาจให้ข้อมูลกับ DJI เกี่ยวกับการใช้และการทำงานของผลิตภัณฑ์ เช่น บันทึกข้อมูลในการใช้งาน และการวัดผลข้อมูลการบินทั่วโลก รวมถึง ความเร็ว ความสูง ฤดูกาลใช้งานของแบตเตอรี่ และข้อมูลของกิมบอลและกล้อง สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดอ่านนโยบายความเป็นส่วนตัวของ DJI (และดูอยู่ที่ dji.com/policy)

DJI ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับปรุงข้อมูลผลิตภัณฑ์และคำแนะนำด้านความปลอดภัย เกี่ยวกับเว็บไซต์ www.dji.com และตรวจสอบสิ่งของคุณและเป็นระบบเพื่อตรวจสอบรุ่นล่าสุดของหนังสือนี้ทั้งนี้ในรูปของภาษาต่าง ๆ ในกรณีที่มีความแตกต่างระหว่างรุ่นต่าง ๆ ให้ติดตามเวอร์ชันภาษาอังกฤษจะเป็นหลัก

อภิธานศัพท์

คำศัพท์ต่อไปนี้มักใช้ในเอกสารผลิตภัณฑ์นี้ เพื่อระบุถึงระดับของอันตรายที่อาจเกิดขึ้นเมื่อใช้งานผลิตภัณฑ์นี้:

-  **อันตราย** ชั่วขณะในการปฏิบัติ หากไม่ปฏิบัติตามอย่างเหมาะสมจะนำไปให้เกิดความเสียหายต่อทรัพย์สินหากยกยอก และอาจเกิดการบาดเจ็บเล็กน้อย หรือไม่มีผล
-  **คำเตือน** ชั่วขณะในการปฏิบัติ ซึ่งหากไม่ปฏิบัติตามอย่างเหมาะสมอาจนำไปเกิดความเสียหายต่อทรัพย์สิน ความเสียหายข้างเคียง และการบาดเจ็บสาหัส หรืออาจมีโอกาสอย่างมากรที่จะนำไปเกิดการบาดเจ็บสาหัส

คำแนะนำด้านความปลอดภัยเกี่ยวกับแบตเตอรี่โดรนอัจฉริยะ



1. อย่าใช้แบตเตอรี่ลิเทียมกับของเหลวทุกชนิด ห้ามปล่อยทิ้งแบตเตอรี่ในพื้นที่ที่เปียกหรือถูกปลั๊กไฟแหล่งที่มีความร้อน ห้ามใช้แบตเตอรี่ทิ้งเป็นน้ำ หากนำดินของแบตเตอรี่ลิเทียมกับน้ำ อาจเกิดการลัดวงจรทางเคมีซึ่งอาจนำไปให้เกิดความร้อนที่ไฟและอาจนำไปให้เกิดการระเบิดได้

- ห้ามใช้เซนเซอร์หรือที่ชาร์จที่ไม่ได้รับการรับรองจาก DJI ไปที่เว็บไซต์ <http://www.dji.com> เพื่อซื้อแบตเตอรี่หรือที่ชาร์จใหม่ DJI จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายใด ๆ ที่เกิดจากแบตเตอรี่หรือที่ชาร์จที่ไม่ใช่ของ DJI
- ห้ามใช้หรือชาร์จแบตเตอรี่ที่บวม รั่ว หรือเสียหาย หากแบตเตอรี่ผิดปกติ ให้ติดต่อ DJI หรือตัวแทนจำหน่ายที่ได้รับอนุญาตจาก DJI เพื่อขอความช่วยเหลือเพิ่มเติม
- ควรรีเซ็ตเซนเซอร์ที่อุณหภูมิระหว่าง 0° ถึง 40° เซลเซียส (32° ถึง 104° ฟาเรนไฮต์) การรีเซ็ตเซนเซอร์ในสภาพแวดล้อมที่ต่ำกว่า 50° เซลเซียส (122° ฟาเรนไฮต์) อาจทำให้เกิดไฟไหม้หรือการระเบิดได้ การใช้เซนเซอร์ในอุณหภูมิที่ต่ำกว่า 0° เซลเซียส (32° ฟาเรนไฮต์) จะทำให้ประสิทธิภาพลดลงอย่างมาก
- ห้ามถอดชิ้นส่วนหรือจะแบตเตอรี่ในแบบใดก็ตาม เพราะอาจทำให้เกิดการไหม้ ไฟไหม้ หรือระเบิดได้
- ถ้ามีกลิ่นหรือเสียงผิดปกติจากเซนเซอร์ หากกลิ่นไหม้หรือเสียงผิดปกติบ่งชี้ว่าแบตเตอรี่อาจลัดวงจร ให้รีบถ่วงน้ำหนักบนตัวบินและไปถอนพัสดุทันที
- ถ้าไฟที่บ่งชี้แบตเตอรี่ใกล้จะหมดหรือเครื่องร้อนหรือเสียงดังผิดปกติ
- เก็บแบตเตอรี่ที่พื้นผิวเด็กและสัตว์
- ห้ามใช้เซนเซอร์ หากแบตเตอรี่อยู่ในเหตุการณ์ที่มีการชนหรือการกระแทกอย่างแรง

ประกาศ

- ตรวจสอบตัวประกอบระดับแบตเตอรี่อย่างสม่ำเสมอ เพื่อตรวจสอบแบตเตอรี่ปัจจุบัน แบตเตอรี่ชาร์จได้ 200 ครั้ง ไม่นานไปก็ใช้งานต่อประสิทธิภาพจะเหลือ 200 ครั้ง
- ถ้าแบตเตอรี่ไม่ได้ใช้งานเป็นเวลา 10 วันหรือมากกว่านั้น ให้ถอดประจุแบตเตอรี่ทิ้งแล้ว 40%-60% เพื่อช่วยลดอายุการใช้งานของแบตเตอรี่ให้ยาวนานยิ่งขึ้นได้อย่างมาก
- เมื่อเก็บไดรวัน์ในระยะเวลาสั้น ๆ ให้ถอดแบตเตอรี่ออก
- ถอดแบตเตอรี่ออกจากที่ชาร์จเมื่อชาร์จเต็มแล้ว
- เก็บแบตเตอรี่ในสภาพแวดล้อมที่สะอาด เพื่อป้องกันไม่ให้ทราบสภาพการเสื่อมสภาพที่ผิดปกติในสายรัดแบตเตอรี่
- ทำความสะอาดชิ้นแบตเตอรี่ด้วยผ้าแห้งที่สะอาด

ข้อกำหนดสภาพแวดล้อมในการบิน

คำเตือน

โดรนได้รับการออกแบบมาให้ทำงานในสภาพอากาศที่ตีปี๋ปานกลาง เพื่อหลีกเลี่ยงการชน การบาดเจ็บสาหัส และความเสียหายต่อทรัพย์สิน ให้ปฏิบัติตามกฎต่อไปนี้:

- ห้ามใช้ไดรวัน์ในสภาพอากาศที่รุนแรง รวมถึงเมื่อความเร็วลมเกิน 10 m/s เช่น ฝน พายุ ลมกรรโชก ลมแรง ลูกเห็บ หิมะ หายูทอร์นาโด หรือพายุสุริยะ
- อย่าใช้งานในบริเวณที่มีสัญญาณ GPS อ่อนหรือมีการเปลี่ยนแปลงอย่างมีนัยสำคัญในระดับพื้นดิน เช่น เมื่อบินในโรงจอดรถเชิงสูง ๆ มีเส้นการระบุตำแหน่งอาจประชิดกับสัญญาณรบกวน และอาจส่งผลต่อความปลอดภัยในการบิน
- ห้ามบินในบริเวณที่ระดับความสูง $3,000$ เมตร ($9,843$ ฟุต) หรือสูงกว่าระดับทะเลปานกลาง ห้ามบินในอุณหภูมิที่ต่ำกว่า 0° เซลเซียส (32° ฟาเรนไฮต์) หรือสูงกว่า 40° เซลเซียส (104° ฟาเรนไฮต์) มิฉะนั้นประสิทธิภาพของระบบขับเคลื่อนของไดรวัน์อาจจะจำกัด ซึ่งจะส่งผลต่อความปลอดภัยในการบิน
- อย่าขึ้นบินจากวัตถุที่ก้ำกึ่งเคลื่อนที่ เช่น รถยนต์ เรือและเครื่องบิน มิฉะนั้นไดรวัน์อาจทำงานผิดปกติและทำให้เกิดอุบัติเหตุ
- ระมัดระวังเมื่อขึ้นบินที่ทะเลหรือชายหาดทราย เนื่องจากหากมีพายุเข้าไปถึงไดรวัน์ อาจทำให้ประสิทธิภาพในการบินได้รับผลกระทบ เมื่อขึ้นบินบนบริเวณสถานที่ดังกล่าว ขณะนั้นให้ใช้เส้นทางลงพื้นและตั้งลำพารินไดรวัน์

ประกาศ

- บินในพื้นที่เปิดโล่ง อากาศสูง โครงสร้างโลหะ ภูเขา และต้นไม้ อาจส่งผลกระทบต่อความแม่นยำของเซ็นเซอร์ที่ตรวจจับและยึดกับสัญญาณ GPS ได้
- หลีกเลี่ยงการกีดสัญญาณรบกวนระหว่างบินในเขตชุมชนและอุปกรณ์ไร้สายอื่น ๆ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ปิด Wi-Fi ที่โทรศัพท์เคลื่อนที่ของคุณแล้ว
- ห้ามบินใกล้กับบริเวณที่มีคลื่นแม่เหล็กหรือคลื่นวิทยุรบกวน ค่าคลื่นนี้รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียง: Wi-Fi สวิตช์แบตเตอรี่ อุปกรณ์วิทยุ สายไฟที่แรงสูง สถานีส่งพลังงานขนาดใหญ่ สถานีฐานโทรศัพท์มือถือและเสาสัญญาณ หากไม่ปฏิบัติตาม อาจส่งผลกระทบต่อคุณภาพการส่งสัญญาณของเซ็นเซอร์ที่ตรวจจับหรือทำให้เซ็นเซอร์มีผลต่ออายุการใช้งานและการทำงานของสัญญาณวิดีโอ ซึ่งอาจส่งผลต่อการทำงานของการบินและความแม่นยำของการระบุตำแหน่ง โดรนอาจทำงานผิดปกติหรือควบคุมไม่ได้ในพื้นที่ที่มีสัญญาณรบกวนมากเกินไป

ข้อบังคับและข้อจำกัดในการบิน

ข้อบังคับ



คำเตือน

เพื่อหลีกเลี่ยงการบาดเจ็บสาหัสและความเสียหายต่อทรัพย์สิน โปรดปฏิบัติตามกฎต่อไปนี้:

- ห้ามบินในบริเวณที่มีกลิ่นเหม็นกับบริเวณที่มีเครื่องบินที่บินเคลื่อนด้วยมนุษย์ ไม่ว่าจะบินด้วยระดับความสูงใดก็ตาม หากจำเป็น ให้ถอดออกทันที
- ห้ามบินในบริเวณที่มีการจัดงานใหญ่ ๆ รวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะการแข่งขันกีฬาและคอนเสิร์ต
- ห้ามบินในบริเวณที่มีการห้ามโดยกฎหมายในท้องถิ่น
- ห้ามบินเหนือระดับความสูงที่ได้รับอนุญาต

ข้อบังคับในการบิน

ประเภท

DJI ให้ความสำคัญต่อความปลอดภัยในการบินเป็นอย่างมากและได้พัฒนาอุปกรณ์ช่วยเหลือต่าง ๆ เพื่อช่วยให้ผู้ใช้สามารถทำการบินได้อย่างปลอดภัยมากขึ้น อุปกรณ์ช่วยเหลือเหล่านี้มีประโยชน์ว่าคุณจะปฏิบัติตามกฎหมาย ข้อบังคับ และข้อจำกัดในการบินชั่วคราวทั้งหมด ในการบินโดรนของ DJI คุณคือผู้รับผิดชอบต่อพฤติกรรมของคุณแต่เพียงผู้เดียว ขณะนั้น ให้ยึดใบต่อเติมเว็บเป็นเวอร์ชันล่าสุดเพื่อให้แน่ใจว่าคุณสมบัติที่ต่อไปนี้จะได้รับการอัปเดตอย่างสมบูรณ์

GEO Zones

GEO Zones ขุนแห่งมีดังนี้บนเว็บไซต์ทางการของ DJI ที่ <http://www.dji.com/flysafe> เพื่อให้สอดคล้องกับกฎหมาย นโยบาย และข้อบังคับที่เกี่ยวข้อง GEO Zones บางแห่งจะไม่ปรากฏบนแผนที่ในเว็บไซต์ของ DJI โปรดดูที่แอป DJI Fly สำหรับแผนที่ที่สมบูรณ์ของ GEO Zones ที่มีผลเชิง

การจำกัดระดับความสูง

บินไม่สูงกว่า 120 ม. (400 ฟุต)* เหนือระดับพื้นดินและอยู่ห่างไกลสิ่งกีดขวางโดยรอบ

* การจำกัดความสูงของเที่ยวบินนั้นแตกต่างกันไปในแต่ละภูมิภาค ห้ามบินเหนือระดับความสูงสูงสุดที่กำหนดไว้ในกฎหมายและข้อบังคับในท้องถิ่นของคุณ

ข้อมูลจำเพาะ

โดรน (รุ่น: M2SD25)	
น้ำหนักเมื่อขึ้นบิน	< 249 กรัม
ระยะเวลาบินในสนามที่สุด	30 นาที (กรณีผสมเป็น 0 ขณะบินที่ความเร็วคงที่ 10.5 mph (17 kph))
อุณหภูมิใช้งาน	32° - 104° ฟาเรนไฮต์ (0° - 40° เซลเซียส)
ความถี่ที่ใช้งาน	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
ไฟจากตัวส่งสัญญาณ (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
กล้อง	
เซนเซอร์	1/2.3" CMOS, Effective Pixels: 12M
เลนส์	FOV: 83° ฟอเรนอล 35 มม เทียบเท่ากับ: 24 มม รูรับแสง: f/2.8 ระยะโฟกัส: 1 เมตรถึงระยะอนันต์
ระยะ ISO	100-3200

สปีดซีดีรอม	4-1/8000 s
ขนาดภาพถ่ายสูงสุด	อัตราส่วนภาพ 4:3: 4000×3000 อัตราส่วนภาพ 16:9: 4000×2250
โหมดบันทึกวิดีโอ	2.7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
รีโมทคอนโทรล (Model: MR1SD25)	
ความถี่ที่ใช้งาน	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
ระยะการส่งสัญญาณสูงสุด (ไม่มีสิ่งกีดขวางและไม่มีสัญญาณรบกวน)	2.4 GHz: 2000 m (CE) 5.8 GHz: 500 m (CE)
ไฟจากตัวส่งสัญญาณ (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
แรงดันไฟ	1200 mA @ 3.6 V(Android); 450 mA @ 3.6 A (IOS)
แบตเตอรี่ที่ใช้งานได้จริง	
ความจุ	2250 mAh
ชนิดแบตเตอรี่	LiPo 2S
อุณหภูมิในการชาร์จ	41° - 104° ฟาเรนไฮต์ (5° - 40° เซลเซียส)
ชาร์จไฟได้เต็มที่	29 W

Указания за безопасност накратко



The DJI™ Mini SE HE е играчка и HE е подходящ за лица под 16 годишна възраст.

1. Екологични съображения

- Пускайте дрона да лети само в среда, в която няма магнитни или радиосмущения, сгради и други препятствия. НЕ пускайте дрона да лети над или в близост до големи тълпи.
- Пускайте дрона да лети само под 3 000 м (9 843 ft) над морското равнище.
- Пускайте дрона да лети само в умерени метеорологични условия с температури между 0° и 40° C (32° и 104° F).
- Пускайте дрона да лети само в разрешени зони. Вижте раздел Наредби и Полетни ограничения за повече информация.
- Бъдете внимателни, когато пускате дрона да лети на закрито, тъй като функциите му за стабилизиране могат да изпитат смущения.

2. Проверка преди полет

- Уверете се, че батериите и дистанционното управление на дрона, са напълно заредени.
- Уверете се, че всички рамена на дрона са разгънати преди полет. Уверете се, че капакът на батерията е заключен и интелигентната полетна батерия е монтирана правилно.
- Преди да включите дрона, уверете се, че протекторът на гимбала е отстранен.
- Уверете се, че пропелерите са в добро състояние. Маркираните и немаркирани пропелери трябва да съпадат със съответните мотори с маркирани и немаркирани рамена и да се затегнат здраво преди всеки полет.
- Уверете се, че нищо не пречи на моторите.
- Проверете дали обективът и сензорите на камерата са чисти и без петна.
- Не забравяйте да направите проверката преди полет в приложение DJI Fly. Когато за първи път свързвате мобилно устройство с Android към дистанционното управление, изберете настройките за връзка по подразбиране, когато се появи съобщение.
- Уверете се, че приложение DJI Fly и фърмуерът на дрона са актуализирани до най-новата версия.
- Запознайте се с избрания режим на полет и разберете всички функции и предупреждения за безопасност.

3. Начин на работа

- Стойте далеч от пропелерите, когато се въртят.
- Дръжте дрона във Вашето полезрение (VLOS) по всяко време.
- НЕ отговаряйте на входящи обаждания, текстови съобщения и не правете нищо, което може да Ви разсее, когато използвате мобилното устройство за управление на дрона по време на полет.
- НЕ управлявайте дрона, когато сте под влиянието на алкохол или наркотици.
- НЕ пускайте дрона да лети близо до светлоотразителни повърхности като вода или сняг, тъй като тези видове терени могат да повлияят на работата на системите за виждане. Когато GPS сигналът е слаб, пускайте дрона само в среда с добро осветление и видимост.
- Приземявайте дрона на безопасно място, когато има предупреждение за изтощена батерия или силен вятър.
- Летателният уред не може да избягва препятствия по време на връщане в точката на излитане (RTH). Използвайте дистанционното управление, за да контролирате скоростта и височината на дрона за избягване на сблъсъци по време на RTH.
- Пилотът трябва да внимава и контролира дрона винаги по време на полета. Използвайте DJI Fly, за да зададете височината на RTH на ниво, по-високо от всички препятствия в заобикалящата среда.

- Само когато контролерът на полета открие критична грешка в средата на полета, моторите се спират с комбинирана команда от джойстиците.

Отказ от отговорност и предупреждение

Този продукт НЕ е играчка и не е подходящ за лица под 16 годишна възраст. Възрастните трябва да съхраняват дрона на място, недостъпно за деца, и да бъдат внимателни, когато управляват дрона в присъствието на деца.

Неправилната употреба на продукта може да доведе до телесни наранявания или материални щети. Моля, прочетете материалите, свързани с продукта, преди да го използвате за първи път. Тези документи са включени в продуктивния пакет и също са достъпни онлайн на страницата на продукта на DJI <http://www.dji.com>.

Този продукт е летяща камера и предлага лесен полет, което е в добро работно състояние, както е посочено по-долу. Посетете <http://www.dji.com> за най-актуалните инструкции и предупреждения и <https://www.dji.com/flysafe> за повече информация относно безопасността по време на полет и спазването на съответните изисквания.

Информацията в този документ засяга Вашата безопасност и Вашите законни права и отговорности. Прочетете внимателно целия документ, за да осигурите правилната конфигурация преди употреба. Ако не прочетете и не следвате инструкциите и предупрежденията в този документ, това може да доведе до загуба на продукта, сериозни наранявания или повреда на дрона.

Използвайки този продукт, Вие потвърждавате, че сте прочели внимателно този отказ от отговорност и че разбирате и се съгласявате да спазвате посочените общи условия. С ИЗКЛЮЧЕНИЕ НА ИЗРИЧНО ПРЕДВИДЕНИТЕ ПОЛИТИКИ В СЛЕДПРОДАЖБЕНОТО ОБСЛУЖВАНЕ НА DJI, ДОСТЪПНИ НА ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), ПРОДУКТЪТ И ВСИЧКИ МАТЕРИАЛИ И СЪДЪРЖАНИЕ, НАЛИЧНИ ЧРЕЗ ПРОДУКТА, СЕ ПРЕДОСТАВЯТ „В СЪСТОЯНИЕТО, В КОЕТО Е“ И СА „НА РАЗПОЛОЖЕНИЕ“, БЕЗ ГАРАНЦИЯ ИЛИ УСЛОВИЯ ОТ КАКЪТОВИ И ДА Е ВИД, БИЛИ ТЕ ИЗРАЗЕНИ ИЛИ КОСВЕНИ. DJI ОТКАЗВА ВСИЧКИ ГАРАНЦИИ ОТ ВСЯКАКЪВ ВИД, С ИЗКЛЮЧЕНИЕ НА ТЕЗИ, КОИТО СА ИЗРИЧНО ПРЕДВИДЕНИТЕ В ПОЛИТИКИТЕ ЗА СЛЕДПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ НА DJI, НЕЗАВИСИМО ДАЛИ СА ИЗРИЧНИ ИЛИ КОСВЕНИ, СВЪРЗАНИ С ПРОДУКТА, АКСЕСОАРИТЕ НА ПРОДУКТА И ВСИЧКИ МАТЕРИАЛИ, ВКЛЮЧИТЕЛНО: (А) ВСЯКА КОСВЕНА ГАРАНЦИЯ ЗА КАЧЕСТВО, ПРИГОДНОСТ ЗА ОПРЕДЕЛЕНА ЦЕЛ, СОБСТВЕНОСТ, ТИХА НАСЛАДА ИЛИ ОТСЪСТВИЕ НА НАРУШЕНИЯ; И (Б) ВСЯКА ГАРАНЦИЯ, ПРОИЗТИЧАЩА ОТ ПРОДАЖБА, УПОТРЕБА ИЛИ ТЪРГОВИЯ. DJI НЕ ГАРАНТИРАТ, ОСВЕН АКО ИЗРИЧНО Е ПРЕДВИДЕНО В ОГРАНИЧЕНАТА ГАРАНЦИЯ НА DJI, ЧЕ ПРОДУКТЪТ, ПРОДУКТОВИТЕ АКСЕСОАРИ, ИЛИ КОЯТО И ДА Е ЧАСТ ОТ ПРОДУКТА ИЛИ МАТЕРИАЛИ, ЩЕ БЪДАТ НЕПРЕКЪСНАТИ, СИГУРНИ ИЛИ БЕЗ ГРЕШКИ, ВИРУСИ ИЛИ ДРУГИ ВРЕДНИ КОМПОНЕНТИ, И НЕ ГАРАНТИРАТ, ЧЕ НЯКОЙ ОТ ТЕЗИ ПРОБЛЕМИ ЩЕ БЪДЕ ОТСТРАНЕН.

НИКАКВИ СЪВЕТИ ИЛИ ИНФОРМАЦИЯ, НЕЗАВИСИМО ДАЛИ СА В УСТНА ИЛИ ПИСМЕНА ФОРМА, ПОЛУЧЕНИ ОТ ВАС ОТ ПРОДУКТА, ПРОДУКТОВИТЕ АКСЕСОАРИ ИЛИ ОТ КАКВИТО И ДА Е МАТЕРИАЛИ, НЯМА ДА СЪЗДАДАТ ГАРАНЦИЯ ОТНОСНО DJI ИЛИ ПРОДУКТА, КОЯТО ИЗРИЧНО НЕ Е ПОСОЧЕНА В ТЕЗИ УСЛОВИЯ. ВИЕ ПОЕМАТЕ ВСИЧКИ РИСКОВЕ ЗА ЕВЕНТУАЛНИ ЩЕТИ, КОИТО МОГАТ ДА ВЪЗНИКНАТ В РЕЗУЛТАТ НА ИЗПОЛЗВАНЕТО ИЛИ ДОСТЪПА ДО ПРОДУКТА, ПРОДУКТОВИТЕ АКСЕСОАРИ И ВСИЧКИ МАТЕРИАЛИ. ВИЕ РАЗБИРАТЕ И СЕ СЪГЛАСЯВАТЕ, ЧЕ ИЗПОЛЗВАТЕ ПРОДУКТА ПО СОБСТВЕНА ПРЕЦЕНКА И НА СОБСТВЕН РИСК, И ЧЕ НОСИТЕ ПЪЛНА ОТГОВОРНОСТ ЗА ВСЯКАКВИ ТЕЛЕСНИ НАРАНЯВАНИЯ, СМЪРТ, ПОВРЕДА НА ВАШАТА СОБСТВЕНОСТ (ВКЛЮЧИТЕЛНО ВАШАТА КОМПЮТЪРНА СИСТЕМА ИЛИ МОБИЛНО УСТРОЙСТВО ИЛИ DJI ХАРДУЕР, ИЗПОЛЗВАНИ ВЪВ ВРЪЗКА С ПРОДУКТА) ИЛИ СОБСТВЕНОСТ НА ТРЕТА СТРАНА, ИЛИ ЗАГУБАТА НА ДАННИ, КОЯТО Е РЕЗУЛТАТ ОТ ИЗПОЛЗВАНЕТО ИЛИ НЕВЪЗМОЖНОСТТА ДА ИЗПОЛЗВАТЕ ПРОДУКТА.

НЯКОИ ЮРИСДИКЦИИ МОГАТ ДА ЗАБРАНЯТ ОТКАЗ ОТ ГАРАНЦИИ И МОЖЕ ДА ИМАТЕ ДРУГИ ПРАВА, КОИТО ВАРИРАТ ОТ ЮРИСДИКЦИЯ ДО ЮРИСДИКЦИЯ.

DJI не носи отговорност за щети, наранявания или каквато и да е юридическа отговорност, възникнали пряко или косвено от използването на този продукт. Потребителят трябва да спазва безопасни и законни практики, включително, но не само, тези, посочени в настоящите указания за безопасност.

Съхранение и използване на данни

Когато използвате нашите мобилни приложения или нашите продукти, или друг софтуер, можете да предоставите на DJI данни относно използването и експлоатацията на продукта, като запис на операциите и данни от полетната телеметрия, включително скорост, надморска височина, живот на батерията и информация за гимбала и камерата. Вижте Политиката за поверителност на DJI (достъпна на dji.com/privacy) за повече информация.

DJI си запазва правото да актуализира този отказ от отговорност и указанията за безопасност. Посетете www.dji.com и проверявайте периодично имейла си за най-новата версия. Този отказ от отговорност е изготвен на различни езици. В случай на различия между езиците, английският език има предимство.

Терминологичен речник

Следните термини се използват в този документ, за да посочат различни нива на потенциална вреда при работа с този продукт:

ИЗВЕСТИЕ Процедури, които, ако не се спазват правилно, създават възможност за физически щети и малко или никаква възможност за нараняване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Процедури, които, ако не се спазват правилно, създават вероятност от имуществени щети, непредвидени щети и сериозни наранявания ИЛИ създават голяма вероятност от сериозно нараняване.

Насоки за безопасност на интелигентната полетна батерия

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- НЕ позволявайте на батериите да влизат в контакт с каквато и да е течност. НЕ оставяйте батериите навън при дъжд или в близост до източник на влага. НЕ изпускате батериите във вода. Ако вътрешността на батерията влезе в контакт с вода, може да настъпи химическо разлагане, което може да доведе до пламване на батерията и до евентуална експлозия.
- НЕ използвайте батерии или зарядни устройство, които не са DJI. Отидете на <http://www.dji.com>, за да закупите нови батерии или зарядни устройства. DJI не носи отговорност за щети, причинени от батерии или зарядни устройства, които не са на марката DJI.
- НЕ използвайте и НЕ зареждайте надуты, течачи или повредени батерии. Ако батерията не е в нормално състояние, свържете се с DJI или оторизиран дилър на DJI за по-нататъшно съдействие.
- Батериите трябва да се използват при температура между 0° и 40° C (32° и 104° F). Използването на батерии в среда над 50° C (122° F) може да доведе до пожар или експлозия. Използването на батерии под 0° C (32° F) значително ще намали производителността им.
- НЕ разглобявайте и НЕ пробивайте батерията по никакъв начин, защото може да изтече, да се запали или да избухне.
- Електролитите в батериите са силно корозивни. Ако електролит влезе в контакт с Вашата кожа или очи, незабавно измийте засегнатата област с вода и незабавно посетете лекар.
- Потушете всяко възпламеняване на батерията, използвайки пяна или пожарогасител със сух прах.
- Съхранявайте батериите на място, недостъпно за деца и животни.
- НЕ използвайте батерия, която е участвала в сблъсък или тежък удар.

ИЗВЕСТИЕ

- Редовно проверявайте индикаторите за заряд на батерията, за да видите текущия заряд на батерията. Батерията е с живот 200 цикъла. Не се препоръчва да продължавате да я използвате след 200 цикъла.
- Разредете батерията до 40% -60%, ако няма да се използва за 10 или повече дни, тъй като това може значително

да удължи живота ѝ.

3. Извадете батериите от дрона, когато няма да го използвате за продължителен период.
4. Извадете батериите от зарядното устройство, когато са напълно заредени.
5. Съхранявайте батериите в чиста среда, за да избегнете попадане на петна или замърсявания в чогчетата им.
6. Почистете клемите на батерията с чиста и суха кърпа.

Изисквания за условия на полета

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Дронът е проектиран да работи в добри до умерени метеорологични условия. За да избегнете сблъсък, сериозни наранявания и материални щети, спазвайте следните правила:

1. НЕ използвайте дрона в тежки метеорологични условия. Те включват скорост на вятъра над 10 м/сек, сняг, дъжд, смог, силен вятър, градушка, мълнии, торнадо или урагани.
2. НЕ управлявайте дрона, когато GPS сигналът е слаб или има значителна промяна в земната повърхност, като например пускане на дрон от тераса на висока сграда. В противен случай позиционирането може да претърпи смущения и безопасността на полета може да бъде засегната.
3. НЕ пускайте дрона да лети на височина 3 000 м (9 843 ft) или по-високо над морското равнище. НЕ пускайте дрона да лети при температура под 0° C (32° F) или над 40° C (104° F). В противен случай работата на системата за задвижване на дрона може да бъде ограничена, което ще се отрази на безопасността на полета.
4. НЕ пускайте дрона от движещи се обекти като автомобили, кораби и самолети. В противен случай дронът може да се държи необичайно и да причини инцидент.
5. Внимавайте при излитане на дрона от пустинен или пясъчен плаж, тъй като ако в дрона влезе пясък, той може да повлияе на полетните характеристики. Препоръчва се да използвате подложка за приземяване на дрон при излитане от такива места.

ИЗВЕСТИЕ

1. Пускайте дрона да лети на открити места. Високи сгради, стоманени конструкции, планини и дървета могат да повлияят на точността на бордовия компас и да блокират GPS сигнала.
2. Избягвайте смущения между дистанционното управление и друго безжично оборудване. Не забравяйте да изключите Wi-Fi на мобилното си устройство.
3. НЕ пускайте дрона да лети в близост до области с магнитни или радиосмущения. Това включва, но не се ограничава до: Wi-Fi горещи точки, рутери, Bluetooth устройства, кабели с високо напрежение, големи електропреносни станции, мобилни базови станции и трансмисионни кули. В противен случай това може да компрометира качеството на предаване на този продукт или да доведе до грешки в дистанционното управление и видео предаването, които могат да повлияят на ориентацията на полета и точността на местоположението. Дронът може да се държи необичайно или да излезе извън контрол в райони с твърде много смущения.

Наредби и Полетни ограничения

Наредби

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За да избегнете сериозни наранявания и материални щети, спазвайте следните правила:

1. НЕ пускайте дрона да лети в близост до пилотиран самолет, независимо от височината. При необходимост приземете дрона незабавно.

- НЕ пускайте дрона да лети в райони, където се провеждат големи събития, включително спортни събития и концерти.
- НЕ пускайте дрона да лети в райони, забранени от местните закони.
- НЕ пускайте дрона да лети над разрешената височина.

Полетни ограничения

ИЗВЕСТИЕ

DJI се отнася сериозно към безопасността на полетите и затова разработи различни помощни средства, за да помогне на потребителите да летят дронетите си по-безопасно. Тези помощни средства не гарантират, че спазвате всички приложими закони, разпоредби и временни полетни ограничения. Вие носите пълна отговорност за поведението си, когато оперирате дрон DJI.

Препоръчва се да актуализирате фърмуера до най-новата версия, за да гарантирате, че следните функции са напълно актуализирани.

GEO зони

Всички GEO зони са посочени на официалния сайт на DJI <http://www.dji.com/flysafe>. В съответствие със съответните закони, политики и разпоредби, някои GEO зони няма да се показват на картата на уебсайта на DJI. Вижте приложение DJI Fly за пълна карта на действащите GEO зони.

Ограничение на височината

Пускайте дрона да лети не по-високо от 120 м (400 ft)* над земната повърхност и стойте далеч от всички заобикалящи препятствия.

* Полетните ограничения за надморска височина варират в различните региони. НЕ пускайте дрона да лети над максималната надморска височина, посочена в местните закони и разпоредби.

Характеристики

Дрон (Модел: M2SD25)	
Тегло при излитане	< 249 г
Максимално полетно време	30 минути (0 вятър при полет с постоянна скорост 10.5 mph (17 км/ч))
Работна температура	32° до 104° F (0° до 40° C)
Работна честота	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
Мощност на излъчвателя (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
Камера	
Сензор	1/2.3" CMOS; ефективни пиксела: 12M
Обектив	FOV: 83°
	35 мм форматен еквивалент: 24 мм
	Бленда: f/2.8 Диапазон на фокуса: 1 м до ∞
Диапазон на ISO	100-3200
Скорост на затвора	4-1/8000 сек
Максимален размер на изображението	Съотношение 4:3: 4000×3000
	Съотношение 16:9: 4000×2250

Режими на запис на видео	2.7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Дистанционно управление (Модел: MR1SD25)	
Работна честота	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
Максимално разстояние за предаване (без препятствия и без смущения)	2.4 GHz: 2000 m (CE) 5.8 GHz: 500 m (CE)
Мощност на излъчвателя (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
Работно напрежение	1200 mA @ 3.6 V (Android); 450 mA @ 3.6 A (iOS)
Интелигентна полетна батерия	
Капацитет	2250 mAh
Вид батерия	LiPo 2S
Температура на зареждане	41° до 104° F (5° до 40° C)
Максимална мощност на зареждане	29 W

Bezpečnost ve zkratce



DJI™ Mini SE **NENÍ** hračka a **NENÍ** vhodný pro osoby mladší 16 let.

1. Aspekty týkající se prostředí

- Létejte pouze v prostředích **bez magnetického nebo rádiového rušení, budov a jiných překážek. NELÉTEJTE nad velkými davy nebo blízko nich.**
- Létejte pouze v nadmořské výšce do 3 000 m (9 843 stop).
- Létejte pouze za mírných povětrnostních podmínek při teplotách 0 až 40 °C (32 až 104 °F).
- Létejte pouze v oblastech, kde je to povoleno. Další informace najdete v části Předpisy a omezení letu.
- Při létání uvnitř buďte opatrní, protože funkce stabilizace dronu mohou být rušeny.

2. Kontrolní seznam před letem

- Ujistěte se, že jsou baterie dálkového ovladače a dronu **plně nabitě**.
- Ujistěte se, že jsou všechna ramena dronu před vzletem rozložena. Ujistěte se, že je kryt baterie zajištěn a **inteligentní letová baterie je bezpečně upevněna**.
- Ujistěte se, že je **chránič gimbalu** před zapnutím dronu odstraněn.
- Ujistěte se, že jsou vrtule v **dobrém stavu**. Označené a neoznačené vrtule musí odpovídat příslušným motorům s označenými a neoznačenými rameny a musí se **pevně utáhnout** před každým letem.
- Ujistěte se, že **motory nejsou ničím blokovány**.
- Ověřte, že objektiv kamery a senzory jsou **čisté a beze skvrn**.
- Nezapomeňte projít předletový kontrolní seznam v aplikaci DJI Fly. Při prvním připojení mobilního zařízení s Androidem k dálkovému ovladači vyberte při zobrazení výzvy výchozí nastavení připojení.
- Ujistěte se, že aplikace DJI Fly a firmware dronu byly aktualizovány na nejnovější verzi.
- Seznamte se s vybraným režimem letu a porozumějte všem bezpečnostním funkcím a varováním.

3. Provoz

- **Držte se dál od otáčejících se vrtulí.**
- Po celou dobu udržujte **vizuální dohled** nad dronem.
- **NIKDY neodpovídejte na příchodí hovory, textové zprávy ani nedělejte pomoci chytrého zařízení nic jiného, co by mohlo během letu odvádět vaši pozornost od ovládání dronu.**
- **NIKDY nelétejte pod vlivem alkoholu nebo drog.**
- **NIKDY nelétejte blízko reflexních povrchů, jako je voda nebo sníh, protože tyto typy terénu mohou ovlivnit funkčnost systému vidění. Létejte s dronem pouze v prostředích s dobrým osvětlením a viditelností, je-li signál GPS slabý.**
- Přistaňte s dronem na **bezpečném místě**, pokud se objeví upozornění na **téměř vybitou baterii nebo silný vítr**.
- Dron se během návratu do výchozí polohy (RTH) nedokáže sám vyhýbat překážkám. Pomocí dálkového ovladače **ovládejte rychlost a nadmořskou výšku dronu**, aby při návratu do výchozí polohy nedošlo ke kolizím.
- Pilot musí dron ovládat a být pozorný po celou dobu letu. Pomocí aplikace DJI Fly nastavte pro návrat do výchozí polohy výšku letu vyšší, než jsou překážky v okolním prostředí.
- Motory byste měli během letu vypnout kombinací povelů páček pouze v případech, že ovladač letu zjistí kritickou chybu.

Prohlášení o vyloučení odpovědnosti a varování

Tento výrobek NENÍ hračka a není vhodný pro osoby mladší 16 let. Dospělí by měli udržovat dron mimo dosah dětí a být opatrní při jeho provozu v přítomnosti dětí.

Nesprávné použití výrobku může mít za následek zranění osob nebo poškození majetku. Před prvním použitím si přečtěte materiály související s výrobkem. Tyto dokumenty jsou součástí balení výrobku a jsou také k dispozici online na stránce výrobků DJI na adrese <http://www.dji.com>.

Tento výrobek je létající kamera, která v dobrém provozním stavu umožňuje snadný let, jak je uvedeno níže. Nejnovější pokyny a varování najdete na adrese <http://www.dji.com> a další informace o bezpečnosti letu a dodržování předpisů najdete na <https://www.dji.com/flysafe>.

Informace v tomto dokumentu mají vliv na vaši bezpečnost a vaše zákonná práva a povinnosti. Před použitím si pozorně přečtěte celý tento dokument, abyste zajistili správnou konfiguraci. Nepřečtení a nedodržení pokynů a varování uvedených v tomto dokumentu může mít za následek ztrátu výrobku, vážné zranění nebo poškození vašeho dronu.

Používáním tohoto výrobku dáváte najevo, že jste si toto Prohlášení o vyloučení odpovědnosti pozorně přečetli a že jste pochopili zde uvedené podmínky a zavazujete se je dodržovat. S VÝJIMKOU PŘÍPADŮ VÝSLOVNĚ STANOVENÝCH V ZÁSADÁCH POPRODEJNÍHO SERVISU DJI (K DISPOZICI NA ADRESE [HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), JSOU VÝROBEK, VŠECHNY MATERIÁLY A OBSAH DOSTUPNÝ PROSTŘEDNICTVÍM VÝROBKU POSKYTOVÁNY „TAK, JAK JSOU“ A „PODLE DOSTUPNOSTI“, BEZ ZÁRUKY NEBO PODMÍNEK JAKÉHOKOLI TYPU, AŽ UŽ VÝSLOVNÝCH NEBO PŘEDPOKLÁDANÝCH. SPOLEČNOST DJI POPÍRÁ VEŠKERÉ ZÁRUKY JAKÉHOKOLI DRUHU, S VÝJIMKOU PŘÍPADŮ VÝSLOVNĚ STANOVENÝCH V ZÁSADÁCH POPRODEJNÍHO SERVISU DJI, AŽ UŽ VÝSLOVNĚ NEBO PŘEDPOKLÁDANÉ, VZTAHUJÍCÍ SE K VÝROBKU, JEHO PŘÍSLUŠENSTVÍ A VŠEM MATERIÁLŮM, A TO VČETNĚ: (A) JAKÉKOLI PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY PRODEJNOSTI, VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL, VLASTNICKÉHO NÁROKU, NERUŠENÉHO UŽÍVÁNÍ NEBO NEPORUŠOVÁNÍ PRÁV JINÝCH STRAN; A (B) JAKÉKOLI ZÁRUKY VYPLYVÁJÍCÍ Z OBCHODOVÁNÍ, POUŽÍVÁNÍ NEBO OBCHODU. DJI NEZARUČUJE, S VÝJIMKOU PŘÍPADŮ VÝSLOVNĚ STANOVENÝCH V OMEZENÉ ZÁRUCE DJI, ŽE VÝROBEK, JEHO PŘÍSLUŠENSTVÍ ČI JAKÁKOLI ČÁST VÝROBKU NEBO JAKÉKOLI MATERIÁLY BUDOU NEPŘERUŠENÉ, BEZPEČNÉ NEBO BEZ CHYB, VIRŮ NEBO JINÝCH ŠKODLIVÝCH SOUČÁSTÍ, A NEZARUČUJE, ŽE JAKÝKOLI Z TĚCHTO PROBLÉMŮ BUDE NAPRAVEN.

ŽÁDNÉ RADY ANI INFORMACE, AŽ UŽ ÚSTNÍ NEBO PÍSEMNÉ, KTERÉ JSTE ZÍSKALI PROSTŘEDNICTVÍM VÝROBKU, JEHO PŘÍSLUŠENSTVÍ NEBO JAKÝCHKOLI MATERIÁLŮ, NEVYTVÁŘÍ ŽÁDNOU ZÁRUKU TÝKAJÍCÍ SE DJI NEBO VÝROBKU, KTERÁ NENÍ VÝSLOVNĚ UVEDENA V TĚCHTO PODMÍNKÁCH. PŘEBÍRÁTE VEŠKERÁ RIZIKA ZA JAKÉKOLI ŠKODY, KTERÉ MOHOU BÝT ZPŮSOBENY POUŽÍVÁNÍM VÝROBKU, JEHO PŘÍSLUŠENSTVÍ A JAKÝCHKOLI MATERIÁLŮ NEBO PŘÍSTUPEM K NIM. BERETE NA VĚDOMÍ A SOUHLASÍTE S TÍM, ŽE VÝROBEK POUŽÍVÁTE NA ZÁKLADĚ VLASTNÍHO UVÁŽENÍ A RIZIKA A ŽE JSTE VÝHRADNĚ ODPOVĚDNÍ ZA JAKÉKOLI ZRANĚNÍ, SMRT, POŠKOZENÍ VAŠEHO MAJETKU (VČETNĚ POČÍTAČOVÉHO SYSTÉMU NEBO MOBILNÍHO ZAŘÍZENÍ NEBO HARDWARU DJI POUŽITÉHO V SOUVISLOSTI S VÝROBKEM) NEBO MAJETKU TŘETÍCH STRAN NEBO ZA ZTRÁTU DAT, KTERÉ VYPLYVÁJÍ Z VAŠEHO POUŽITÍ VÝROBKU NEBO Z NEMOŽNOSTI JEJ POUŽÍVAT.

NĚKTERÉ JURISDIKCE MOHOU ZAKÁZAT VYLOUČENÍ ZÁRUKY A VY MŮŽETE MÍT JINÁ PRÁVA, KTERÁ SE LIŠÍ PODLE JEDNOTLIVÝCH JURISDIKCI.

Společnost DJI nepřijímá žádnou odpovědnost za škodu, zranění nebo jakoukoli právní odpovědnost vzniklou přímo nebo nepřímo v důsledku používání tohoto výrobku. Uživatel musí dodržovat bezpečné a zákonné postupy, mimo jiné postupy uvedené v těchto bezpečnostních pokynech.

Ukládání a používání dat

Když používáte naše mobilní aplikace nebo naše výrobky či jiný software, můžete poskytnout společnosti DJI data týkající se používání a provozu výrobku, jako jsou provozní záznamy a údaje o letové telemetrii, včetně rychlosti, nadmořské

všky, vydrže baterie a informací o gimblech a kamerách. Další informace najdete v zásadách ochrany osobních údajů společnosti DJI (dostupných na adrese dji.com/policy).

DJI si vyhrazuje právo aktualizovat toto prohlášení a bezpečnostní pokyny. Navštivte stránku www.dji.com a pravidelně kontrolujte svůj e-mail ohledně nejnovější verze. Toto prohlášení o vyloučení odpovědnosti je vyhotoveno v různých jazykových verzích. V případě rozdílů mezi různými verzemi má přednost anglická verze.

Glosář

Následující výrazy se používají v celém dokumentu k označení různých úrovní potenciálního nebezpečí při provozu tohoto výrobku:

UPOZORNĚNÍ Postupy, které, pokud nejsou řádně dodržovány, vytvářejí možnost fyzického poškození majetku A malou nebo žádnou možnost zranění.

VAROVÁNÍ Postupy, které pokud nejsou řádně dodržovány, vytvářejí pravděpodobnost poškození majetku, vedlejších škod a vážného zranění NEBO vytvářejí vysokou pravděpodobnost vážného zranění.

Bezpečnostní pokyny pro inteligentní letové baterie

VAROVÁNÍ

1. NIKDY nedovoľte, aby se baterie dostaly do kontaktu s jakoukoli tekutinou. NIKDY nevystavujte baterie dešti, ani je nenechávejte v blízkosti zdroje vlhkosti. NIKDY nevhazujte baterie do vody. Pokud se vnitřek baterie dostane do kontaktu s vodou, může dojít k chemickému rozkladu, což může mít za následek vzplanutí baterie a případně i explozi.
2. NIKDY nepoužívejte baterie nebo nabíječky jiné než originální od společnosti DJI. Chcete-li zakoupit nové baterie nebo nabíječky, jděte na adresu <http://www.dji.com>. Společnost DJI nese žádnou odpovědnost za škody způsobené bateriemi nebo nabíječkami jiných společností než DJI.
3. NIKDY nepoužívejte ani nenabíjejte nafouknuté, netěsné nebo poškozené baterie. Pokud vaše baterie vypadá nezvykle, obraťte se na společnost DJI nebo autorizovaného prodejce DJI a požádejte je o pomoc.
4. Baterie by se měly používat při teplotách 0 až 40 °C (32 až 104 °F). Používání baterií v prostředí o teplotě nad 50 °C (122 °F) může vést k požáru nebo explozi. Používání baterií v prostředí o teplotě pod 0 °C (32 °F) výrazně snižuje výkon.
5. NIKDY baterií nerozebírejte ani ji žádným způsobem nepropichujte, protože může vytečt, vznítit se nebo explodovat.
6. Elektrolyty v bateriích jsou vysoce korozivní. Pokud dojde ke kontaktu elektrolytů s kůží nebo očima, postižené místo okamžitě omyjte vodou a ihned vyhledejte lékaře.
7. Hořící baterii uhasťte pískem nebo práškovým hasicím přístrojem.
8. Baterie uchovávejte mimo dosah dětí a zvířat.
9. NIKDY nepoužívejte baterii, pokud došlo k jejímu pádu nebo silnému nárazu.

UPOZORNĚNÍ

1. Pravidelně kontrolujte ukazatel stavu baterie, abyste viděli aktuální stav nabití baterie. Předpokládaná životnost baterie je 200 cyklů. Nedoporučuje se pokračovat v používání po 200 cyklech.
2. Pokud baterii nebudete používat po dobu 10 a více dnů, vybijte ji na 40–60 % kapacity. Můžete tak výrazně prodloužit její životnost.
3. Při dlouhodobém skladování baterie vyjměte z dronu.
4. Po úplném nabití odpojte baterie od nabíjecího zařízení.
5. Baterie skladujte v čistém prostředí, aby se na sponách baterie nevytvářely skvrny a neuvily zde nečistoty.
6. Póly baterie očistěte čistým suchým hadříkem.

Požadavky na podmínky letu

VAROVÁNÍ

Dron je konstruován tak, aby mohl fungovat za dobrých až mírných povětrnostních podmínek. Abyste předešli kolizi, vážnému zranění a poškození majetku, dodržujte následující pravidla:

1. NIKDY nepoužívejte dron za zhoršených povětrnostních podmínek. Mezi ně patří rychlost větru vyšší než 10 m/s, sníh, déšť, smog, silný vítr, krupobití, blesky, tornáda nebo hurikány.
2. NIKDY nepoužívejte dron, je-li signál GPS slabý nebo pokud došlo k významné změně vaší polohy oproti úrovni země, například při ovládání dronu z vysoko umístěného balkonu. V opačném případě může být narušeno určování polohy a ovlivněna bezpečnost letu.
3. NIKDY nelétejte s dronem v nadmořské výšce 3 000 m (9 843 stop) a vyšší. NIKDY nelétejte s dronem při teplotě pod 0 °C (32 °F) nebo nad 40 °C (104 °F). V opačném případě může být výkon pohonného systému dronu omezen, což bude mít vliv na bezpečnost letu.
4. NIKDY nevzletíte s dronem z pohybujících se předmětů, jako jsou auta, lodě a letadla. Jinak se může dron chovat neobvykle a způsobit nehodu.
5. Při vzletu z pouště nebo písčité pláže buďte opatrní, protože v případě vniknutí písku do dronu může být ovlivněna letuschopnost. Při vzletu z těchto míst se doporučuje použít přistávací podložku pro drony.

UPOZORNĚNÍ

1. Létejte na otevřených prostranstvích. Vysoké budovy, ocelové konstrukce, hory a stromy mohou ovlivnit přesnost palubního kompasu a blokovat signál GPS.
2. Vyvarujte se rušení mezi dálkovým ovladačem a jiným bezdrátovým zařízením. Nezapomeňte na svém mobilním zařízení vypnout Wi-Fi.
3. NIKDY nelétejte v blízkosti oblastí s magnetickým nebo rádiovým rušením. Patří sem mimo jiné: hotspots Wi-Fi, směrovače, zařízení Bluetooth, vysokonapětíová vedení, velké stanice pro přenos energie, základnové stanice mobilních sítí a vysílací věže. Pokud tak neudělíte, může to ohrozit kvalitu přenosu signálu tohoto výrobku nebo způsobit chyby dálkového ovladače a přenosu videa, které mohou ovlivnit letovou orientaci a přesnost určování polohy. V oblastech s příliš velkým rušením se dron může chovat neobvykle nebo nad ním můžete ztratit kontrolu.

Předpisy a omezení letu

Předpisy

VAROVÁNÍ

Abyste předešli vážnému zranění a poškození majetku, dodržujte následující pravidla:

1. NIKDY neprovazujte dron v blízkosti letadel s posádkou, bez ohledu na nadmořskou výšku. V případě potřeby ihned přistaňte.
2. NIKDY nelétejte s dronem v oblastech, kde se pořádají velké akce, včetně sportovních akcí a koncertů.
3. NIKDY nelétejte s dronem v oblastech, kde je létání zakázáno místními zákony.
4. NIKDY nelétejte s dronem nad povolenou nadmořskou výškou.

Omezení letu

UPOZORNĚNÍ

Společnost DJI bere bezpečnost letu vážně, a proto vyvinula různé pomůcky, které uživatelům pomohou bezpečněji létat. Tyto pomůcky nezaručí, že dodržujete všechny platné zákony, předpisy a dočasná omezení letu. Přebíráte veškerou zodpovědnost za své chování při létání s letounem DJI.

Doporučujeme aktualizovat firmware na nejnovější verzi, abyste zajistili úplnou aktualizaci následujících funkcí.

GEO zóny

Všechny GEO zóny jsou uvedeny na oficiálních webových stránkách DJI na adrese <http://www.dji.com/flysafe>. V souladu s příslušnými zákony, zásadami a předpisy se některé GEO zóny na mapě na webových stránkách DJI nezobrazí. Kompletní mapu aktuálních GEO zón najdete v aplikaci DJI Fly.

Výškový limit

Nelétejte výše než 120 m (400 stop)* nad úroveň země a držte se dál od okolních překážek.

* Omezení letové výšky se v různých regionech liší. NIKDY nelétejte nad maximální nadmořskou výšku stanovenou místními zákony a předpisy.

Specifikace

Dron (model: MT2SD25)	
Vzletová hmotnost	< 249 g
Maximální doba letu	30 minut (let stálou rychlostí 17 km/hod (10,5 mile/hod) za bezvětří)
Provozní teplota	0 °C až 40 °C (32 °F až 104 °F)
Provozní frekvence	2,400–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Výkon vysílače (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Senzor	1/2,3" CMOS; Efektivní pixely: 12 M
Objektiv	Zorné pole: 83° ekvivalent 35mm formátu: 24 mm Clona: f/2,8 Rozsah ostření: 1 m až ∞
Rozsah ISO	100–3200
Rychlost elektronické závěrky	4–1/8000 s
Maximální velikost snímku	Poměr stran obrazu 4:3: 4000×3000 Poměr stran obrazu 16:9: 4000×2250
Režimy nahrávání videa	2,7K: 2720×1530 24/25/30 fps FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 fps
Dálkový ovladač (Model: MR1SD25)	
Provozní frekvence	2,400–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Maximální přenosová vzdálenost (bez překážek, bez rušení)	2,4 GHz: 2 000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Výkon vysílače (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Provozní napětí	1 200 mA / 3,6 V (Android); 450 mA / 3,6 A (iOS)
Inteligentní letová baterie	
Kapacita	2 250 mAh
Typ baterie	LiPo 2S
Teplota při nabíjení	5 °C až 40 °C (41 °F až 104 °F)
Maximální nabíjecí výkon	29 W

Sikkerhed i oversigtsform



DJI™ Mini SE er IKKE legetøj og er IKKE beregnet til personer under 16 år.

1. Miljømæssige hensyn

- Flyv kun i miljøer, som er fri for magnetisk interferens eller radiostøj, bygninger og andre forhindringer. FLYV IKKE over eller tæt på store folkemængder.
- Flyv kun under 3.000 m (9.843 ft) over havoverfladen.
- Flyv kun i gode vejrforhold med temperaturer mellem 0 °C til 40 °C (32 °F til 104 °F).
- Flyv kun i godkendte områder. Se afsnittet om reguleringer og flyverestriktioner for mere information.
- Vær forsigtig, når du flyver indenfor, da dronens stabiliserende egenskaber kan udsættes for interferens.

2. Tjekliste før flyvning

- Sørg for, at fjernkontrollen og dronebatterierne er fuldt opladet.
- Sørg for, at dronens arme er foldet ud før flyvning. Sørg for, at batterihætten er låst, og at Intelligent Flight-batteriet er sikkert monteret.
- Sørg for at fjerne gimbalbeskytteren, før dronen tændes.
- Sørg for, at propellerne er i god stand. De markerede og ikke-markerede propeller skal svare til de relevante motorer med markerede og ikke-markerede arme og sættes sikkert fast før hver flyvning.
- Sørg for, at der ikke er noget, der forhindrer motorene.
- Sørg for, at kameraobjektiverne og -sensorerne er rene og uden pletter.
- Sørg for at fuldføre tjeklisten før flyvningen i DJI Fly-appen. Vælg indstillingen for standardforbindelsen, når en prompt vises, når du forbinder en Android-mobilenhed til fjernkontrollen for første gang.
- Sørg for, at DJI Fly og dronens firmware er blevet opdateret til den nyeste version.
- Vær bekendt med den valgte flyvemode, og forstå alle sikkerhedsfunktioner og -advarsler.

3. Drift

- Hold dig væk fra propellerne, når de roterer.
- Oprethold altid visuel kontakt (VLOS) med dronen.
- MOGTAG IKKE nogen indkommende opkald, SMS'er eller foretag dig noget, som kan distrahere dig, når du betjener mobilenheden for at kontrollere dronen under flyvningen.
- FLYV IKKE, når du er påvirket af alkohol eller medicin.
- FLYV IKKE tæt på reflekterende overflader såsom vand eller sne, da disse former for terræn kan påvirke ydeevnen af visionssystemerne. Flyv kun dronen i miljøer med gode lysforhold og sigtbarhed, når GPS-signalet er svagt.
- Land dronen på et sikkert sted, når der er en advarsel om lavt batteriet eller stærk vind.
- Dronen kan ikke undgå forhindringer under "tilbage-til-hjem" (RTH). Brug fjernkontrollen til at kontrollere dronens hastighed og højde for at undgå kollision under RTH.
- Vær opmærksom, og kontroller dronen hele tiden under flyvning. Brug DJI Fly til at indstille RTH-højden til et højere niveau, end alle forhindringerne i det omgivende miljø.
- Kun når flyvekontrollen detekterer kritisk fejl under flyvningen bliver motorene stoppet via en kombinationskommando af pindene.

Ansvarsfraskrivelse og advarsel

Dette produkt er IKKE legetøj og er ikke beregnet til personer under 16 år. Voksne skal altid opbevare dronen utilgængeligt for børn, og vær forsigtig, når du flyver dronen i nærheden af børn.

Forkert brug af dette produkt kan resultere i personskader eller beskadigelse af ejendom. Læs materialerne i forbindelse med produktet, før du bruger produktet første gang. Disse dokumenter er inkluderet i produktemballage, og er også tilgængelige online på DJI-produktsiden <http://www.dji.com>.

Dette produkt er et flyvende kamera, som tilbyder nem flyvning, når det fungerer korrekt, som beskrevet nedenfor. Se <http://www.dji.com> for de mest aktuelle instruktioner og advarsler, og <https://www.dji.com/flysafe> for mere information om flyvesikkerhed og overholdelse af regler.

Informationen i dette dokument handler om din sikkerhed og dine juridiske rettigheder og ansvar. Læs hele dokumentet omhyggeligt igennem for at sikre korrekt konfiguration før brug. Mangel på at læse og følge instruktionerne og advarslerne i dette dokument kan resultere i tab af produkt, alvorlige kvæstelser af dig eller beskadigelse af din drone.

Når du bruger dette produkt, accepterer du hermed, at du har læst denne ansvarsfraskrivelse omhyggeligt, og at du forstår og samtykker, at du vil overholde vilkårene og betingelserne heri. MEDMINDRE ANDET UDTRYKKELT FORELIGGER I DJI EFTERSALGSSERVICEPOLITIKKER TILGÆNGELIGE PÅ ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), SÅ FORELIGGER PRODUKTET OG ALLE MATERIALER OG INDHOLD TILGÆNGELIGE VIA PRODUKTET "SOM DET ER" OG PÅ EN "SOM ER TILGÆNGELIG"-BASIS UDEN GARANTI ELLER NOGEN BETINGELSER, DER ENTEN ER UDTRYKT ELLER UNDERFORSTÅET. DJI FRALÆGGER SIG ANSVARET FOR ALLE FORMER FOR GARANTIER, MEDMINDRE ANDET UDTRYKKELT FORELIGGER I DJI-EFTERSALGSSERVICEPOLITIKKER, UANSET OM DET ER UDTRYKT ELLER UNDERFORSTÅET, OG ALLE MATERIALER INKLUSIVE: (A) ENHVER UNDERFORSTÅET GARANTI ELLER SALGBARHED, EGNETHED FOR ET BESTEMT FORMÅL, TITEL, UFORSTYRRET GAVN ELLER IKKE-OVERTRÆDELSE AF, OG (B) ENHVER GARANTI DER OPSTÅR I FORBINDELSE MED HÅNDTERING AF, BRUG AF ELLER HANDEL. DJI GARANTERER IKKE, MEDMINDRE ANDET UDTRYKKELT FORELIGGER I DJI LIMITED GARANTI, AT PRODUKTET, PRODUKTILBEHØRET ELLER EN DEL AF PRODUKTET ELLER NOGEN MATERIALER ER UHINDRET, SIKKERT ELLER UDEN FEJL, VIRUSSER ELLER ANDRE SKADELIGE KOMPONENTER, OG GARANTERER IKKE, AT NOGEN AF DISSE PROBLEMER VIL BLIVE UDBEDRET.

INGEN RÅD ELLER INFORMATION, UANSET OM DET ER MUNDLIGT ELLER SKRIFTLIGT, INDHENTET AF DIG FRA PRODUKTET, PRODUKTILBEHØR ELLER NOGEN MATERIALER VIL UDGØRE NOGEN GARANTI ANGÅENDE DJI ELLER PRODUKTET, SOM IKKE UDTRYKKELT ER ANGIVET I DISSE VILKÅR. DU PÅTAGER DIG ALLE RISICI FOR ENHVER SKADE, SOM KAN OPSTÅ SOM RESULTAT AF DIN BRUG AF ELLER ADGANG TIL PRODUKTET, PRODUKTILBEHØR OG ALLE MATERIALER. DU FORSTÅR OG ACCEPTERER, AT DIN BRUG AF PRODUKTET ER EFTER DIT EGET SKØN OG RISIKO, OG AT DU ALENE ER ANSVARLIG FOR ENHVER PERSONLIG SKADE, DØD, BESKADIGELSE AF DIN EJENDOM (INKLUSIVE DIT COMPUTERSYSTEM ELLER MOBILENHED ELLER DJI HARDWARE BRUGT I FORBINDELSE MED PRODUKTET) ELLER TREDJEPARTS EJENDOM ELLER TAB AF DATA, SOM ER ET RESULTAT AF DIN BRUG ELLER MANGLENDE EVNE TIL AT BRUGE PRODUKTET.

NOGLE JURISDIKTIONER KAN FORBYDE EN ANSVARSFRASKRIVELSE AF GARANTIER, OG DU KAN HAVE ANDRE RETTIGHEDER, SOM VARIERER FRA JURISDIKTION TIL JURISDIKTION.

DJI accepterer intet ansvar for skade, kvæstelser eller noget juridisk ansvar, du direkte eller indirekte kan have pådraget dig i forbindelse med brugen af dette produkt. Brugeren skal have sikre og lovlige praksisser inklusive, men ikke begrænset til, dem som er beskrevet i disse sikkerhedsanvisninger.

Datalagring og -brug

Når du bruger vores mobilapps eller vores produkter eller anden software, kan du levere DJI med data om brugen og driften af produktet, såsom driftsdokumenter og flyvetelemetridata inklusive hastighed, højde, batterilevetid og gimbal- og kamerainformation. Se DJI-databeskyttelsespolitik for mere information på dji.com/policy.

DJI forbeholder sig retten til at opdatere denne ansvarsfraskrivelse og sikkerhedsanvisningerne. Se www.dji.com, og tjek din e-mail med jævne mellemrum for den nyeste version. Denne ansvarsfraskrivelse findes på forskellige sprog. I tilfælde af at der er uoverensstemmelse mellem de forskellige versioner, er det den engelske version, der gælder.

Ordliste

De følgende udtryk bruges i dette dokument for at indikere forskellige niveauer af potentiel skade, når produktet anvendes:

MEDELELSE Procedurer, som ikke følges korrekt, skaber en mulighed for fysisk skade på ejendom OG nogen eller ingen mulighed for kvæstelser.

ADVARSEL Procedurer, som ikke følges korrekt, skaber en mulighed for skade af ejendom, følgeskade og alvorlig kvæstelse ELLER skaber en stor mulighed for alvorlig kvæstelse.

Sikkerhedsanvisninger for Intelligent Flight-batteri

ADVARSEL

1. BATTERIERNE MÅ IKKE komme i kontakt med nogen form for væsker. BATTERIERNE MÅ IKKE efterlades i regnen eller i nærheden af fugtkilder. SMID IKKE batterierne i vand. Hvis den indvendige del af batteriet kommer i kontakt med vand, kan der opstå en kemisk nedbrydning, hvilket potentielt kan resultere i, at batteriet bryder i brand, og muligvis føre til en eksplosion.
2. BRUG IKKE batterier eller opladere, der ikke er fra DJI. Gå til <http://www.dji.com> for at købe nye batterier eller opladere. DJI påtager sig ikke noget ansvar for nogen skade forårsaget af batterier eller opladere, der ikke er godkendt af DJI.
3. BRUG ELLER OPLAD IKKE batterier, der er svulmet op, lækker eller er beskadigede. Kontakt DJI eller en DJI-autoriseret forhandler for yderligere hjælp, hvis dit batteri ikke er normalt.
4. Batterierne skal bruges ved en temperatur mellem 0 °C og 40 °C (32 °F og 104 °F). Brug af batterierne i miljøer over 50 °C (122 °F) kan føre til brand eller eksplosion. Brug af batterierne under 0 °C (32 °F) reducerer ydeevnen markant.
5. ADSKIL ELLER STIK IKKE i et batteri på nogen måde, da det kan lække, bryde i brand eller eksplodere.
6. Elektrolytter i batterierne er yderst eksplosive. Hvis nogen af elektrolytterne kommer i kontakt med din hud eller øjne, skal du omgående skylle det berørte område med vand, og straks søge lægehjælp.
7. Sluk enhver batteribrand med sand eller tørpulverslukker.
8. Opbevar batterierne utilgængeligt for børn og dyr.
9. BRUG IKKE batteriet, hvis det har været involveret i et styrt eller en kollision.

MEDELELSE

1. Kontroller med jævne mellemrum batteriets niveauintikatorer for at se det aktuelle batteriniveau. Batteriet er vurderet til at holde 200 cyklusser. Det anbefales ikke at fortsætte brug efter 200 cyklusser.
2. Aflad batteriet til 40 % - 60 %, hvis det ikke skal bruges i 10 dage eller mere, da det markant forlænger batteriets levetid.
3. Fjern batterierne fra dronen, når den opbevares i en længere periode.
4. Tag batterierne ud af opladningsenheden, når de er helt opladet.
5. Opbevar batterierne på et rent sted for at undgå, at der kommer skidt og snavs på batterispænderne.
6. Rengør batteripolerne med en ren, tør klud.

Krav til flyveforhold

ADVARSEL

Dronen er designet til at fungere i gode til moderat gode vejrforhold. Overhold de følgende regler for at undgå kollision, alvorlig skade og beskadigelse af ejendom:

1. BRUG IKKE dronen i dårligt vejr. Dette omfatter vindhastigheder over 10 m/s, sne, regn, smog, stærk vind, hagl, lyn, tornadoer eller orkaner.
2. ANVEND IKKE dronen, når GPS-signalet er svagt eller der er en markant ændring af jordniveauet, såsom at flyve med dronen fra altanen på et højhus. Ellers kan positioneringen udsættes for interferens og flyets sikkerhed blive påvirket.
3. FLYV IKKE dronen 3.000 m (9.843 ft) eller højere over havoverfladen. FLYV IKKE dronen under 0 °C (32 °F) eller over 40 °C (104 °F). Ellers kan ydeevnen af dronens fremdriftssystem blive begrænset, hvilket vil påvirke flyvesikkerheden.
4. LET IKKE fra bevægende genstande såsom biler, skibe og fly. Dronen kan da opføre sig unormalt og forårsage et uheld.
5. Vær forsigtig, når du letter i en ørken eller fra en sandstrand, da dronens ydeevne kan påvirkes, hvis sand kommer ind i dronen. Det anbefales at bruge en landingsplatform til dronen, når der lettes fra sådanne steder.

MEDELELSE

1. Flyv i åbne områder. Høje bygninger, stålkonstruktioner, bjerge og træer kan påvirke nøjagtigheden af det indbyggede kompas og blokere GPS-signalet.
2. Undgå interferens mellem fjernkontrollen og andet trådløst udstyr. Sørg for at slå Wi-Fi fra på din mobilenhed.
3. FLYV IKKE tæt på områder med magnetisk interferens eller radiostøj. Disse inkluderer, men er ikke begrænset til: Wi-Fi-hotspots, routere, Bluetooth-enheder, højspændingsledninger, store transformatorstationer, mobile basisstationer og sendetårne. Gør du det ikke, kan det kompromittere transmissionskvaliteten af dette produkt eller forårsage fejl på fjernkontrollen og videotransmissionen, som kan påvirke flyveorienteringen og nøjagtigheden af lokationen. Dronen kan opføre sig unormalt eller komme ud af kontrol i områder med for megen interferens.

Reguleringer og flyverestriktioner

Reguleringer

ADVARSEL

Overhold de følgende regler for at undgå alvorlig skade og beskadigelse af ejendom:

1. ANVEND IKKE dronen i nærheden af et bemandedt fly uanset højden. Land straks om nødvendigt.
2. FLYV IKKE dronen i områder, hvor der afholdes store arrangementer, inklusive sportsbegivenheder og koncerter.
3. FLYV IKKE dronen i områder forbudt ved lov.
4. FLYV IKKE dronen over den godkendte højde.

Flyverestriktioner

MEDELELSE

DJI tager flysikkerhed alvorligt og har derfor udviklet forskellige hjælpemidler, så brugere kan flyve mere sikkert. Disse hjælpemidler garanterer ikke, at du overholder alle gældende love, reguleringer og midlertidige flyverestriktioner. Du er alene ansvarlig for din opførsel, når du flyver en DJI-drone.

Det anbefales, at du opdaterer firmwaren til den nyeste version for at sikre de følgende funktioner er helt opdateret.

GEO-zoner

Alle GEO-zoner er angivet på DJI's officielle websted: <http://www.dji.com/flysafe>. I forhold til relevante love, politikker og reguleringer vises nogle GEO-zoner ikke på kortet på DJI-websiten. Se DJI Fly-appen for et komplet kort over gældende GEO-zoner.

Højdegrænse

Flyv ikke højere end 120 m (400 ft)* over jordoverfladen, og hold dig væk fra alle omgivende forhindringer.

* Flyvehøjderestriktioner kan variere i forskellige regioner. FLYV IKKE over den maksimale højde, som beskrevet i dine lokale love og reguleringer.

Specifikationer

Drone (model: MT2SD25)	
Takeoff-vægt	< 249 g
Maks. flyvetid	30 minutter (0 vind når der flyves med en konstant fart på 17 km/t (10,5 mph))
Driftstemperatur	0 °C til 40 °C
Driftsfrekvens	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Transmitterkraft (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Sensor	1/2,3" CMOS, effektive pixels: 12 M FOV: 83°
Objektiv	35 mm format, svarende til: 24 mm Blænde: f/2,8 Fokusinterval: 1 m til ∞
ISO-interval	100-3200
Elektronisk lukkerhastighed	4-1/8.000 s
Maks. billedstørrelse	4:3 aspektforhold: 4000x3000 16:9 aspektforhold: 4000x2250
Videoptagemodes	2.7K: 2720x1530 24/25/30 p FHD: 1920x1080 24/25/30/48/50/60 p
Fjernkontrol (Model: MR1SD25)	
Driftsfrekvens	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Maks. transmissionsafstand (Uden forhindringer og fri for interferens)	2,4 GHz: 2.000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Transmitterkraft (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Driftsspænding	1.200 mA ved 3,6 V (Android); 450 mA @ 3,6 V (iOS)
Intelligent Flight-batteri	
Kapacitet	2.250 mAh
Batteritype	LiPo 2S
Opladningstemperatur	5 °C til 40 °C
Maks. opladningseffekt	29 W

Ασφάλεια με μια ματιά



Το DJI™ Mini SE ΔΕΝ είναι παιχνίδι και ΔΕΝ είναι κατάλληλο για άτομα ηλικίας κάτω των 16 ετών.

1. Ζητήματα σχετικά με το περιβάλλον

- Χρησιμοποιείτε μόνο για πτήσεις σε περιβάλλοντα χωρίς μαγνητικές ή ραδιοηλεκτρικές παρεμβολές, κτίρια και άλλα εμπόδια. ΜΗΝ εκτελείτε πτήσεις κοντά ή πάνω από μεγάλα πλήθη.
- Εκτελείτε πτήσεις σε υψόμετρο χαμηλότερο από 3.000 μ. πάνω από το επίπεδο της θάλασσας.
- Εκτελείτε πτήσεις μόνο σε ήλιες καιρικές συνθήκες, σε θερμοκρασία από 0° έως 40°C.
- Εκτελείτε πτήσεις μόνο σε εγκεκριμένες περιοχές. Για περισσότερες πληροφορίες ανατρέξτε στην ενότητα Κανονισμοί και περιορισμοί πτήσης.
- Επιδεικνύετε προσοχή κατά την εκτέλεση πτήσεων σε εσωτερικούς χώρους, επειδή μπορεί να υπάρξουν παρεμβολές στα χαρακτηριστικά σταθεροποίησης του αεροσκάφους.

2. Λίστα ελέγχου πριν από την εκτέλεση πτήσης

- Βεβαιωθείτε ότι το τηλεχειριστήριο και οι μπαταρίες του αεροσκάφους είναι **πλήρως φορτισμένα**.
- Βεβαιωθείτε ότι οι βραχιόνες του αεροσκάφους είναι πλήρως ξεδιπλωμένοι πριν από την έναρξη της πτήσης. Βεβαιωθείτε ότι το κάλυμμα της μπαταρίας είναι ασφαλισμένο και η **έξυπνη μπαταρία πτήσης έχει στερεωθεί καλά**.
- Βεβαιωθείτε ότι έχετε αφαιρέσει το **προστατευτικό του αναρτήρα** πριν ενεργοποιήσετε το αεροσκάφος.
- Βεβαιωθείτε ότι οι **έλικες βρίσκονται σε καλή κατάσταση**. Οι έλικες με και χωρίς σμύδι πρέπει να είναι αντιστοιχημένοι με τα μοτέρ που διαθέτουν βραχιόνες με και χωρίς σμύδι και **να έχουν σφικτεί καλά** πριν από κάθε πτήση.
- Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει **τίποτα που να εμποδίζει τους κινητήρες**.
- Ελέγξτε ότι ο φακός και οι αισθητήρες της κάμερας είναι **καθαροί και χωρίς λεκέδες**.
- Βεβαιωθείτε ότι έχετε συμπληρώσει τη λίστα ελέγχου πριν από την πτήση στην εφαρμογή DJI Fly. Κατά τη σύνδεση μιας φορητής συσκευής Android με το τηλεχειριστήριο για πρώτη φορά, επιλέξτε τις προεπιλεγμένες ρυθμίσεις σύνδεσης μόλις εμφανιστεί ο διάλογος.
- Βεβαιωθείτε ότι η εφαρμογή DJI Fly και το υλικολογισμικό του αεροσκάφους έχουν ενημερωθεί στην πιο πρόσφατη έκδοση.
- Να είστε εξοικειωμένοι με την επιλεγμένη λειτουργία πτήσης και να κατανοείτε όλες τις λειτουργίες και προειδοποιήσεις ασφαλείας.

3. Λειτουργία

- Παραμείνετε **μακριά** από τους έλικες όταν αυτοί περιστρέφονται.
- Διατηρείτε **οπτική επαφή (VLOS)** με το αεροσκάφος σας διαρκώς.
- ΜΗΝ απαντάτε σε εισερχόμενες κλήσεις, μηνύματα κειμένου ή κάνετε οτιδήποτε που μπορεί να αποσπάσει την προσοχή σας από τη λειτουργία της έξυπνης συσκευής σας για τον έλεγχο του αεροσκάφους κατά τη διάρκεια της πτήσης.
- ΜΗΝ πετάτε υπό την επήρεια αλκοόλ ή φαρμάκων.
- ΜΗΝ εκτελείτε πτήση κοντά σε **αντανakλαστικές επιφάνειες** όπως το νερό ή το χιόνι, καθώς αυτού του είδους οι επιφάνειες ίσως επηρεάσουν την απόδοση του οπτικού συστήματος. Να εκτελείτε πτήσεις με το αεροσκάφος μόνο σε περιβάλλον με καλό φωτισμό και ορατότητα όταν το σήμα GPS είναι ασθενές.
- Προσγειώστε το αεροσκάφος σε **ασφαλή τοποθεσία** όταν εμφανίζεται προειδοποίηση χαμηλής στάθμης μπαταρίας ή ισχυρού ανέμου.

- Το αεροσκάφος δεν μπορεί να αποφύγει εμπόδια κατά την επιστροφή στην αρχική θέση (RTH). Χρησιμοποιήστε το τηλεχειριστήριο για να ελέγξετε την ταχύτητα και το υψόμετρο του αεροσκάφους προκειμένου να αποφύγετε συγκρούσεις κατά την επιστροφή στην αρχική θέση (RTH).
- Ο πιλότος πρέπει να προσέχει και να ελέγχει το αεροσκάφος συνεχώς κατά τη διάρκεια της πτήσης. Χρησιμοποιήστε το DJI Fly για να ορίσετε το υψόμετρο RTH σε επίπεδο υψηλότερο από τυχόν εμπόδια που υπάρχουν στο γύρω περιβάλλον.
- Μόνο όταν ο ελεγκτής πτήσης εντοπίζει κίνδυνο σφάλμα κατά την πτήση, τα μοτέρ θα σταματήσουν από εντολή με συνδυασμό μοχλών.

Αποποίηση ευθύνης και προειδοποίηση

Το συγκεκριμένο προϊόν ΔΕΝ αποτελεί παιχνίδι και δεν είναι κατάλληλο για άτομα ηλικίας κάτω των 16 ετών. Οι ενήλικες πρέπει να κρατούν το αεροσκάφος μακριά από τα παιδιά και να επιδεικνύουν προσοχή κατά τη λειτουργία των συγκεκριμένου αεροσκάφους παρουσία παιδιών.

Η ακατάλληλη χρήση του προϊόντος θα μπορούσε να οδηγήσει σε τραυματισμό ή ζημιές σε περιουσιακά στοιχεία. Διαβάστε το υλικό που σχετίζεται με το προϊόν πριν από την πρώτη χρήση του. Αυτά τα έγγραφα περιέχονται στη συσκευασία του προϊόντος και είναι επίσης διαθέσιμα στο διαδίκτυο, στη σελίδα του προϊόντος DJI στη διεύθυνση <http://www.dji.com>.

Το συγκεκριμένο προϊόν είναι υπάμενη κάμερα που προσφέρει εύκολη πτήση όταν βρίσκεται σε καλή κατάσταση λειτουργίας όπως περιγράφεται στη συνέχεια. Επισκεφτείτε την τοποθεσία <http://www.dji.com> για τις πιο πρόσφατες οδηγίες και προειδοποιήσεις και την τοποθεσία <https://www.dji.com/flysafe> για περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με την ασφάλεια πτήσεων και τη συμμόρφωση.

Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν έγγραφο αφορούν την ασφάλεια, καθώς επίσης και τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις σας με βάση το νόμο. Διαβάστε ολόκληρο το παρόν έγγραφο προσεκτικά ώστε να διασφαλίσετε τη σωστή ρύθμιση των παραμέτρων πριν από τη χρήση. Η απουχία εξέτασης και τήρησης των οδηγιών και προειδοποιήσεων που περιέχονται στο παρόν έγγραφο ίσως οδηγήσει σε απώλεια του προϊόντος, σοβαρό τραυματισμό ή ζημιά στο αεροσκάφος.

Χρησιμοποιώντας αυτό το προϊόν, υποδηλώνετε ότι έχετε διαβάσει προσεκτικά τη δήλωση αποποίησης ευθύνης καθώς και ότι κατανοείτε και συμφωνείτε να συμμορφώσετε με τους όρους και τις προϋποθέσεις που περιέχονται σε αυτήν. ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΤΑ ΟΣΑ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΡΗΤΩΣ ΣΤΙΣ ΠΟΛΙΤΙΚΕΣ ΜΕΤΑΠΛΗΘΙΤΗΤΑΣ, ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ, ΤΙΤΛΟΥ, ΔΙΑΘΕΣΙΜΟΣ ΣΤΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΥΛΙΚΑ ΚΑΙ ΤΟ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΠΟΥ ΠΙΝΕΤΑΙ ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΜΕΣΩ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ, ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ «ΩΣ ΕΧΟΥΝ» ΚΑΙ ΒΑΣΕΙ «ΔΙΑΘΕΣΙΜΟΤΗΤΑΣ», ΧΩΡΙΣ ΟΠΟΙΔΗΠΟΤΕ ΕΓΓΥΗΣΗ Η ΟΡΟ, ΕΙΤΕ ΡΗΤΩΣ ΕΙΤΕ ΣΙΩΠΗΡΩΣ. Η DJI ΑΠΟΠΙΣΤΑΙ ΚΑΘΕ ΕΥΘΥΝΗ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΤΑ ΟΣΑ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΡΗΤΩΣ ΣΤΙΣ ΠΟΛΙΤΙΚΕΣ ΜΕΤΑΠΛΗΘΙΤΗΤΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ ΤΗΣ DJI, ΕΙΤΕ ΡΗΤΩΣ ΕΙΤΕ ΣΙΩΠΗΡΩΣ, ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΤΑ ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΚΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΥΛΙΚΑ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ ΤΩΝ ΕΞΗΣ: (Α) ΚΑΘΕ ΣΙΩΠΗΡΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ, ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ, ΤΙΤΛΟΥ, ΑΘΟΥΡΥΒΗΣ ΑΠΟΛΑΥΣΗΣ Η ΜΗ ΠΑΡΑΒΙΑΣΗΣ, ΚΑΙ (Β) ΚΑΘΕ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΑΠΟΡΡΕΟΥΣΑΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΞΕΛΙΞΗ ΤΗΣ ΔΙΑΝΟΜΗΣ, ΧΡΗΣΗΣ Η ΕΜΠΟΡΙΑΣ. Η DJI ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΕΙ ΕΓΓΥΗΣΗ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΤΑ ΟΣΑ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΡΗΤΩΣ ΣΤΗΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΤΗΣ DJI, ΟΤΙ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, Ο ΒΟΗΘΗΤΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Η ΟΠΟΙΔΗΠΟΤΕ ΤΜΗΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Η ΟΠΟΙΔΟΠΟΤΕ ΥΛΙΚΑ, ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΧΩΡΙΣ ΔΙΑΚΟΠΗ, ΑΣΦΑΛΗ Η ΑΛΛΑΛΛΑΓΜΕΝΑ ΑΠΟ ΣΦΑΛΜΑΤΑ, ΙΟΥΣ Η ΆΛΛΑ ΕΠΙΒΛΑΒΗ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΙ ΔΕΝ ΕΓΓΥΑΤΑΙ ΟΤΙ ΟΠΟΙΩΔΗΠΟΤΕ ΑΠΟ ΑΥΤΑ ΤΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ ΘΑ ΕΠΙΔΙΩΡΘΟΝΤΑΙ.

ΚΑΜΙΑ ΣΥΜΒΟΥΛΗ Η ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑ, ΕΙΤΕ ΠΡΟΦΟΡΙΚΗ ΕΙΤΕ ΓΡΑΠΤΗ, Η ΟΠΟΙΑ ΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΕΣΑΣ ΑΠΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΤΟΝ ΒΟΗΘΗΤΙΚΟ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Η ΟΠΟΙΔΗΠΟΤΕ ΥΛΙΚΑ ΔΕΝ ΘΑ ΔΗΜΙΟΥΡΓΕΙ ΟΠΟΙΔΗΠΟΤΕ ΕΓΓΥΗΣΗ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ DJI Η ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, Η ΟΠΟΙΑ ΔΕΝ ΔΗΛΩΝΕΤΑΙ ΣΑΦΩΣ ΣΤΟΥΣ ΠΑΡΟΝΤΕΣ ΟΡΟΥΣ. ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΕΤΕ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΓΙΑ ΟΠΟΙΔΗΠΟΤΕ ΖΗΜΙΑ ΠΟΥ ΙΣΩΣ ΠΡΟΚΥΨΕΙ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ Η ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΑΣ ΣΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΤΟΝ ΒΟΗΘΗΤΙΚΟ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Η ΟΠΟΙΔΗΠΟΤΕ ΥΛΙΚΑ. ΚΑΤΑΝΟΕΙΤΕ ΚΑΙ ΣΥΜΦΩΝΕΙΤΕ ΟΤΙ ΘΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΚΗ ΣΑΣ ΔΙΑΚΡΙΤΙΚΗ ΕΥΧΕΡΕΙΑ ΚΑΙ ΜΕ ΔΙΚΟ ΣΑΣ ΚΙΝΔΥΝΟ ΚΑΙ ΟΤΙ ΕΙΣΤΕ ΑΠΟΚΛΕΣΤΙΚΑ ΥΠΕΥΘΥΝΟΙ ΓΙΑ ΟΠΟΙΩΔΗΠΟΤΕ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟ, ΘΑΝΑΤΟ, ΖΗΜΙΑ ΣΕ ΔΙΚΑ ΣΑΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΟΥ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΗ, ΤΗΣ ΦΩΡΗΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ Η ΤΟΥ ΥΛΙΚΟΥ ΤΗΣ DJI ΠΟΥ ΣΧΕΤΙΖΕΤΑΙ ΜΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ) Η ΣΕ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΡΙΤΩΝ Η ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΩΛΕΙΑ

ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΠΟΥ ΑΠΟΡΡΕΙ ΑΓΙΟ ΤΗΝ ΕΚ ΜΕΡΟΥΣ ΣΑΣ ΧΡΗΣΗ Ή ΑΔΥΝΑΜΙΑ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ.

ΣΕ ΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ ΔΙΚΑΙΩΔΟΣΙΑΣ ΪΣΩΣ ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ Η ΔΗΛΩΣΗ ΜΗ ΠΑΡΟΧΗΣ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΪΣΩΣ ΕΧΕΤΕ ΑΛΛΑ ΔΙΚΑΪΜΑΤΑ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΔΙΑΦΕΡΟΥΝ ΑΝΑΛΟΓΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΧΗ ΔΙΚΑΙΩΔΟΣΙΑΣ.

Η DJI δεν αποδέχεται καμία ευθύνη για ζημιά, τραυματισμό ή οποιαδήποτε νομική ευθύνη απορρέουσα άμεσα ή έμμεσα από τη χρήση αυτού του προϊόντος. Ο χρήστης θα τηρεί τις πρακτικές ασφάλειας και νομιμότητας συμπεριλαμβανομένων, χωρίς περιορισμό, εκείνων που εκτίθενται στις παρούσες Οδηγίες Ασφάλειας.

Αποθήκευση και χρήση δεδομένων

Όταν χρησιμοποιείτε τις εφαρμογές για φορητές συσκευές, τα προϊόντα ή άλλο λογισμικό της DJI, ίσως δώσετε στην DJI δεδομένα που αφορούν τη χρήση και τη λειτουργία του προϊόντος, όπως το αρχείο λειτουργίας και δεδομένα τηλεμετρίας πτήσεων, συμπεριλαμβανομένης της ταχύτητας, του υψομέτρου, της διάρκειας ζωής της μπαταρίας και πληροφοριών που αφορούν τον αναρτήρα και την κάμερα. Ανατρέξτε στην Πολιτική απορρήτου της DJI (διαθέσιμη στο dji.com/policy) για περισσότερες πληροφορίες.

Η DJI επιφυλάσσει τα δικαιώματά να ενημερώσει την παρούσα δήλωση αποποίησης και τις οδηγίες ασφάλειας. Επισκεφτείτε την τοποθεσία www.dji.com και ελέγχετε το email σας κατά διαστήματα για την πιο πρόσφατη έκδοση. Η παρούσα δήλωση αποποίησης γίνεται σε διάφορες γλώσσες. Σε περίπτωση απόκλισης μεταξύ διαφορετικών εκδόσεων, θα υπερισχύει η έκδοση στα Αγγλικά.

Γλωσσάριο

Οι ακόλουθοι όροι χρησιμοποιούνται στο παρόν έγγραφο για να υποδεικνύουν διάφορα επίπεδα πιθανής βλάβης κατά τη λειτουργία αυτού του προϊόντος:

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ Διαδικασίες οι οποίες αν δεν τηρηθούν σωστά, δημιουργούν δυνατότητα πρόκλησης ζημιάς σε περιουσιακά στοιχεία K1 μικρή ή καμία δυνατότητα τραυματισμού.

Προειδοποίηση Διαδικασίες οι οποίες αν δεν τηρηθούν σωστά, δημιουργούν πιθανότητα ζημιάς σε περιουσιακά στοιχεία, παράπλευρης ζημιάς και σοβαρού τραυματισμού Ή δημιουργούν υψηλή πιθανότητα σοβαρού τραυματισμού.

Οδηγίες ασφάλειας έξυπνης μπαταρίας πτήσης

Προειδοποίηση

- ΜΗΝ αφήνετε τις μπαταρίες να έρθουν σε επαφή με οποιοδήποτε είδος υγρού. ΜΗΝ αφήνετε τις μπαταρίες εκτεθειμένες στη βροχή ή κοντά σε πηγή υγρασίας. ΜΗΝ ρίχνετε τις μπαταρίες στο νερό. Αν το εσωτερικό μιας μπαταρίας έρθει σε επαφή με νερό, μπορεί να προκληθεί χημική αποσύνθεση, οδηγώντας σε ενδεχόμενη ανάφλεξη της μπαταρίας και ενδεχόμενη έκρηξη.
- ΜΗ χρησιμοποιείτε μπαταρίες ή φορτιστές που δεν είναι της DJI. Μεταβείτε στην τοποθεσία <http://www.dji.com> για να αγοράσετε καινούργιες μπαταρίες ή φορτιστές. Η DJI δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για οποιαδήποτε ζημιά ή οποια προκαλείται από μπαταρίες ή φορτιστές άλλων κατασκευαστών εκτός της DJI.
- ΜΗ χρησιμοποιείτε ή φορτίζετε μπαταρίες που είναι διογκωμένες, εμφανίζουν διαρροή ή έχουν υποστεί ζημιά. Εάν η μπαταρία σας είναι μη φυσιολογική, επικοινωνήστε με την DJI ή κάποιον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο της DJI για περαιτέρω βοήθεια.
- Οι μπαταρίες θα πρέπει να χρησιμοποιούνται σε θερμοκρασίες μεταξύ 0° και 40°C. Η χρήση των μπαταριών σε περιβάλλοντα με θερμοκρασία υψηλότερη από τους 50°C μπορεί να οδηγήσει σε φωτιά ή έκρηξη. Η χρήση των μπαταριών σε θερμοκρασία χαμηλότερη από τους 0°C μειώνει σημαντικά την απόδοση.
- ΜΗΝ αποσυναρμολογείτε ή τρυπάτε μια μπαταρία με οποιονδήποτε τρόπο, διαφορετικά ίσως παρουσιάσει διαρροή, αναφλεγεί ή εκραγεί.

6. Οι ηλεκτρολύτες που περιέχονται στις μπαταρίες έχουν ισχυρή διαβρωτική δράση. Αν οποιοδήποτε ηλεκτρολύτης έρθουν σε επαφή με το δέρμα ή τα μάτια σας, πλύνετε αμέσως την προσβεβλημένη περιοχή με νερό και ζητήστε αμέσως ιατρική φροντίδα.
7. Κατασβήστε οποιαδήποτε φωτιά που εκδηλώνεται σε μπαταρία με άμμο ή πυροσβεστήρα ξηράς σκόνης.
8. Φυλάξτε τις μπαταρίες σε θέσεις όπου δεν θα είναι προσβάσιμες από παιδιά και ζώα.
9. ΜΗ χρησιμοποιείτε την μπαταρία αν έχει εμπλακεί σε συντριβή ή ισχυρή πρόσκρουση.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

1. Ελέγχετε τακτικά τις ενδείξεις στάθμης φόρτισης της μπαταρίας για να δείτε την τρέχουσα στάθμη φόρτισης. Η ονομαστική ικανότητα της μπαταρίας είναι 200 κύκλοι φόρτισης. Δεν συνιστάται η συνέχιση της χρήσης μετά από 200 κύκλους φόρτισης.
2. Εκφορτίστε την μπαταρία στο 40%-60% εάν δεν θα χρησιμοποιηθεί για 10 ημέρες ή παραπάνω, καθώς έτσι μπορεί να παραταθεί σημαντικά η διάρκεια ζωής της μπαταρίας.
3. Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το αεροσκάφος κατά την αποθήκευση για παρατεταμένο χρονικό διάστημα.
4. Αποσυνδέστε τις μπαταρίες από τη συσκευή φόρτισης όταν έχουν φορτιστεί πλήρως.
5. Αποθηκεύστε τις μπαταρίες σε καθαρό περιβάλλον ώστε να αποφύγετε την επικύλιση λεκέδων ή ακαθαρσιών στους συνδετήρες των μπαταριών.
6. Καθαρίστε τους ακροδέκτες της μπαταρίας με καθαρό και στεγνό πανί.

Απαιτήσεις συνθηκών πτήσης

Προειδοποίηση

Το αεροσκάφος έχει σχεδιαστεί για να λειτουργεί σε καλές έως ήπιες καιρικές συνθήκες. Για να αποφύγετε συγκρούσεις, σοβαρούς τραυματισμούς ή ζημιές σε περιουσιακά στοιχεία, να τηρείτε τους ακόλουθους κανόνες:

1. ΜΗ χρησιμοποιείτε το αεροσκάφος σε έντονες καιρικές συνθήκες. Σε αυτές περιλαμβάνονται ταχύτητες ανέμου που υπερβαίνουν τα 10 m/s, χιόνι, βροχή, ισχυρός άνεμος, χαλάζι, κεραυνός, ανεμοστρόβιλοι ή τυφώνες.
2. ΜΗ χρησιμοποιείτε το αεροσκάφος όταν το σήμα GPS είναι ασθενές ή όταν υπάρχει σημαντική αλλαγή στη στάθμη του εδάφους, όπως συμβαίνει κατά την εκτέλεση πτήσης από εξώστη σε ψηλό σημείο. Διαφορετικά, ενδεχομένως να παρουσιαστούν παρεμβολές στον εντοπισμό και να επηρεαστεί η ασφάλεια της πτήσης.
3. ΜΗΝ πετάτε το αεροσκάφος στα 3.000 μ. ή υψηλότερα από το επίπεδο της θάλασσας. ΜΗΝ εκτελείτε πτήση του αεροσκάφους σε θερμοκρασία χαμηλότερη από τους 0°C ή υψηλότερη από τους 40°C. Διαφορετικά, ίσως περιοριστεί η απόδοση του συστήματος πρόωσης του αεροσκάφους η οποία θα επηρεάσει την ασφάλεια της πτήσης.
4. ΜΗΝ απογειώνετε το αεροσκάφος από κινούμενα αντικείμενα όπως αυτοκίνητα, πλοία και αεροπλάνα. Διαφορετικά, το αεροσκάφος ίσως συμπεριφερθεί μη φυσιολογικά και προκαλέσει ατύχημα.
5. Να επιδεικνύετε προσοχή κατά την απογείωση από έρημο ή αμμόδη παραλία, δεδομένου ότι ίσως επηρεαστεί η απόδοση της πτήσης σε περίπτωση εισχώρησης άμμου στο αεροσκάφος. Συνιστάται η χρήση επιφάνειας προαγωγής ΣμηΕΑ κατά την απογείωση από τέτοιες θέσεις.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

1. Να εκτελείτε πτήσεις σε ανοιχτούς χώρους. Ψηλά κτίρια, χαλύβδινες κατασκευές, βουνά, δέντρα μπορεί να επηρεάσουν την ακρίβεια της πύξιδας του αεροσκάφους και εμποδίσουν το σήμα GPS.
2. Να αποφεύγετε τις παρεμβολές μεταξύ του τηλεχειριστηρίου και άλλου ασύρματου εξοπλισμού. Να βεβαιώνετε ότι έχετε απενεργοποιήσει το Wi-Fi στη φορητή συσκευή σας.

3. ΜΗΝ εκτελείτε πτήσεις κοντά σε περιοχές με μαγνητικές ή ραδιοηλεκτρικές παρεμβολές. Σε αυτές περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων: Wi-Fi hotspot, δρομολογητές, συσκευές Bluetooth, καλώδια υψηλής τάσης, σταθμοί μεταφοράς ηλεκτρικού ρεύματος μεγάλης κλίμακας, σταθμοί βάσης κινητής τηλεφωνίας και πύργοι αναμετάδοσης. Σε περίπτωση μη συμμόρφωσης με αυτήν την υπόδειξη, ενδέχεται να μειωθεί η ποιότητα μετάδοσης αυτού του προϊόντος ή να προκληθούν σφάλματα τηλεχειρισμού και μετάδοσης βίντεο, τα οποία μπορεί να επηρεάσουν τον προσανατολισμό πτήσης και την ακρίβεια εντοπισμού. Το αεροσκάφος ίσως συμπεριφερθεί με μη φυσιολογικό τρόπο ή τεθεί εκτός ελέγχου σε περιοχές με πολλές παρεμβολές.

Κανονισμοί και περιορισμοί πτήσης

Κανονισμοί

Προειδοποίηση

Για να αποφύγετε σοβαρό τραυματισμό και ζημιές σε περιουσιακά στοιχεία, τηρείτε τους ακόλουθους κανόνες:

1. ΜΗ χρησιμοποιείτε κοντά σε επανδρωμένο αεροσκάφος, ανεξαρτήτως υψόμετρου. Προσγειώστε αμέσως αν χρειαστεί.
2. ΜΗΝ εκτελείτε πτήση του αεροσκάφους σε χώρους διεξαγωγής μεγάλων εκδηλώσεων, συμπεριλαμβανομένων αθλητικών εκδηλώσεων και συναυλιών.
3. ΜΗΝ εκτελείτε πτήσεις του αεροσκάφους σε περιοχές στις οποίες απαγορεύεται από την τοπική νομοθεσία.
4. ΜΗΝ εκτελείτε πτήσεις του αεροσκάφους σε υψόμετρο μεγαλύτερο από το εγκεκριμένο.

Περιορισμοί πτήσης

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Η DJI αποδίδει μεγάλη βαρύτητα στην ασφάλεια των πτήσεων και, ως εκ τούτου, έχει αναπτύξει διάφορα βοηθήματα ώστε οι χρήστες να εκτελούν πτήσεις με μεγαλύτερη ασφάλεια. Αυτά τα βοηθήματα δεν εγγυώνται τη συμμόρφωσή σας με όλους τους ισχύοντες νόμους, τους κανονισμούς και τους προσωρινούς περιορισμούς πτήσης. Είστε αποκλειστικά υπεύθυνοι για τη δική σας συμπεριφορά όταν εκτελείται πτήση αεροσκάφους της DJI.

Συνιστάται να εκτελείτε ενημέρωση του υλικολογισμικού στην πιο πρόσφατη έκδοση ώστε να διασφαλίζετε την πλήρη ενημέρωση των ακόλουθων δυνατοτήτων.

Ζώνες GEO

Όλες οι ζώνες GEO αναγράφονται στην επίσημη ιστοσελίδα της DJI στη διεύθυνση <http://www.dji.com/flysafe>. Σε συμμόρφωση με τη σχετική νομοθεσία, τις πολιτικές και τους κανονισμούς, ορισμένες ζώνες GEO δεν θα εμφανίζονται στον χάρτη στην ιστοσελίδα της DJI. Για τον πλήρη χάρτη των ζωνών GEO σε ισχύ, ανατρέξτε στην εφαρμογή DJI Fly.

Όριο υψόμετρου

Να μην εκτελείτε πτήση σε υψόμετρο μεγαλύτερο από τα 120 μ. από το επίπεδο της θάλασσας και να διατηρείτε απόσταση από τα γύρω εμπόδια.

* Οι περιορισμοί υψόμετρου διαφέρουν ανάλογα με την περιοχή. ΜΗΝ εκτελείτε πτήση σε υψόμετρο μεγαλύτερο από το μέγιστο υψόμετρο που ορίζεται στη νομοθεσία και τους κανονισμούς που ισχύουν στην περιοχή σας.

Προδιαγραφές

Αεροσκάφος (Μοντέλο: MT2SD25)	
Βάρος απογείωσης	< 249 g
Μέγ. χρόνος πτήσης	30 λεπτά (0 άνεμος κατά την πτήση με σταθερή ταχύτητα 17 χλμ./ώ.)
Θερμοκρασία λειτουργίας	0° έως 40°C
Συχνότητα λειτουργίας	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Ισχύς πομπού (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Κάμερα	
Αισθητήρας	1/2.3" CMOS- ενεργά pixel: 12M
Φακός	Οπτικό πεδίο: 83° Ισοδύναμη μορφή 35 χλστ.: 24 χλστ. Διάφραγμα: f2.8 Εστιακό εύρος: 1 μ. έως ∞
Εύρος ISO	100-3200
Ταχύτητα ηλεκτρονικού κλείστρου	4-1/8000 s
Μέγ. μέγεθος εικόνας	Αναλογία απεικόνισης 4:3: 4000×3000 Αναλογία απεικόνισης 16:9: 4000×2250
Λειτουργίες εγγραφής βίντεο	2,7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Τηλεχειριστήριο (Μοντέλο: MR1SD25)	
Συχνότητα λειτουργίας	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Μέγ. απόσταση μετάδοσης (χωρίς εμπόδια και παρεμβολές)	2,4 GHz: 2000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Ισχύς πομπού (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Τάση λειτουργίας	1200 mA @ 3,6 V (Android)- 450 mA @ 3,6 A (iOS)
Έξυπνη μπαταρία πτήσης	
Χωρητικότητα	2250 mAh
Τύπος μπαταρίας	LiPo 2S
Θερμοκρασίας φόρτισης	5° έως 40°C
Μέγ. ισχύς φόρτισης	29 W

Turvallisuuteen liittyvät seikat lyhyesti



DJI™ Mini SE EI ole lelu. Se EI sovellu alle 16-vuotiaille.

1. Ympäristöön liittyviä näkökohtia

- Laitetta saa lennättää vain sellaisissa ympäristöissä, joissa ei esiinny magneettista tai radiohäiriösaiteilyä ja jossa ei ole rakennuksia eikä muita esteitä. Lennättäminen suurten ihmisjoukkojen yläpuolella tai lähitöillä on KIELLETTY.
- Laitetta saa lennättää vain korkeintaan 3 000 metrin korkeudella merenpinnasta.
- Laitetta saa lennättää vain kohtalaisissa sääolosuhteissa lämpötilan ollessa välillä 0–40 °C.
- Laitetta saa lennättää vain alueilla, joilla lennätys on sallittu. Lisätietoja on "Säännökset ja lentorajoitukset" -osiossa.
- Sisätiloissa lennätettäessä tulee olla varovainen, sillä laitteen vakauslaitteet saattavat häiriintyä.

2. Ennen lennätystä läpikäytävä tarkistuslista

- Varmista, että kauko-ohjain ja kopterin akut ovat täyteen ladattuja.
- Varmista, että kopterin kaikki varret on taitettu auki ennen lennättämistä. Varmista, että akun kansi on kiinni ja älykäs lentoakku on kunnolla kiinni.
- Muista irrottaa gimbaalin suojus ennen kopterin virran käynnistämistä.
- Varmista, että roottorit ovat hyvässä kunnossa. Merkityt ja merkitsemättömät roottorit tulee sovittaa niitä vastaaviin merkittyihin ja merkitsemättömiin moottoreihin ja kiinnittää ne kunnolla ennen jokaista lennätystä.
- Varmista, että mikään ei estä moottoreiden toimintaa.
- Varmista, että kameran linssi ja kuvakennot ovat puhtaat ja ettei niissä ole tahroja.
- Muista tarkistaa DJI Fly -sovelluksesta löytyvä ennen lennätystä läpikäytävä tarkistuslista. Kun Android-mobiililaitetta yhdistetään kauko-ohjaimen ensimmäistä kertaa, valitse kehoitettaessa oletusyhteysasetukset.
- Varmista, että DJI Fly -sovellus ja kopterin laiteohjelmisto on päivitetty uusimpaan versioon.
- Tutustu valittuun lentotilaan ja varmista ymmärtäväsi turvallisuus toiminnot ja varoitukset.

3. Käyttö

- Pysy loitolla roottoreista niiden pyöriessä.
- Pidä kopteri näköetäisyydellä koko ajan.
- ÄLÄ vastaa saapuviin puheluihin tai tekstiviesteihin äläkä tee mitään muuta, joka saattaisi viedä huomiosi pois kopterin ohjaamisesta mobiililaitteella lennätysten aikana.
- Kopteria EI SAA lennättää alkoholin tai huumeiden vaikutuksen alaisena.
- Kopteria EI SAA lennättää heijastavien pintojen, kuten veden tai lumen lähellä, sillä tämäntyyppinen maasto saattaa vaikuttaa näköjärjestelmän tehoon. Jos GPS-signaali on heikko, kopteria saa lennättää ainoastaan paikoissa, joissa on hyvä valaistus ja näkyvyys.
- Kopteri tulee ohjata laskeutumaan turvalliseen paikkaan, jos akku on vähissä tai jos on annettu kovan tuulen varoitus.
- Kopteri ei pysty väistämään esteitä lähtöpisteeseen paluun (Return-to-Home, RTH) aikana. Säädä kopterin nopeutta ja korkeutta kauko-ohjaimella, jotta kopteri ei törmää esteisiin lähtöpisteeseen paluun aikana.
- Käyttäjän tulee kiinnittää huomiota kopterin toimintaan ja ohjata sitä koko ajan lennätysten aikana. Säädä DJI Fly -sovelluksella lähtöpisteeseen paluun korkeus kaikkia ympäristössä olevia esteitä korkeammalle.
- Moottorit saa pysäyttää yhdistettyjen sauvojen komennolla vain silloin, jos lennonohjain havaitsee kriittisen virheen kesken lennon.

Vastuuvapauslauseke ja varoitus

Tämä tuote ei ole lelu, eikä se soveltu alle 16-vuotiaille. Aikuisten tulee pitää kopterit poissa lasten ulottuvilta. Mikäli kopterit lennätetään lasten läsnä ollessa, on noudatettava varovaisuutta.

Tuotteen epäasianmukainen käyttö saattaa aiheuttaa henkilö- tai omaisuusvahinkoja. Tuotteeseen liittyvä aineisto tulee lukea ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa. Nämä asiakirjat sisältyvät tuotepakkaukseen, ja ne ovat luettavissa myös verkossa DJI-tuotesivulla osoitteessa <http://www.dji.com>.

Tämä tuote on lentävä kamera, jonka lennätys on helppoa, kun hyvä toiminta varmistetaan alla olevilla toimenpiteillä. Kaikkein ajantasaisimmat ohjeet ja varoitukset ovat nähtävissä sivustolla <http://www.dji.com>, ja lisätietoja lennätysten turvallisuudesta ja vaatimustenmukaisuudesta on sivustolla <https://www.dji.com/fltsafe>.

Tämän asiakirjan sisältämät tiedot vaikuttavat turvallisuuteesi sekä laillisiin oikeuksiisi ja velvollisuuksiisi. Lue huolellisesti tämä asiakirja kokonaan. Niin voit varmistaa, että määritykset ovat oikein ennen käyttöä. Tämän asiakirjan sisältämien ohjeiden ja varoitusten lukematta ja noudattamatta jättäminen saattaa johtaa tuotteen katoamiseen, sinun itsesi vakavaan loukkaantumiseen tai kopterin varoiluottoon.

Käyttämällä tätä tuotetta vahvistat lukeneesi tämän vastuuvapauslausekkeen huolellisesti ja ymmärtäväsi sen sisältämät ehdot sekä hyväksyväsi sen, että kyseiset ehdot sitovat tuotteen käyttöäsi. TUOTE JA KAIKKI AINEISTO SEKÄ TUOTTEEN KAUTTA SAATAVILLA OLEVA SISÄLTÖ TARJOTAAN "SELLAISENAAN" SEKÄ "SAATAVUUDEN PERUSTEELLA" ILMAN NIMENOMAISIA TAI OLETETTUJA TAKUITA TAI EHTOJA, JOLLEI DJI:N MYNNIN JÄLKEISIÄ PALVELUITA KOSKEVISSA KÄYTÄNNÖISSÄ (LUETTAVISSA OSOITTEESSA [HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)) NIMENOMAISESTI MUUTA ILMOITETA. LUKUUN OTTAMATTA DJI:N MYNNIN JÄLKEISIÄ PALVELUITA KOSKEVISSA KÄYTÄNNÖISSÄ ILMOITETTUJA TAKUITA, DJI KIELTÄYTYY ANTAMASTA TUOTTEESEEN, TUOTTEEN LISÄVARUSTEISIIN SEKÄ AINEISTOIHIN LIITTYVIÄ NIMENOMAISIA TAI OLETETTUJA TAKUITA, ESIMERKIKSI: (A) OLETETUT TAKUUT KAUPPAKELPOISUUDESTA, SOPIJUUDESTA JOHONKIN TIETTYYN KÄYTTÖTARKOITUKSEEN, OMISTUSOIKEUDESTA, HÄIRIÖTTÖMÄSTÄ KÄYTÖSTÄ TAI LOUKKAAMATTOMUUDESTA JA (B) SOPIMUKSENTEOSTA, KÄYTÖSTÄ TAI KAUPANKÄYNNISTÄ SYNTYVÄT TAKUUT. JOLLEI DJI:N RAJOITETUSSA TAKUUSSA TOISIN NIMENOMAISESTI MAINITA, DJI EI TAKAA, ETTÄ TUOTE, TUOTTEEN LISÄVARUSTEET TAI JOKIN TUOTTEEN OSA TAI AINEISTOT OVAT TOIMINTAHÄIRIÖTTÖMIÄ, TOIMINTAVARMOJA TAI VIRHEITTÖMIÄ TAI ETTÄ NE EIVÄT SISÄLLÄ VIRUKSIA TAI MUITA HAITALLISIA KOMPONENTTEJA. DJI EI MYÖSKÄÄN TAKAA, ETTÄ EDELLÄ MAINITUT ONGELMAT KORJATAAN.

TUOTTEESTA, TUOTTEEN LISÄVARUSTEISTA TAI AINEISTOISTA SAATAVAT NEUVOT TAI TIEDOT EIVÄT LUO DJI:TÄ TAI TÄTÄ TUOTETTA KOSKEVIA TAKUITA, MIKÄLI SELLAISTA EI OLE NIMENOMAISESTI ILMOITETTU NAISSA EHOISSA. TÄMÄ ILMOITUS KOSKEE SEKÄ SUULLISESTI ETTÄ KIRJALLISESTI ANNETTUJA NEUVOJA JA TIETOJA. KÄYTTÄJÄN VASTUULLA ON KAIKKI TUOTTEEN, TUOTTEEN LISÄVARUSTEIDEN JA AINEISTOJEN KÄYTÖSTÄ TAI NIIHIN SIIRTYMISESTÄ MAHDOLLISESTI AIHEUTUVIEN VAURIOIDEN RISKIT. KÄYTTÄJÄ YMMÄRTÄÄ JA HYVÄKSYY, ETTÄ TUOTTEEN KÄYTTÖ TAPAHTUU KÄYTTÄJÄN OMAN HARKINNAN MUKAAN JA OMAALLA RISKILLÄ, JA ETTÄ KÄYTTÄJÄ ON YKSIN VASTUUSSA TUOTTEEN KÄYTÖSTÄ TAI KÄYTÖN MAHDOTTOMUUDESTA AIHEUTUVISTA MAHDOLLISISTA HENKILÖVAHINGOISTA, KUOLEMANTAPAUKSISTA, OMAISUUSVAHINGOISTA (MUKAAN LUKIEN VAURIOT TUOTTEEN YHTEYDESSÄ KÄYTTÄJÄN OMALLE TIETOKONEJÄRJESTELMÄLLE TAI MOBIILILAITTEELLE TAI DJI:N LAITEOHJELMISTOLLE), VAHINGOISTA KOLMANSIEN OSAPUOLTEN OMAISUDELLE TAI TIETOJEN MENETYKSESTÄ.

JOTKIN TOIMIVALTA-ALUEET SAATAVAT KIELTÄÄ TAKUIDEN ANTAMISESTA KIELTÄYTYMISEN, JA KÄYTTÄJÄLLÄ VOI OLLA MUITA, TOIMIVALTA-ALUEIDEN VÄLILLÄ VAIhtelevia OIKEUKSIA.

DJI ei ole korvausvastuussa tämän tuotteen käytön suoraan tai välillisesti aiheuttamista vaurioista, loukkaantumisista tai oikeudellisista vastuista. Käyttäjän tulee toimia turvallisesti ja lainmukaisesti, esimerkiksi noudattamalla näissä turvallisuusohjeissa annettuja käytänteitä.

Tietojen tallennus ja käyttö

Käyttäessään DJI:n mobiilisovelluksia tai tuotteita tai muita ohjelmistoja käyttäjä saattaa antaa DJI:lle tuotteen käyttöön ja toimintaan liittyviä tietoja, kuten toimintarekisterit ja lennon telemetriikatiedot, esimerkiksi nopeus, korkeus, akunkesto sekä gimbaalin ja kameran tiedot. Lisätietoja on DJI:n tietosuojakäytännössä ([luettavissa osoitteessa dji.com/policy](http://www.dji.com/policy)).

DJI pitää tässä oikeuden päivittää tätä vastuuvapauslauseketta ja turvallisuusohjeita. Varmista, että käytössäsi on viimeisin versio vieraillemalla sivustolla www.dji.com ja tarkistamalla sähköpostisi säännöllisesti. Tästä vastuuvapauslausekkeesta on laadittu erikielisiä versioita. Mikäli eri versioissa on eroavaisuuksia, englanninkielinen versio on ensisijainen.

Sanasto

Seuraavia termejä ja käsitteitä käytetään tässä asiakirjassa, ja ne osoittavat tämän tuotteen käytön yhteydessä esiintyvien mahdollisten haittojen eri tasoja:

HUOMAUTUS Toimenpiteet, joiden oikein suorittamatta jättäminen aiheuttaa omaisuudelle aiheutuvan fyysisen vahingon mahdollisuuden JA pienen tai olemattoman loukkaantumismahdollisuuden.

VAROITUS Toimenpiteet, joiden oikein suorittamatta jättäminen aiheuttaa omaisuusvahingon, välillisen vahingon ja vakavan loukkaantumisen mahdollisuuden TAI aiheuttaa erittäin suuren vakavan loukkaantumisen mahdollisuuden.

Älykkään lentoakun turvallisuusohjeet

VAROITUS

1. Akkuja EI SAA päästää kosketuksiin nesteiden kanssa. Akkuja EI SAA jättää ulos sateeseen tai kosteuslähteiden lähelle. Akkuja EI SAA pudottaa veteen. Jos akun sisäpuoli joutuu kosketuksiin veden kanssa, se saattaa aiheuttaa kemiallista hajoamista, mikä saattaa sytyttää akun tuleen ja aiheuttaa mahdollisen räjähdyksen.
2. Muita kuin DJI-akkuja tai latureita EI SAA käyttää. Uusia akkuja tai latureita voi ostaa osoitteesta <http://www.dji.com>. DJI ei ole vastuussa muiden kuin DJI:n akkujen tai latureiden käytön aiheuttamista vaurioista.
3. Turvonneita, vuotavia tai vaurioituneita akkuja EI SAA käyttää. Jos akku on jollain tapaa poikkeava tai epätavallinen, lisäohjeita tulee pyytää ottamalla yhteyttä DJI-yhtiöön tai DJI:n valtuuttamaan jälleenmyyjään.
4. Akkujen sallittu käyttölämpötila on 0–40 °C. Akkujen käyttö ympäristöissä, joiden lämpötila on yli 50 °C, saattaa johtaa tulipaloon tai räjähdykseen. Akkujen käyttö ympäristöissä, joiden lämpötila on alle 0 °C, vähentää toimintatehoa huomattavasti.
5. Akkua EI SAA purkaa tai lävistää, sillä se saattaa saada akun vuotamaan, syttymään tuleen tai räjähtämään.
6. Akkujen elektrolyytit ovat erittäin syövyttäviä. Jos elektrolyyttejä joutuu iholle tai silmiin, tulee niille altistunut kohta pestä välittömästi vedellä. Hakeudu lääkäriin välittömästi.
7. Palamaan syttynyt akku tulee sammuttaa hiekalla tai kuivajauhetta sisältävällä sammuttimella.
8. Akut tulee pitää poissa lasten ja eläinten ulottuvilta.
9. Akkua EI SAA käyttää, mikäli se on törmännyt tai pudonnut voimakkaasti tai siihen on osunut kova isku.

HUOMAUTUS

1. Akun kulloistakin senhetkistä varausta tulee tarkkailla tarkistamalla varausilmaisimet säännöllisesti. Akku on luokiteltu 200:a sykliä varten. Käytön jatkamista 200 syklin jälkeen ei suositella.
2. Päästä akun varaus laskemaan 40–60 prosenttiin, jos sitä ei käytetä vähintään kymmeneen päivään. Näin akun käyttöikä voi pidentää merkittävästi.
3. Irrota akut kopterista, jos laitteita ei käytetä pitkään aikaan.
4. Irrota akut latauslaitteesta, kun ne on ladattu täyteen.
5. Akkuja tulee säilyttää puhtaassa paikassa, jotta niihin ei tule tahroja eikä lika tartu akun kiinnikkeisiin.
6. Puhdista akun navat puhtaalla ja kuivalla liinalla.

Lennätysolosuhteiden vaatimukset

VAROITUS

Kopteri on suunniteltu toimimaan hyvissä ja kohtalaisissa sääolosuhteissa. Törmäysten, vakavien loukkaantumisten ja

omaisuusvahinkojen välttämiseksi tulee noudattaa seuraavia sääntöjä:

1. Kopterit EI SAA käyttää vaikeissa sääolosuhteissa. Tällaisia olosuhteita ovat esimerkiksi yli 10 m/s tuulennopeus, lumisade, vesisade, savusumu, kova tuuli, raesade, salamointi, pyörremyrskyt ja hirmumyrskyt.
2. Kopterit EI SAA käyttää, jos GPS-signaali on heikko tai maan tasossa on jokin merkittävä eroavuus, esimerkiksi lennätettävässä kopterit korkealla olevalta parvekkeelta. Paikannus saattaa sellaisessa tapauksessa pormia häiriötä, mikä saattaa vaikuttaa lennätuksen turvallisuuteen.
3. Kopterit EI SAA lennättää paikoissa, jotka sijaitsevat 3 000 m merenpinnan yläpuolella tai sitä korkeammalla. Kopterit EI SAA lennättää, jos lämpötila on alle 0 °C tai yli 40 °C. Muussa tapauksessa kopterin käyttövoimajärjestelmä saattaa toimia rajallisesti, mikä vaikuttaa lennätuksen turvallisuuteen.
4. Kopterit EI SAA ohjata nousemaan ilmaan liikkuvista kohteista, kuten autoista, laivoista ja lentokoneista. Kopterit saattaa toimia sellaisissa tilanteissa poikkeavasti ja aiheuttaa onnettomuuden.
5. Ole varovainen, kun ohjaat kopterin nousemaan ilmaan autiomaassa tai hiekkarannalla, sillä kopterin sisään mahdollisesti joutuva hiekka saattaa vaikuttaa lentoon. Kopterin laskeutumisalustan käyttöä suositellaan, kun lennättäminen aloitetaan tällaisissa paikoissa.

HUOMAUTUS

1. Lennätuksen tulee tapahtua avoimilla alueilla. Korkeat rakennukset, teräsrakenteet, vuoret ja puut saattavat vaikuttaa laitteen sisäänrakennetun kompassin tarkkuuteen ja estää GPS-signaalin.
2. Vältä kauko-ohjaimen ja muiden langattomien laitteiden välisiä häiriöitä. Muista sammuttaa mobiililaitteesi Wi-Fi-toiminto.
3. Lennätys on KIELLETTYÄ alueilla, joilla esiintyy magneettista tai radiohäiriösaateilyä. Esimerkkejä tällaisista ovat: Wi-Fi-verkkopisteet, reitittimet, Bluetooth-laitteet, korkeajännitelinjat, suuret voimalaitokset, mobiililiikelaajennukset sekä lähetystornit. Tämän ohjeen noudattamatta jättäminen saattaa vaarantaa tämän tuotteen lähetysignaalin laadun tai aiheuttaa virheitä kauko-ohjaimessa tai videon lähetyksessä, mikä saattaa vaikuttaa lennon suuntaukseen ja paikannuksen tarkkuuteen. Mikäli häiriöitä on liikaa, kopterit saattaa alkaa toimia poikkeavasti tai sen ohjattavuus saatetaan menettää.

Säännökset ja lentorajoitukset

Säännökset

VAROITUS

Vakavien loukkaantumisten ja omaisuusvaurioiden välttämiseksi tulee noudattaa seuraavia sääntöjä:

1. Kopterit EI SAA käyttää miehittyjen lentoalusten läheisyydessä millään korkeudella. Ohjaa kopterit laskeutumaan tarvittaessa välittömästi.
2. Kopterit EI SAA käyttää paikoissa, joissa on käynnissä jokin suuri tapahtuma, esimerkiksi urheilutapahtumat ja konsertit.
3. Kopterit EI SAA lennättää alueilla, joilla se on paikallisen lainsäädännön mukaan kiellettyä.
4. Kopterin suurinta sallittua lentokorkeutta EI SAA ylittää.

Lennätysrajoitukset

HUOMAUTUS

DJI ottaa lennätysturvallisuuden erittäin vakavasti, ja yhtiö on kehittänyt erilaisia apuvälineitä, jotta käyttäjät voivat lennättää laitteita turvallisemmin. Nämä apuvälineet eivät takaa, että käyttäjä noudattaa kaikkia sovellettavia lakeja, säädöksiä tai tilapäisiä lennätysrajoituksia. Käyttäjät on yksin vastuussa omasta toiminnastaan lennättäessään DJI-kopterit.

Laiteohjelmiston päivitystä uusimpaan versioon suositellaan sen varmistamiseksi, että seuraavat ominaisuudet ovat päivitettyjä ja ajan tasalla.

GEO-vyöhykkeet

Kaikki GEO-vyöhykkeet ovat nähtävissä DJI:n virallisella verkkosivustolla osoitteessa <http://www.dji.com/flysafe>. Jotkin GEO-vyöhykkeistä eivät näy DJI-verkkosivustolla olevalla kartalla asianomaisten lakien, käytäntöjen ja säädösten noudattamisen takia. Täydellinen GEO-vyöhykkeiden voimassa oleva kartta löytyy DJI Fly -sovelluksesta.

Korkeusrajoitus

Lennätyksen tulee tapahtua korkeintaan 120 m maanpinnan yläpuolella ja kaukana kaikista ympäröivistä esteistä.

* Lennätykskorkeuden rajoitukset saattavat vaihdella aluekohtaisesti. Lennätys omien paikallisten lakien ja säädösten säätämän enimmäiskorkeuden yläpuolella on KIELLETTY.

Tekniset tiedot

Kopteri (Malli: MT2SD25)	
Lentoonlähötpaino	< 249 g
Enimmäislentoaika	30 minuuttia (kun tuulen nopeus on 0 ja lennetään tasaisella 17 km/h:n nopeudella)
Käyttölämpötila	0–40 °C
Toimintataajuus	2,4–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Lähttimen teho (ekvivalenttinen isotrooppinen säteilyteho, EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Kuvakenno	1/2,3" CMOS, todelliset kuvapistet: 12 M
Linssi	Kuvakulma: 83° vastaavuus 35 mm:n filmikoossa: 24 mm Aukko: f/2.8 Terävyysalue: 1 m – ∞
ISO-herkkyysalue	100–3200
Sähköisen sulkimen nopeus	4–1/8000 s
Enimmäiskuvakoko	4:3 sivusuhte: 4000×3000 16:9 sivusuhte: 4000×2250
Videotallennustilat	2,7K: 2720×1530 24/25/30 p Täysteräpäilto: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Kauko-ohjain (malli: MR1SD25)	
Toimintataajuus	2,4–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Enimmäislähetysetäisyys (esteetön ja häiriötön)	2,4 GHz: 2,000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Lähttimen teho (ekvivalenttinen isotrooppinen säteilyteho, EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Käyttöjännite	1 200 mA @ 3,6 V(Android); 450 mA @ 3,6 A (iOS)
Älykäs lentoakku	
Kapasiteetti	2 250 mAh
Akun tyyppi	Litiumpolymeeri 2S
Latauslämpötila	5–40 °C
Enimmäislatausteho	29 W

Sigurnost na prvi pogled



DJI™ Mini SE NIJE igračka i NIJE pogodna za osobe mlađe od 16 godina.

1. Okolišne napomene

- Letite samo u okruženjima u kojima nema magnetskih ili radio smetnji, građevina i drugih prepreka. NE letite iznad ili blizu velikih gužvi.
- Letite samo ispod 3,000 m (9,843 ft) nadmorske visine.
- Letite samo u umjerenim vremenskim uvjetima s temperaturama između 0° i 40° C (32° i 104° F).
- Letite samo u odobrenim mjestima. Za više informacija pogledajte odjeljak Propisi i ograničenja leta.
- Budite oprezni dok letite u zatvorenom prostoru jer može doći do ometanja značajki stabilizacije letjelice.

2. Kontrolna lista prije leta

- Provjerite jesu li baterije letjelice i daljinski upravljač **potpuno napunjeni**.
- Provjerite jesu li sve ruke letjelice raširene prije letenja. Provjerite je li poklopac baterije zaključan i **pametna Flight baterija čvrsto ugrađena**.
- Pobrinite se da **uklonite zaštitu za gimbal** prije uključivanja letjelice.
- Pobrinite se da su propeleri u **dobrom stanju**. Označeni i neoznačeni propeleri moraju se podudarati s odgovarajućim motorima s označenim i neoznačenim rukama i **čvrsto zategnuti prije** svakog leta.
- Pobrinite se da **ništa ne ometa motore**.
- Provjerite jesu li leće i senzori fotoaparata **čisti i bez mrlja**.
- Obavezno popunite popis za provjeru prije leta u DJI Fly aplikaciji. Kad prvi put spajate Android mobilni uređaj s daljinskim upravljačem, odaberite zadane postavke veze kad se pojavi upit.
- Pobrinite se da su aplikacija DJI Fly i firmware letjelice nadograđeni na najnoviju verziju.
- Upoznajite se s odabranim načinom leta i razumijte sve sigurnosne funkcije i upozorenja.

3. Rukovanje

- **Držite se** podalje od propelera kad se rotiraju.
- Održavajte **vizualni vidokrug (VLOS)** vaše letjelice u svakom trenutku.
- **NE odgovarajte** na dolazne pozive, tekstualne poruke niti činite bilo što što bi vas moglo ometati u uporabi vašeg pametnog uređaja kod upravljanja letjelicom tijekom leta.
- **Ne** letite pod utjecajem alkohola ili lijekova.
- **NE** letite blizu **reflektirajućih površina** poput **vode** ili **snijega**, jer ove vrste terena mogu utjecati na performanse vizualnog sustava. Letite letjelicom samo u okruženjima s dobrim osvjetljenjem i vidljivošću kad je GPS signal slab.
- Spustite letjelicu **nasigurno mjesto** kad postoji **upozorenje o niskoj razini baterije ili jakom vjetru**.
- Letjelica **ne može izbjeći prepreke** tijekom povratka u početnu točku (RTH). Koristite daljinski upravljač za **kontroliranje brzine i visine** kako biste izbjegli sudare tijekom RTH-a.
- Pilot mora paziti i kontrolirati letjelicu u svakom trenutku tijekom leta. Koristite DJI Fly za postavljanje visine RHT na razinu višu od bilo koje prepreke u okruženju.
- Samo ako kontrolor leta otkrije kritičnu pogrešku usred leta, motori se trebaju zaustaviti kombiniranom naredbom palice.

Izjava o odricanju odgovornosti i upozorenje

Ovaj proizvod NIJE igračka i nije pogodan za osobe mlađe od 16 godina. Odrasli bi trebali zadržati letjelicu izvan dohvata djece i biti oprezni pri upravljanju ovom letjelicom u prisutnosti djece.

Neprimjerena uporaba proizvoda može rezultirati osobnim ozljedama ili oštećenjima imovine. Prije prve uporabe ovog proizvoda pročitajte materijale povezane s proizvodom. Ti su dokumenti uključeni u paket proizvoda i dostupni su putem Interneta na stranici DJI proizvoda na adresi <http://www.dji.com>.

Ovaj je proizvod leteća kamera koja nudi jednostavan let kad je u dobrom radnom stanju, kako je dolje navedeno. Posjetite <http://www.dji.com> za najnovije upute i upozorenja i <https://www.dji.com/flysafe> za više informacija o sigurnosti i usklađenosti letova.

Informacije u ovom dokumentu utječu na vašu sigurnost i vaša zakonska prava i odgovornosti. Pažljivo pročitajte cijeli dokument kako biste osigurali ispravno konfiguriranje prije uporabe. Ako ne pročitate i ne sledite upute i upozorenja u ovom dokumentu, može doći do gubitka proizvoda, ozbiljnih ozljeda ili oštećenja letjelice.

Uporabom ovog proizvoda izjavljujete da ste pažljivo pročitali ovu izjavu o odricanju odgovornosti i da razumijete i pristajete pridržavati se ovdje navedenih uvjeta. OSIM KAKO JE IZRIČITO NAVEDENO U PRAVILIMA O DJI POST-PRODAJNIM USLUGAMA DOSTUPNIM NA ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), PROIZVOD I SVI MATERIJALI I SADRŽAJ DOSTUPNI PUTEEM PROIZVODA PRUŽAJU SE „ONAKVI KAKVI JESU” I ONAKO „KAO ŠTO JE DOSTUPNO”, BEZ JAMSTVA ILI UVJETA BILO KOJE VRSTE, IZRIČITOG ILI PODRAZUMJEVANOG. DJI ODUSTAJE OD SVIH JAMSTAVA BILO KOJE VRSTE, OSIM ONIH IZRIČITO NAVEDENIH U DJI PRAVILIMA POST-PRODAJNIM USLUGA, BILO IZRIČITIH ILI PODRAZUMJEVANIH, VEZANO ZA PROIZVOD, DODATKE ZA PROIZVOD I SAV MATERIJAL, UKLJUČUJUĆI: (A) SVA IMPLICITNA JAMSTVA ZA TRGOVINU, PRIKLADNOST ZA ODREĐENU SVRHU, NASLOV, TIHO UŽIVANJE ILI NEKRŠENJE; I (B) SVAKO JAMSTVO KOJE PROIZLAZI IZ POSTUPANJA, UPORABE ILI TRGOVINE. DJI NE JAMČI, OSIM KAKO JE IZRIČITO NAVEDENO U OGRANIČENOM DJI JAMSTVU, DA ĆE PROIZVOD, PRIBOR PROIZVODA ILI BILO KOJI DIO PROIZVODA ILI BILO KOJI DRUGI MATERIJAL BITI NEOMETAN, SIGURAN ILI BEZ GREŠAKA, VIRUSA ILI DRUGIH ŠTETNIH KOMPONENATA, I NE JAMČI DA ĆE SE NEKO OD TIH PITANJA ISPRAVITI.

NIKAKVI SAVJETI ILI INFORMACIJE, BILO USMENE ILI PISANE, KOJE STE DOBILI OD PROIZVODA, DODATNE OPREME PROIZVODA ILI BILO KOJEG MATERIJALA, NEĆE STVORITI JAMSTVO U VEZI S DJI ILI PROIZVODOM KOJI NIJE IZRIČITO NAVEDEN U OVIM UVJETIMA. SNOSITE SVE RIZIKE ZA BILO KAKVU ŠTETU KOJA MOŽE PROISTEĆI IZ VAŠE UPORABE ILI PRISTUPA PROIZVODU, PRIBORU PROIZVODA I BILO KOJIM MATERIJALIMA. RAZUMIJETE I SUGLASNI STE DA PROIZVOD KORISTITE PO VLASTITOM NAHOĐENJU I RIZIKU I DA STE JEDINI ODGOVORNI ZA BILO KAKVE OSOBNE OZLJEDE, SMRT, OŠTEĆENJA VAŠE IMOVINE (UKLJUČUJUĆI RAČUNALNI SUSTAV ILI MOBILNI UREĐAJ ILI DJI HARDVER KOJI SE KORISTE U VEZI S PROIZVODOM) ILI VLASNIŠTVO TREĆE STRANE ILI GUBITAK PODATAKA KOJI PROIZLAZE IZ VAŠE UPOTREBE ILI NEMOGUĆNOSTI KORIŠTENJA PROIZVODA.

NEKI PRAVNI SUSTAVI MOGU ZABRANITI ODRICANJE OD JAMSTAVA, A MOŽDA IMATE I DRUGA PRAVA KOJA SE RAZLIKUJU OD JEDNOG PRAVNOG SUSTAVA DO DRUGOG.

DJI ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu, ozljede ili bilo kakvu zakonsku odgovornost koja je nastala izravno ili neizravno zbog uporabe ovog proizvoda. Korisnik mora poštivati sigurne i zakonite postupke koji uključuju, ali nisu ograničeni na, one koji su utvrđeni u ovim sigurnosnim smjernicama.

Pohrana i uporaba podataka

Kad koristite naše mobilne aplikacije, proizvode ili drugi softver, DJI-ju možete pružiti podatke o korištenju i radu proizvoda, poput podataka o operativnom zapisu i telemetriji leta, uključujući brzinu, nadmorsku visinu, vjeh trajanja baterije, podatke o gimbalu i kameri. Pogledajte pravila o privatnosti DJI ([dostupno na dji.com/policy](http://www.dji.com/policy)) za više informacija.

DJI zadržava pravo ažuriranja ovog odricanja od odgovornosti i sigurnosnih smjernica. Posjetite www.dji.com i povremeno provjeravajte svoju e-poštu za najnoviju verziju. Ovo se odricanje odgovornosti izrađuje na različitim jezičnim verzijama. U slučaju odstupanja između različitih verzija, prevladavat će engleska verzija.

Glosar

Slijedeći pojmovi koriste se u ovom dokumentu za označavanje različitih stupnjeva moguće štete pri rukovanju ovim proizvodom:

OBAVIJEST Postupci koji, ako se ne slijede pravilno, stvaraju mogućnost fizičke imovinske štete I malu ili nikakvu mogućnost ozljeda.

UPOZORENJE Postupci koji, ako se ne slijede pravilno, stvaraju mogućnost oštećenja imovine, kolateralne štete i ozbiljne ozljede II.I stvaraju veliku vjerojatnost ozbiljnih ozljeda.

Sigurnosne smjernice pametne Flight baterije

UPOZORENJE

1. NE dopustite da baterije dolaze u kontakt sa bilo kojom vrstom tekućine. NE ostavljajte baterije na kiši ili u blizini izvora vlage. NE bacajte baterije u vodu. Ako unutrašnjost baterije dođe u kontakt s vodom, može doći do kemijskog raspada, što može rezultirati zapaljenjem baterije i potencijalnom eksplozijom.
2. NE upotrebljavajte baterije ili punjače koje nisu DJI. Idite na <http://www.dji.com> da biste kupili nove baterije ili punjače. DJI ne preuzima odgovornost za bilo kakvu štetu nastalu na baterijama ili punjačima koje nisu DJI.
3. NE koristite ili puniti nabrekle, baterije koje cure ili su oštećene. Ako je vaša baterija neobičajanog izgleda, za daljnju pomoć kontaktirajte DJI ili ovlaštenog DJI distributera.
4. Baterije bi se trebale koristiti na temperaturama između 0° i 40° C (32° i 104° F). Korištenje baterija u okruženjima sa temperaturom iznad 50° C (122° F) može dovesti do požara ili eksplozije. Korištenje baterija na temperaturama ispod 0° C (32° F) ozbiljno će umanjiti performanse.
5. NE rastavljajte i ne bušite bateriju ni na koji način jer može procuriti, zapaliti se ili eksplodirati.
6. Elektroliti u baterijama vrlo su korozivni. Ako bilo koji elektrolit dođe u kontakt s kožom ili očima, odmah isperite zahvaćeno područje vodom i potražite liječnika.
7. Ugasite svako paljenje baterije pomoću pijeska ili suhog praha za gašenje požara.
8. Držite baterije izvan dohvata djece i životinja.
9. NE koristite bateriju ako je sudjelovala u sudaru ili jakom udaru.

OBAVIJEST

1. Redovito provjeravajte pokazatelje razine baterije da biste vidjeli trenutnu razinu baterije. Baterija je predviđena za 200 ciklusa. Ne preporučuje se nastavak uporabe nakon 200 ciklusa.
2. Ispraznite bateriju na 40%-60% ako se neće koristiti 10 ili više dana, jer to može znatno produžiti vijek baterije.
3. Izvadite baterije iz letjelice ako se pohranjuje na duže vrijeme.
4. Isključite baterije iz uređaja za punjenje kad su potpuno napunjene.
5. Čuvajte baterije u čistom okruženju kako bi se izbjegle mrlje ili prljavština koja se zadržava na kopčama baterije.
6. Očistite kontakte baterije čistom, suhom krpom.

Zahtjevi u pogledu uvjeta za letenje

UPOZORENJE

Letjelica je osmišljena da radi u dobrim i umjerenim vremenskim uvjetima. Da biste izbjegli sudar, teške ozljede i materijalnu štetu, pridržavajte se slijedećih pravila:

1. NE upotrebljavajte letjelicu u teškim vremenskim uvjetima. To uključuje brzine vjetera veće od 10 m/s, snijeg, kišu, smog, jak vjetar, grad, munje, tornada ili uragane.
2. NE upravljajte letjelicom kad je GPS signal slab ili ako postoji značajna promjena razine tla, primjerice tijekom uzlijetanja letjelice s visoko uzdignutog balkona. U suprotnom, može se ometati pozicioniranje i utjecati na sigurnost leta.

3. NE letite letjelicom na visinama od 3,000 m (9,843 ft) ili višim iznad razine mora. NE letite letjelicom ispod 0° C (32° F) ili preko 40° C (104° F). U protivnom, performanse pogonskog sustava letjelice mogu biti ograničene, što će utjecati na sigurnost leta.
4. NE uzliječite s pokretnih objekata kao što su automobili, brodovi i avioni. U protivnom, letjelica se može ponašati abnormalno i uzrokovati nezgodu.
5. Budite oprezni pri uzlijetanju iz pustinje ili pješčane plaže, jer može utjecati na performanse leta ako pijesak ude u letjelicu. Pri polijetanju s takvih mjesta preporučuje se upotreba podmetača za bespilotne letjelice.

OBAVIJEST

1. Letite na otvorenim mjestima. Visoke zgrade, čelične konstrukcije, planine, drveće mogu utjecati na točnost kompasa i blokirati GPS signal.
2. Izbjegavajte smetnje između daljinskog upravljača i druge bežične opreme. Obavezno isključite Wi-Fi na svom mobilnom uređaju.
3. NE letite u blizini područja s magnetskim ili radio smetnjama. To uključuje, ali nije ograničeno na: Wi-Fi pristupne točke, rutere, Bluetooth uređaje, visokonaponske vodovode, stanice za prijenos velike snage, mobilne bazne stanice i prijenosne kule. Ako to ne učinite, to može ugroziti kvalitetu prijenosa ovog proizvoda ili uzrokovati pogreške daljinskog upravljača i video prijenosa koje mogu utjecati na orijentaciju leta i točnost lokacije. Letjelica se može ponašati abnormalno ili biti izvan kontrole u područjima s previše smetnji.

Odredbe i ograničenja leta

Odredbe

UPOZORENJE

Da biste izbjegli ozbiljne ozljede i materijalnu štetu, pridržavajte se sljedećih pravila:

1. NEMOJTE rukovati u blizini zrakoplova u kojima ima ljudi, bez obzira na visinu. Ako je potrebno, odmah sletite.
2. NE letite letjelicom u područjima gdje se održavaju veliki događaji, uključujući, sportske događaje i koncerte.
3. NE letite letjelicom u područjima koja su zabranjena lokalnim zakonima.
4. NE letite letjelicom iznad odobrene visine.

Ograničenja leta

OBAVIJEST

DJI ozbiljno shvaća sigurnost leta, pa je zbog toga razvio različita pomagala kako bi pomogao korisnicima da sigurnije lete. Ova pomagala ne jamče da se pridržavate svih važećih zakona, propisa i privremenih ograničenja leta. Vi ste jedini odgovorni za svoje ponašanje prilikom letenja letjelicom DJI.

Preporučuje se ažuriranje upravljačkog softvera na najnoviju verziju kako biste osigurali da su sljedeće značajke potpuno ažurirane.

GEO zone

Sve GEO zone navedene su na službenoj DJI internetskoj stranici <http://www.dji.com/flysafe>. U skladu s relevantnim zakonima, pravilima i odredbama, neke GEO zone neće se pojaviti na karti na DJI internetskoj stranici. Pogledajte aplikaciju DJI Fly za kompletnu kartu GEO zona koja je na snazi.

Visinska granica

Letite ne višoj od 120 m (400 ft) * iznad razine tla i držite se podalje od bilo kojih okolnih prepreka.

* Ograničenja u pogledu visine leta se razlikuju u različitim regijama. NE letite iznad maksimalne visine određene lokalnim zakonima i propisima.

Specifikacije

Letjelica (Model: MT2SD25)	
Težina uzlijetanja	< 249 g
Maksimalno vrijeme leta	30 minuta (0 vjetra dok leti brzinom od 10.5 mph (17 km/h))
Radna temperatura	32° do 104° F (0° do 40° C)
Radna frekvencija	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
Snaga prijenosnika (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Senzor	1/2.3" CMOS; Efektivni pikseli: 12M FOV: 83°
Objektiv	35mm format ekvivalentno: 24 mm Otvor blende: f/2.8 Raspon fokusa: 1 m do ∞
ISO raspon	100-3200
Elektronička brzina zatvarača	4-1/8000 s
Maksimalna veličina slike	4:3 omjer: 4000x3000 16:9 omjer: 4000x2250
Načini snimanja videozapisa	2.7K: 2720x1530 24/25/30 p FHD: 1920x1080 24/25/30/48/50/60 p
Daljinski upravljač (Model: MR1SD25)	
Radna frekvencija	2.400-2.4835 GHz, 5.725-5.850 GHz
Maksimalna udaljenost prijenosa (Neometano i bez smetnji)	2.4 GHz: 2000 m (CE) 5.8 GHz: 500 m (CE)
Snaga prijenosnika (EIRP)	2.4 GHz: <19 dBm (CE) 5.8 GHz: <14 dBm (CE)
Radni napon	1200 mA @ 3.6 V(Android); 450 mA @ 3.6 A (iOS)
Pametna Flight baterija	
Kapacitet	2250 mAh
Vrsta baterije	LiPo 2S
Temperatura punjenja	41° do 104° F (5° do 40° C)
Maksimalna snaga punjenja	29 W

Rövid biztonsági áttekintés



A DJI™ Mini SE NEM játék és NEM alkalmas 16 éven aluli személyek számára.

1. Környezeti szempontok

- Kizárólag olyan környezetben repüljön, ahol nincs mágneses, illetve rádióinterferencia, továbbá nem találhatók épületek és más akadályok. NE repüljön nagy tömegek felett vagy azok közelében.
- Kizárólag tengerszint felett 3 000 méter (9 843 láb) alatti magasságban repüljön.
- Kizárólag mérsékelt időjárási viszonyok között repüljön, 0–40 °C (32–104 °F) hőmérséklet között.
- Kizárólag engedélyezett területen repüljön. További információkért olvassa el az Előírások és repülési korlátozások pontot.
- Legyen óvatos, amikor beltéren repül, mivel a repülőgép stabilizációs funkciói interferenciát tapasztalhatnak.

2. Repülés előtti ellenőrzölts

- Bizonyosodjon meg róla, hogy a távirányító és a repülőgép akkumulátorai **teljesen fel vannak töltve**.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy a repülőgép minden karja ki van nyitva a repülés előtt. Bizonyosodjon meg róla, hogy az akkumulátorfedél le van zárva, és az **intelligens repülési akkumulátor biztonságosan rögzítve van**.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy a **gimbál védőt eltávolította**, mielőtt bekapcsolja a repülőgépet.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy a **propellerek jó állapotban vannak**. A jelölt és jelöletlen propellereket a megfelelő jelölt és jelöletlen karok alapján a motorokkal kell összepárosítani és azokhoz **biztonságosan rögzíteni kell** minden egyes repülés előtt.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy **semmi nem akadályozza a motorokat**.
- Ellenőrizze, hogy a kamera lencsési és érzékelői **tiszták és foltmentesek**.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy DJI Fly alkalmazásban található repülés előtti ellenőrzőlista minden pontját elvégzi. Amikor először csatlakoztat Android mobilkészüléket a távirányítóhoz, válassza ki az alapértelmezett kapcsolati beállításokat, amikor megjelenik a sűg.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy a DJI Fly alkalmazás és a repülő firmware-ének legfrissebb verzióját használja.
- Ismerkedjen meg a kiválasztott repülési modullal, és legyen tisztában az összes biztonsági funkcióval és figyelmeztetéssel.

3. Űzemeltetés

- Maradjon távol a propellerektől, amikor forognak.
- A repülőgépet **sose tévesse szem elöl (VLOS)**.
- **NE válaszoljon bejövő hívásokra, szöveges üzenetekre, és ne tegyen semmit, ami elvonhatja a figyelmét azon okoskészű működtetéséről, amellyel a repülőgépet irányítja a repülés alatt.**
- **NE repüljön alkohol vagy drogok hatása alatt.**
- **NE repüljön közel tükrözűd felületekhez, például vízhez vagy hóhoz**, mivel az ilyen terepek befolyásolhatják a látásrendszer teljesítményét. A repülőgéppel csak jó megvilágítású és láthatóságú környezetben szabad repülni, ha a GPS jel gyenge.
- Szálljon le a repülőgéppel **biztonságos helyen, ha alacsony az akkumulátor töltöttségű szintje, vagy ha erős szélre vonatkozó figyelmeztetést kap.**

- A repülőgép nem tudja elkerülni az akadályokat a Visszatérés a kezdő pozícióba (Return-to-Home, RTH) üzemmódban. RTH üzemmódban a távirányítóval **szabályozza a repülőgép sebességét és magasságát**, hogy elkerülje az ütközéseket.
- A pilóta mindig figyeljen és irányítsa a repülőgépet a repülés alatt. A DJI Fly segítségével állítsa az RTH magasságot magasabb szintre a környezetben előforduló akadályok magasságánál.
- A motorokat csak akkor lehet kombinált botkormány-parancsokkal leállítani, ha a repülésirányító kritikus hibát észlel repülés közben.

Felelősséget kizáró nyilatkozat és figyelmeztetés

A jelen termék NEM játék és nem alkalmas 16 éven aluli személyek számára. A felnőttek tartják a repülőgépet gyermekektől távol, és óvatosan járjanak el, ha a repülőgépet gyermekek jelenlétében működtetik.

A termék helytelen használatra személyi sérüléshez vagy vagyoni károkhoz vezethet. Kérjük, olvassa el a termékhez kapcsolódó anyagokat, mielőtt először használná azt. E dokumentumok megtalálhatók a termék csomagolásában, és rendelkezésre állnak az interneten a DJI termék oldalán a <http://www.dji.com> címen.

A jelen termék repülő kamera, amely könnyű repülést biztosít a megfelelő üzemállapotban, a lent meghatározottak szerint. Látogasson el a <http://www.dji.com> oldalra a legfrissebb utasításokért és figyelmeztetésekért, valamint a <https://www.dji.com/flightsafe> oldalra a repülésbiztonságra és megfelelőségre vonatkozó további információkért.

A jelen dokumentumban található tájékoztatás befolyásolja az Ön biztonságát, valamint a törvényes jogait és kötelezettségeit. Figyelmesen olvassa el az egész dokumentumot, hogy a megfelelő beállításokkal rendelkezzen a használat előtt. Ha nem olvassa el a jelen dokumentumban található utasításokat és figyelmeztetéseket, az a termék elvesztéséhez, Önt érő súlyos sérülésekhez vagy a repülőgépe károsodásához vezethet.

A termék használatával Ön ezúton kijelenti, hogy figyelmesen elolvasta a jelen felelősségi nyilatkozatot, valamint hogy megérti és beleegyezik abba, hogy betartja az itt meghatározott feltételeket. A DJI ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)) OLDALON ELÉRHETŐ ÉRTÉKESÍTÉS UTÁNI SZOLGÁLTATÁSI SZABÁLYZATAIBAN KIFEJEZETTEN RÖGZÍTETTEK KIVÉTELÉVEL A TERMÉKET ÉS MINDEN ANYAGOT, VALAMINT A TERMÉKEN KERESZTÜL ELÉRHETŐ MINDEN TARTALMAT „ADOTT ÁLLAPOTBAN” ÉS „ELÉRHETŐSÉG SZERINTI” ALAPON BOCSÁTUNK RENDELKEZÉSRE, BÁRMILYEN KIFEJEZETT VAGY HALLGATÓLAGOS SZAVATOSSÁGVÁLLALÁS ÉS FELTÉTEL NÉLKÜL. A DJI KIFEJEZETTEN KIZÁR MINDEN FAJTA KIFEJEZETT VAGY HALLGATÓLAGOS SZAVATOSSÁGVÁLLALÁST A DJI ÉRTÉKESÍTÉS UTÁNI SZOLGÁLTATÁSI SZABÁLYZATAIBAN KIFEJEZETTEN MEGADOTTAK KIVÉTELÉVEL, A TERMÉKKEL, A TERMÉK TARTOZÉKAIVAL ÉS MINDEN ANYAGGAL KAPCSOLATBAN, IDEÉRTVE A KÖVETKEZŐKET: (A) BÁRMELY HALLGATÓLAGOS SZAVATOSSÁGVÁLLALÁS A FORGALOMKÉPESSÉGGEL, A MEGHATÁROZOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGGAL, A JOGCIMMEL, A HÁBORÍTATLAN HASZNÁLATTAL, A JOGTISZTASÁGGAL KAPCSOLATBAN; ÉS (B) BÁRMELY SZAVATOSSÁGVÁLLALÁS AZ ÜGYLET, A HASZNÁLAT VAGY A KERESKEDELEM SORÁN. A DJI A DJI KORLÁTOZOTT SZAVATOSSÁGVÁLLALÁSÁBAN KIFEJEZETTEN MEGADOTTAK KIVÉTELÉVEL NEM SZAVATOLJA, HOGY A TERMÉK, A TERMÉK TARTOZÉKAI, ILLETVE A TERMÉK BÁRMELY RÉSZE VAGY BÁRMELY ANYAG MEGSZAKÍTÁS NÉLKÜLI, BIZTONSÁGOS, HIBÁKTÓL, VÍRUSOKTÓL VAGY MÁS KÁROS ÖSSZETEVŐKTŐL MENTES, ÉS NEM SZAVATOL AZÉRT, HOGY EZEN PROBLÉMÁK BÁRMELYIKÉ KIJAVÍTÁSRA KERÜL.

A TERMÉKBŐL, TERMÉK TARTOZÉKAIBÓL VAGY BÁRMELY ANYAGBÓL SZÁRMAZÓ SEMMILYEN SZÓBELI VAGY ÍRÁSBELI TANÁCS VAGY TÁJÉKOZTATÁS NEM HOZ LÉTRE OLYAN SZAVATOSSÁGVÁLLALÁST A DJI VAGY A TERMÉK VONATKOZÁSÁBAN, AMELY KIFEJEZETTEN NEM SZEREPEL A JELEN FELTÉTELEKBEN. MINDEN OLYAN KÁROSODÁS KOCKÁZATA ÖNT TERHELI, AMELY A TERMÉK, A TERMÉK TARTOZÉKAI VAGY BÁRMELY ANYAG ÖN ÁLTALI HASZNÁLATÁBÓL VAGY EZEK ELÉRÉSÉBŐL ERED. ÖN TUDOMÁSUL VESZI ÉS ELFOGADJA, HOGY A TERMÉKET A SAJÁT BELÁTÁSA ALAPJÁN ÉS SAJÁT KOCKÁZATÁRA HASZNÁLJA, ÉS HOGY KIZÁRÓLAG ÖN FELEL MINDEN SZEMÉLYI SÉRÜLÉSÉRT, HALÁLESÉTERÉRT, AZ ÖN VAGYONTÁRGYÁT (BELEÉRTVE A TERMÉKKEL KAPCSOLATBAN HASZNÁLT SZÁMÍTÓGÉPES RENDSZERÉRT VAGY MOBILESZKÖZÉRT, ILLETVE A DJI HARDVERT) VAGY HARMADIK FÉL VAGYONTÁRGYÁT ÉRT KÁRÉRT, ILLETVE AZ OLYAN ADATVESZTÉSÉRT, AMELY A TERMÉK HASZNÁLATÁBÓL VAGY HASZNÁLATÁNAK HIÁNYÁBÓL ERED.

EGYES JOGHATÓSÁGOK TILTHATJÁK A SZAVATOSSÁGI FELELŐSÉGET KIZÁRÓ NYILATKOZATOKAT, ÉS ÖNT MÁS JOGOK IS MEGILLETHETIK, AMELYEK ELTÉRŐEK LEHETNEK AZ EGYES JOGHATÓSÁGOKBAN.

A DJI nem vállal felelősséget a jelen termék használatából közvetlenül vagy közvetetten eredő kárért, sérülésért vagy más jogi kötelezettségért. A felhasználó köteles betartani a biztonságos és jogszerű gyakorlatokat, beleértve többek között a jelen biztonsági irányelvekben meghatározottakat.

Adattárolás és használat

Amikor Ön a mobilalkalmazásainkat vagy termékeinket, illetve más szoftverünket használja, megadhatja a DJI számára a termék használatával és működésével kapcsolatos adatokat, például a működési nyilvántartásokat és a repülési telemetria adatokat, beleértve a sebességet, a magasságot, az akkumulátor élettartamát, valamint a gimbális és kameraadatokat. További információkért olvassa el a DJI (dji.com/policy oldalon található) adatvédelmi szabályzatát.

A DJI fenntartja a jogot arra, hogy frissítse a jelen felelősséget kizáró nyilatkozatot és a biztonsági irányelveket. Látogasson el a www.dji.com oldalra és rendszeresen ellenőrizze az e-mailjeit a legfrissebb verzióért. A jelen felelősséget kizáró nyilatkozat számos nyelvi verzióban készült. A különböző verziók közötti eltérés esetén az angol nyelvű verzió az irányadó.

Szójegyzék

A dokumentumban használt következő kifejezések célja, hogy jelezze a különböző szintű lehetséges veszélyeket a termék működtetése során:

ÉRTESÍTÉS Az eljárások, ha azokat nem megfelelő módon követik, fizikai vagyoni kár bekövetkezésének lehetőségét ÉS sérülés bekövetkezésének legfeljebb csekély lehetőségét okozzák.

FIGYELMEZTETÉS Az eljárások, ha azokat nem megfelelő módon követik, vagyoni kár, járulékos kár és súlyos sérülés bekövetkezésének valószínűségét idézik elő, VAGY komoly sérülés bekövetkezésének nagy valószínűségét okozzák.

Intelligens repülési akkumulátor biztonsági irányelvek

FIGYELMEZTETÉS

- NE engedje, hogy az akkumulátorok bármilyen folyadékkal érintkezzenek. NE hagyja az akkumulátorokat kint az esőn vagy nedvesség forrásához közel. NE dobja az akkumulátorokat vízbe. Ha az akkumulátorok belseje vízzel érintkezik, kémiai bomlás léphet fel, amely az akkumulátor lehetséges kigyulladását eredményezheti, amely akár robbanáshoz is vezethet.
- NE használjon nem DJI akkumulátorokat vagy töltőket. Új akkumulátorok vagy töltők vásárlásához keresse fel a <http://www.dji.com> oldalt. A DJI nem vállal felelősséget a nem DJI akkumulátorok vagy töltők által okozott károkért.
- NE használjon duzzadt, szivárgó vagy sérült akkumulátorokat. Ha az akkumulátoron rendellenességet észlel, további segítségért vegye fel a kapcsolatot a DJI-vel vagy egy hivatalos DJI márkakereskedővel.
- Az akkumulátorokat 0 °C és 40 °C (32 °F és 104 °F) közötti hőmérsékleten kell használni. Az akkumulátorok 50 °C (122 °F) fölötti környezetben való használata tűzhöz és robbanáshoz vezethet. Az akkumulátorok 0 °C (32 °F) alatti használata komolyan csökkenti a teljesítményt.
- NE szedje szét vagy lyukassza ki az akkumulátorokat semmilyen módon, mivel azok ezért szivárogni fognak, meggyulladhatnak vagy felrobbanhatnak.
- Az akkumulátorokban található elektrolitok erősen maró hatásúak. Ha bármely elektrolit a szembe vagy a bőre kerül, azonnal mossa le vízzel az érintett területet és azonnal forduljon orvoshoz.
- Minden akkumulátortüzet homokkal vagy száraz poroltó készülékkel oltson el.
- NE hagyja az akkumulátorokat gyermekek és állatok közelében.
- NE használja az akkumulátort, ha azt útés vagy erős behatás érte.

ÉRTESETÉS

1. Rendszeresen ellenőrizze az akkumulátor szintjelzőit, hogy ismerje az akkumulátor jelenlegi töltési szintjét. Az akkumulátor 200 ciklusra van hitelesítve. Nem javasolt a 200 ciklust követő további használat.
2. Merítse le az akkumulátort 40%–60%-ra, ha azt legalább 10 napig nem használja, mivel ez jelentősen meghosszabbíthatja az akkumulátor élettartamát.
3. Vegye ki az akkumulátorokat a repülőgépből, ha azt hosszabb ideig tárolja.
4. Csatlakoztassa le az akkumulátorokat a töltőeszköztől, ha teljesen feltöltötte őket.
5. Az akkumulátorokat tiszta környezetben tárolja, hogy ne kerüljenek foltok vagy szennyeződések az akkumulátor csatlakozóira.
6. Az akkumulátor érintkezőit tiszta, száraz ruhával tisztítsa.

Repülési feltételek követelményei

FIGYELMEZTETÉS

A repülőgépet úgy tervezték, hogy jó vagy mérsékelt időjárási viszonyok között működjön. Ütközés, komoly sérülés vagy vagyoni kár elkerülése érdekében tartsa be a következő szabályokat:

1. NE használja a repülőgépet kedvezőtlen időjárási körülmények között. Ilyen a 10 m/s-ot meghaladó szélsébségesség, hó, eső, szmog, erős szél, jégeső, villámlás, tornádó vagy hurrikán.
2. NE működtesse a repülőgépet, ha a GPS jel gyenge vagy jelentősen változik a talajszint, például amikor a repülőgépet magas erkélyről repteti. Ellenkező esetben ez a helymeghatározás során zavart okozhat, ami befolyásolhatja a repülésbiztonságot.
3. NE reptesse a repülőgépet tengerszint felett 3 000 méter (9 843 láb) magasra és annál feljebb. NE reptesse a repülőgépet 0 °C (32 °F) alatt vagy 40 °C (104 °F) felett. Ellenkező esetben a repülőgép meghajtórendszerének teljesítménye korlátozott lehet, ami befolyásolja a repülésbiztonságot.
4. NE szálljon fel mozgó tárgyakról, például autóról, hajókról vagy repülőgépekről. Ellenkező esetben a repülőgép rendellenesen viselkedhet és balesetet okozhat.
5. Körültekintően járjon el, ha sivatagból vagy homokos tengerpartról száll fel, mivel a repülési teljesítményt befolyásolhatja az, ha homok kerül a repülőgépbe. Javasoljuk, hogy használjon drón leszállót, ha ilyen helyekről száll fel.

ÉRTESETÉS

1. Repülés nyílt területeken. Magas épületek, acélszerkezetek, hegyek és fák befolyásolhatják a fedélzeti irányító pontosságát és blokkolhatják a GPS jelet.
2. Kerülje a távirányító és más vezeték nélküli eszközök közötti interferenciát. Győződjön meg róla, hogy ki van kapcsolva a Wi-Fi a mobilkészletén.
3. NE repüljön közel mágneses, illetve rádióinterferenciás területekhez. Ilyenek többek között a következők: Wi-Fi hotspotok, routerek, Bluetooth eszközök, nagyfeszültségű vezetékek, nagyméretű áramátviteli állomások, mobil bázisállomások és sugárzótoronyok. Ha nem így jár el, azzal rontja a termék átviteli minőségét, illetve ez a távirányítóban és a videótovábbításban hibákat okozhat, amelyek befolyásolhatják a repülés tájolását és a helymeghatározás pontosságát. A repülőgép rendellenesen viselkedhet vagy irányíthatatlanná válik olyan területeken, ahol túl sok az interferencia.

Előírások és repülési korlátozások

Előírások

FIGYELMEZTETÉS

Komoly sérülés vagy vagyoni kár elkerülése érdekében tartsa be a következő szabályokat:

1. NE működtesse pilótával rendelkező repülőgépek közelében, magasságtól függetlenül. Szükség esetén azonnal szálljon le.
2. NE repüljön a repülőgéppel olyan területeken, ahol nagy létszámú eseményeket, például sporteseményeket vagy koncerteket tartanak.
3. NE repüljön a repülőgéppel helyi jogszabályok által tiltott területeken.
4. NE repüljön a repülőgéppel az engedélyezett magasság fölé.

Repülési korlátozások

ÉRTESÍTÉS

A DJI komolyan veszi a repülésbiztonságot, és ezért számos segítséget kifejlesztett a felhasználók támogatására, hogy biztonságosan repülhessenek. E segítségek nem garantálják, hogy Ön megfelel az összes alkalmazandó jogszabálynak, előírásnak és ideiglenes repülési korlátozásnak. Kizárólag Ön felel a magatartásáért, amikor DJI repülőgépeket reptet.

Javasoljuk, hogy frissítse a firmware-t a legutóbbi verzióra, annak biztosítása érdekében, hogy a következő funkciók teljes körűen naprakészek legyenek.

GEO zónák

Az összes GEO zóna megtalálható a hivatalos DJI weboldalon a <http://www.dji.com/flysafe> címen. A vonatkozó jogszabályok, szabályzatok és előírások betartása érdekében egyes GEO zónák nem fognak megjelenni a térképen a DJI weboldalon. Tekintse meg a DJI Fly alkalmazást a hatályos GEO zónák teljes térképéért.

Magassági korlátozás

Ne repüljön a talajszint fölött 120 méternél (400 lábnál)* magasabbra és maradjon távol minden környező akadálytól.

* A repülési magassági korlátozások eltérőek lehetnek a különböző régiókban. NE repüljön a helyi jogszabályokban és előírásokban meghatározott maximális magasság fölé.

Specifikációk

Drón (Modell: MT2SD25)	
Felzállási súly	< 249 g
Maximális repülési idő	30 perc (szélcsendben, állandó 10,5 mérföld/óra (17 km/óra) sebességgel repülve)
Üzemi hőmérséklet	0–40 °C (32–104 °F)
Működési frekvencia	2,400–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Jeladó teljesítménye (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Érzékelő	1/2,3" CMOS, effektív pixelfelbontás: 12M

Lencse	FOV: 83° 35 mm formátum egyenértéke: 24 mm Apertúra: f/2.8 Fókusz tartomány: 1 m – ∞
ISO tartomány	100–3200
Elektronikus redőnyzárási sebesség	4–1/8000 s
Legnagyobb képméret	4:3 képaránynál: 4000×3000 16:9 képaránynál: 4000×2250
Videofelvételi módok	2,7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Távírányító (Modell: MR1SD25)	
Működési frekvencia	2,400–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Legnagyobb jelátviteli távolság (Akadály- és interferencia-mentes terepen)	2,4 GHz: 2000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Jeladó teljesítménye (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Működési feszültség	1200 mA @ 3,6 V (Android); 450 mA @ 3,6 A (iOS)
Intelligens repülési akkumulátor	
Kapacitás	2250 mAh
Akkumulátor típusa	LiPo 2S
Töltési hőmérséklet	5–40 °C (41–104 °F)
Maximális töltési energia	29 W

Kort om sikkerhet



DJI™ Mini SE er IKKE et leketøy og er IKKE egnet for personer under 16 år.

1. Miljøforhold

- Fly kun i miljøer som er fri for magnetisk interferens eller radiointerferens, bygninger og andre hindringer. IKKE fly over eller nær større folkemengder.
- Fly bare lavere enn 3 000 m (9 843 ft) over havnivå.
- Fly kun i moderate værforhold med temperaturer mellom 0 til 40 °C.
- Fly bare i autoriserte områder. Se delen om Regler og flyrestriksjoner for mer informasjon.
- Vær forsiktig når du flyr innendørs, da flyets stabiliseringsfunksjoner kan oppleve forstyrrelser.

2. Sjekkliste for flyvning

- Sørg for at flyets batterier, fjernkontrolleren og mobilenhetene er helt oppladet.
- Sørg for at alle armene til flyet er foldet ut før flyvning. Sørg for at det intelligente flybatteriet er riktig montert og at batteridekselet er låst.
- Sørg for at gimbalbeskytteren er fjernet før flyet slås på.
- Sørg for at propellene er i god stand. De markerte og umarkerte propellene må monteres etter de tilsvarende motorene med merkede og umerkede armer og strammes forsvarlig før hver flyvning.
- Sørg for at det ikke er noen hindringer for motorene.
- Kontroller at kameranlinsen og sensorene er rene og fri for flekker.
- Sørg for å fylle ut sjekklisten før flyvning i DJI Fly-appen. Når du kobler en Android-mobilenhet til fjernkontrollen for første gang, velger du standard tilkoblingsinnstillinger når en ledetekst vises.
- Forsikre deg om at DJI Fly og flyets fastvare er oppdatert til den nyeste versjonen.
- Bli kjent med den valgte flymodusen og forstå alle sikkerhetsfunksjoner og advarsler.

3. Drift

- Hold deg unna propellene når de roterer.
- Oppretthold fri sikt (VLOS) til flyet til enhver tid.
- IKKE svar på innkommende anrop, tekstmeldinger eller gjør noe som kan distrahere deg fra å betjene den mobile enheten for å kontrollere flyet under flyvning.
- IKKE fly under påvirkning av alkohol eller narkotika.
- IKKE fly nær reflekterende overflater slik som vann eller sne, siden disse typene terreng kan påvirke ytelsen til synssystemene. Fly bare flyet i miljøer med god belysning og sikt når GPS-signalet er svakt.
- Land flyet på en trygg plass når det er advarsel om lavt batterinivå eller sterk vind.
- Flyet kan ikke unngå hindringer under Return-to-Home (RTH). Bruk fjernkontrolleren til å kontrollere hastigheten og høyden på flyet for å unngå kollisjoner under RTH.
- Piloten må være oppmerksom og kontrollere flyet hele tiden under flyvning. Bruk DJI Fly til å stille inn RTH-høyden på et nivå som er høyere enn hindringene i omgivelsene.
- Motorene skal kun stoppes med kombinasjonstastkommando når flykontrolleren oppdager kritisk feil under flyvningen.

Ansvarsfraskrivelse og advarsel

Dette produktet er IKKE et leketøy og er IKKE egnet for personer under 16 år. Hold flyet utilgjengelig for barn, og vær forsiktig når du bruker dette flyet i nærvær av barn.

Upassende bruk av produktet kan føre til personskade eller materielle skader. Les materialet som er knyttet til produktet før du bruker det for første gang. Disse dokumentene er inkludert i produktpakken og er også tilgjengelige online på produktsiden på <http://www.dji.com>.

Dette produktet er et flyvende kamera som tilbyr enkel flyving når det er i god stand som beskrevet nedenfor. Besøk <http://www.dji.com> for de nyeste instruksjonene og advarslene og <https://www.dji.com/flysafe> for mer informasjon om flysikkerhet og samsvar.

Informasjonen i dette dokumentet påvirker din sikkerhet og dine juridiske rettigheter og ansvar. Les hele dokumentet nøye for å sikre riktig konfigurasjon før bruk. Unnlattelse av å lese og følge instruksjonene og advarslene i dette dokumentet kan føre til produkttap, alvorlig personskade på deg eller skade på flyet ditt.

Ved å bruke dette produktet, bekrefter du at du har lest denne ansvarsfraskrivelsen nøye og at du forstår og samtykker til å overholde vilkårene og betingelsene her. MED UNNTAK AV DET SOM UTTRYKkelig ER GITT I RETNINGSLINJENE FOR DJI ETTERSALGSSERVICE ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), BLIR PRODUKTET OG ALT MATERIELL OG INNHOLD TILGJENGELIG GJENNOM PRODUKTET LEVERT «SOM DET ER» OG PÅ EN «SOM TILGJENGELIG» BASIS, UTEN GARANTI ELLER BETINGELSE AV NOE SLAG, VERKEN UTTRYKT ELLER UNDERFORSTÅTT. DJI FRASKRIVER SEG ALLE GARANTIER AV NOE SLAG, BORTSETT FRA SOM UTTRYKkelig GITT I RETNINGSLINJENE FOR DJI ETTERSALGSSERVICE, ENTEN DE ER UTTRYKT ELLER UNDERFORSTÅTT, RELATERT TIL PRODUKTET, PRODUKTILBEHØR OG ALT MATERIALE, INKLUDERT: (A) ENHVER UNDERFORSTÅTT GARANTI FOR SALGBARHET, EGNETHET TIL ET BESTEMT FORMÅL, EIENDOMSRETT, UFORSTYRRET, UFORSTYRRET, SIKRE ELLER UTEN FEIL, VIRUS ELLER ANDRE SKADELIGE KOMPONENTER, OG GARANTERER IKKE AT NOEN AV DISSE PROBLEMENE BLIR RETTET.

INGEN RÅD ELLER INFORMASJON, ENTEN MUNTlige ELLER SKRIFTLIGE, INNHEntET AV DEG FRA PRODUKTET, TILBEHØR TIL PRODUKTET ELLER NOE MATERIELL, VIL OPPRETTE NOEN GARANTI ANGÅENDE DJI ELLER PRODUKTET SOM IKKE UTTRYKkelig ER ANGITT I DISSE VILKÅRENE. DU PÅTAR DEG ALL RISIKO FOR SKADER SOM KAN OPPSTÅ SOM FØLGE AV DIN BRUK AV ELLER TILGANG TIL PRODUKTET, TILBEHØR TIL PRODUKTET OG MATERIALER. DU FORSTÅR OG SAMTYKKER I AT DU BRUKER PRODUKTET ETTER EGET SKJØNN OG RISIKO, OG AT DU ALENE ER ANSVARlig FOR PERSONSKADE, DØD, SKADE PÅ EIENDOMMEN DIN (INKLUDERT DATAMASKINSYSTEMET ELLER MOBILENHETEN ELLER DJI-MASKINVAREN SOM BRUKES I FORBINDELSE MED PRODUKTET) ELLER TREDJEPARTS EIENDOM, ELLER TAP AV DATA SOM FØLGER AV DIN BRUK AV ELLER MANGLENDE EVNE TIL Å BRUKE PRODUKTET.

NOEN JURISDIKSJONER KAN FORBY EN ANSVARSFRASKRIVELSE AV GARANTIER, OG DU KAN HA ANDRE RETTIGHETER SOM VARIERER FRA JURISDIKSJON TIL JURISDIKSJON.

DJI påtar seg ikke noe ansvar for skade, personskade eller noe juridisk ansvar som oppstår direkte eller indirekte fra bruken av dette produktet. Brukeren skal overholde sikker og lovlig praksis, inkludert, men ikke begrenset til, de som er angitt i disse sikkerhetsretningslinjene.

Datalagring og bruk

Når du bruker mobilappene våre, våre produkter eller annen programvare, kan du gi DJI data angående bruken og driften av produktet, for eksempel driftsregistreringen og flytelemetridata inkludert hastighet, høyde, batterilevetid og informasjon om gimbal og kamera. For mer informasjon, se DJIs personvernregler, som er tilgjengelige på dji.com/policy.

DJI forbeholder seg retten til å oppdatere denne ansvarsfraskrivelsen og sikkerhetsretningslinjene. Besøk www.dji.com og sjekk e-posten din regelmessig for den siste versjonen. Denne ansvarsfraskrivelsen er laget i forskjellige språkversjoner. I tilfelle avvik mellom forskjellige versjoner, skal den engelske versjonen ha forrang.

Ordliste

Følgende begrep brukes i hele produktlitteraturen for å indikere forskjellige nivåer av potensiell skade når du bruker dette produktet:

VARSEL Prosedyrer, som hvis de ikke blir fulgt ordentlig, skaper en mulighet for fysisk materiell skade OG en liten eller ingen mulighet for personskade.

ADVARSEL Prosedyrer, som hvis de ikke blir fulgt ordentlig, skaper sannsynligheten for skade på eiendom, følgeskader og alvorlig skade ELLER skaper stor sannsynlighet for overfladisk skade.

Sikkerhetsretningslinjer for Intelligent flybatteri

ADVARSEL

1. IKKE la batteriene komme i kontakt med noen form for væske. IKKE la batteriene ligge ute i regnet eller i nærheten av en fuktighetskilde. IKKE dypp batteriene i vann. Hvis innsiden av et batteri kommer i kontakt med vann, kan det oppstå kjemisk nedbrytning, noe som kan føre til at batteriet tar fyr, som kan føre til en eksplosjon.
2. IKKE bruk batterier eller ladere som ikke er godkjent av DJI. Gå til <http://www.dji.com> for å kjøpe nye batterier eller ladere. DJI tar ikke noe ansvar for skader forårsaket av ikke-DJI batterier eller ladere.
3. IKKE bruk eller lad opp oppsvulmede, lekkende eller skadede batterier. Hvis det er noe unormalt med batteriet, må du kontakte DJI eller en DJI-autorisert forhandler for ytterligere hjelp.
4. Batteriene skal brukes ved temperaturer mellom 0 og 40 °C. Bruk av batterier i omgivelser over 50 °C kan føre til brann eller eksplosjon. Bruk av batterier under 0 °C vil kraftig redusere ytelsen.
5. IKKE demonter eller stikk hull i et batteri på noen måte. Hvis du gjør det, kan det lekke, ta fyr eller eksplodere.
6. Elektrolyttene i batterier er svært etsende. Hvis noen elektrolytter kommer i kontakt med huden eller øynene, vask øyeblikkelig det berørte området med vann og kontakt lege umiddelbart.
7. Slukk brann i batteriet med sand eller pulverapparat.
8. Hold batteriene utilgjengelig for barn og dyr.
9. IKKE bruk et batteri hvis det var involvert i en kollisjon eller et kraftig støt.

VARSEL

1. Kontroller batterinivåindikatoren regelmessig for å se gjeldende batterinivå. Batteriet er klassifisert for 200 sykluser. Det anbefales ikke å fortsette å bruke batteriet etter 200 sykluser.
2. Utlad batteriet til 40 %-60 % hvis det ikke vil bli brukt på 10 dager eller mer, da det i stor grad kan forlenge batterilevetiden.
3. Fjern batteriene når du oppbevarer flyet over en lengre periode.
4. Koble batteriene fra laderen når de er fulladet.
5. Oppbevar batteriene i et rent miljø for å unngå at flekker eller skitt blir sittende fast i batteriene.
6. Rengjør batteripolene med en ren, tørr klut.

Krav til flyforhold

ADVARSEL

Flyet er designet for å operere i gode til moderate værforhold. Følg følgende regler for å unngå kollisjon, alvorlig personskade og materielle skader:

1. IKKE bruk flyet i dårlige værforhold. Disse inkluderer vindhastigheter over 10 m/s, snø, regn, smog, kraftig vind, hagl, lyn, tornadoer eller orkaner.
2. IKKE bruk flyet når GPS-signalet er svakt eller det er en betydelig endring i bakkenivået, for eksempel når du flyr et flyt fra en høy balkong. Ellers kan posisjonen oppleve forstyrrelser og fysikkerheten kan bli påvirket.
3. IKKE fly flyet i en høyde på 3000 m eller høyere over havet. IKKE fly flyet under 0 °C eller over 40 °C. Ellers kan ytelsen til flyets fremdriftssystem være begrenset, noe som vil påvirke fysikkerheten.
4. IKKE ta av fra bevegelige gjenstander som biler, skip og fly. Ellers kan flyet oppføre seg unormalt og forårsake en ulykke.
5. Vær forsiktig når du tar av fra en ørken eller sandstrand, da flytelsen kan bli påvirket hvis det kommer sand inn i flyet. Det anbefales å bruke en dronelandsingsmatte når du tar av fra slike steder.

VARSEL

1. Fly i åpne områder. Høye bygninger, stålkonstruksjoner, fjell og trær kan påvirke nøyaktigheten til kompasset og blokkere GPS-signalet.
2. Unngå forstyrrelser mellom fjernkontrollen og annet trådløst utstyr. Sørg for å slå av Wi-Fi på mobilenheten din.
3. IKKE fly i nærheten av områder med magnetisk interferens eller interferens fra radio. Disse inkluderer, men er ikke begrenset til: Wi-Fi-hotspots, rutere, Bluetooth-enheter, høyspenningslinjer, store kraftstasjoner, mobile basestasjoner og kringkastingstårn. Unnlattelse av å gjøre dette kan svekke overføringskvaliteten til dette produktet eller forårsake fjernkontroll- og videooverføringsfeil som kan påvirke flyorienteringen og plasseringsnøyaktighet. Flyet kan oppføre seg unormalt eller komme ut av kontroll i områder med for mye forstyrrelser.

Regler og flyrestriksjoner

Regler

ADVARSEL

Følg følgende regler for å unngå alvorlig personskade og materielle skader:

1. IKKE fly i nærheten av bemannede fly, uansett høyde. Land umiddelbart om nødvendig.
2. IKKE fly i områder der det arrangeres store arrangementer, inkludert, men ikke begrenset til, sportsbegivenheter og konserter.
3. IKKE fly i områder som er forbudt etter lokale lover.
4. IKKE fly over den autoriserte høyden.

Flyrestriksjoner

VARSEL

DJI tar fysikkerhet på alvor, og har derfor utviklet forskjellige hjelpemidler som hjelper brukerne å fly tryggere. Disse hjelpemidlene garanterer ikke at du overholder alle gjeldende lover, forskrifter og midlertidige flyrestriksjoner. Du er alene ansvarlig for oppførselen din når du flyr et DJI-fly.

Det anbefales å oppdatere fastvaren til den nyeste versjonen for å sikre at følgende funksjoner er fullstendig oppdatert.

GEO-soner

Alle GEO-soner er oppført på DJI offisielle nettsiden på <http://www.dji.com/flysafe>. I samsvar med relevante lover, retningslinjer og forskrifter, vil noen GEO-soner ikke vises på kartet på DJI-nettstedet. Se DJI Fly-appen for et komplett kart over GEO-soner som er gjeldende.

Høydegrense

Fly ikke over 120 m* over bakkenivå og hold deg unna alle omkringliggende hindringer.

* Flyhøydebegrensninger varierer i forskjellige regioner. IKKE fly over den maksimale høyden som er angitt i lokale lover og forskrifter.

Spesifikasjoner

Fly (Modell: MT2SD25)	
Takeoff-vekt	< 249 g
Maks flytid	30 min (ingen vind med jevn flyving i 17 km/t)
Driftstemperatur	0 til 40 °C
Driftsrekvens	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Sendereffekt (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Sensor	1/2.3" CMOS; Effektive piksler: 12 M FOV: 83°
Linse	35 mm tilsvarende format: 24 mm Blenderåpning: f/2.8 Fokuseringsrekkevidde: 1 m til ∞
ISO-rekkevidde	100-3200
Elektronisk lukkertid	4-1/8000 s
Maks bildestørrelse	4:3 bildeforhold: 4000 × 3000 16:9 bildeforhold: 4000 × 2250
Moduser for videoopptak	2.7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Fjernkontroll (modell: MR1SD25)	
Driftsrekvens	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Maks overføringsrekkevidde (Uhindret og fri for forstyrrelser)	2,4 GHz: 2000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Sendereffekt (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Driftsspennning	1200 mA @ 3.6 V (Android); 450 mA @ 3.6 A (iOS)
Intelligent flybatteri	
Kapasitet	2250 mA/t
Batteritype	LiPo 2S
Ladetemperatur	5 til 40 °C
Maks ladeeffekt	29 W

Bezpieczeństwo w skrócie



DJI™ Mini SE NIE jest zabawką i NIE jest odpowiedni dla osób poniżej 16. roku życia.

1. Aspekty środowiskowe

- Latać tylko w środowisku wolnym od zakłóceń magnetycznych lub radiowych, budynków i innych przeszkód. **NIE WOLNO** latać nad dużymi tłumami lub w ich pobliżu.
- Latać tylko poniżej pułapu **3 000 m (9 843 stóp)** nad poziomem morza.
- Latać tylko w umiarkowanych warunkach pogodowych z temperaturą od **0° do 40°C (od 32° do 104°F)**.
- Latać tylko w dopuszczonych miejscach. Więcej informacji można znaleźć w sekcji Przepisy i ograniczenia w lotach.
- Podczas lotu w pomieszczeniach zamkniętych należy zachować ostrożność, ponieważ funkcje stabilizacji drona mogą zostać zakłócone.

2. Lista kontrolna przed lotem

- Upewnij się, że akumulatory drona i kontrolera zdalnego sterowania są **w pełni naładowane**.
- Przed lotem upewnij się, że ramiona drona są rozłożone. Upewnij się, że osłona akumulatora jest zablokowana i **inteligentna bateria lotnicza jest bezpiecznie zamontowana**.
- Przed włączeniem zasilania upewnij się, że została zdjęta osłona gimbalu.
- Upewnij się, że **śmigła są w dobrym stanie**. Przed każdym lotem oznaczone i nieoznaczone śmigła muszą być dopasowane do odpowiednich silników oraz oznaczonych i **nieoznaczonych ramion** i mocno dokręcone.
- Upewnij się, że **nic nie blokuje silników**.
- Upewnij się, że obiektyw kamery i czujniki są **czyste i wolne od plam**.
- Przed lotem upewnij się, że wypełniono listę kontrolną w aplikacji DJI Fly. Przy pierwszym połączeniu urządzenia przenośnego z systemem Android z pilotem należy wybrać domyślne ustawienia połączenia, gdy pojawi się monit.
- Upewnij się, że aplikacja DJI Fly i oprogramowanie sprzętowe drona zostały zaktualizowane do najnowszej wersji.
- Zapoznaj się z wybranym trybem lotu oraz wszystkimi funkcjami bezpieczeństwa i ostrzeżeniami.

3. Obsługa

- **Nie zbliżaj się** do obracających się śmigieł.
- Utrzymuj przez cały czas drona w **polu widzenia**.
- **NIE odbieraj połączeń** przychodzących, wiadomości tekstowych ani nie rób niczego, co mogłoby odwracać uwagę użytkownika od obsługi urządzenia przenośnego do sterowania dronem podczas lotu.
- **NIE obsługuj urządzenia** będąc pod wpływem **alkoholu** lub **narkotyków**.
- **NIE WOLNO** latać w pobliżu **powierzchni odbijających światło**, takich jak **woda** lub **śnieg**, ponieważ taki rodzaj terenu może mieć wpływ na działanie systemu widoczności. Gdy sygnał GPS jest słaby, dronem wolno latać tylko w warunkach dobrego oświetlenia i widoczności.
- Gdy pojawi się informacja o **niskim poziomie akumulatora** lub ostrzeżenie o silnym wietrze, należy wylądować w bezpiecznym miejscu.
- Dron nie może ominąć przeszkód podczas powrotu do miejsca startu (RTH). Aby uniknąć kolizji podczas RTH, używaj kontrolera zdalnego sterowania do **sterowania prędkością i pułapem drona**.
- Przez cały czas trwania lotu pilot musi uważać na drona i go kontrolować. Przy użyciu oprogramowania DJI Fly należy ustawić pułap RTH na poziomie wyższym niż wszelkie przeszkody w otoczeniu.

- Dopiero gdy kontroler lotu wykryje krytyczny błąd podczas lotu, silniki zostają zatrzymane za pomocą polecenia drążka łączącego.

Zrzeczenie się odpowiedzialności i ostrzeżenie

Ten produkt NIE jest zabawką i nie jest odpowiedni dla osób poniżej 16. roku życia. Osoby dorosłe powinny przechowywać drona w miejscu niedostępnym dla dzieci i zachować ostrożność podczas korzystania z niego w obecności dzieci.

Niewłaściwe użytkowanie produktu może spowodować obrażenia ciała lub szkody materialne. Przed pierwszym użyciem produktu należy zapoznać się z materiałami związanymi z produktem. Dokumenty te znajdują się w opakowaniu produktu i są również dostępne online na stronie produktu DJI pod adresem <http://www.dji.com>.

Ten produkt jest kamerą latającą, która jest łatwa w obsłudze, gdy jest w dobrym stanie technicznym, jak przedstawiono poniżej. Odwiedź <http://www.dji.com>, aby zapoznać się z najbardziej aktualnymi instrukcjami i ostrzeżeniami oraz <https://www.dji.com/flysafe>, aby uzyskać więcej informacji na temat bezpieczeństwa lotów i zgodności z przepisami.

Informacje zawarte w tym dokumencie mają wpływ na bezpieczeństwo użytkownika oraz jego prawa i obowiązki. Należy uważnie przeczytać cały dokument, aby zapewnić prawidłową konfigurację przed użyciem. Nieprzeczytanie i nieprzestrzeganie instrukcji i ostrzeżeń zawartych w tym dokumencie może spowodować utratę produktu, poważne obrażenia ciała lub uszkodzenie statku powietrznego.

Korzystając z tego produktu, użytkownik oświadcza, że uważnie przeczytał niniejsze zrzeczenie się odpowiedzialności oraz że rozumie zawarte w nim zasady i warunki i zobowiązuje się ich przestrzegać. ZA WYJĄTKIEM PRZYPADKÓW WYRAŹNIE OKREŚLONYCH W ZASADACH SERWISU POSPRZEDAŻNEGO DJI DOSTĘPNYCH NA STRONIE ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), PRODUKT I WSZYSTKIE MATERIAŁY ORAZ TREŚCI DOSTĘPNE ZA POŚREDNICTWEM PRODUKTU SĄ DOSTARCZANE „TAK JAK SĄ” I NA ZASADZIE „TAK JAK SĄ DOSTĘPNE”, BEZ GWARANCJI ANI WARUNKÓW JAKIEGOKOLWIEK RODZAJU, ZARÓWNO WYRAŻONYCH, JAK I DOMNIEMANYCH. DJI ZRZĘKA SIĘ WSZELKICH GWARANCJI, Z WYJĄTKIEM WYRAŹNIE OKREŚLONYCH W ZASADACH SERWISU POSPRZEDAŻNEGO DJI, WYRAŻONYCH LUB DOROZUMIANYCH, ODNOSZĄCYCH SIĘ DO PRODUKTU, AKCESORIÓW DO PRODUKTU ORAZ WSZELKICH MATERIAŁÓW, W TYM: (A) WSZELKICH DOROZUMIANYCH GWARANCJI PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, TYTUŁU PRAWNEGO, CICHEGO KORZYSTANIA LUB NIENARUSZANIA PRAW; ORAZ (B) WSZELKICH GWARANCJI WYNIKAJĄCYCH Z PRZEBIEGU TRANSAKCJI, UŻYTKOWANIA LUB HANDLU. DJI NIE GWARANTUJE, Z WYJĄTKIEM PRZYPADKÓW WYRAŹNIE OKREŚLONYCH W OGRANICZONEJ GWARANCJI DJI, ŻE PRODUKT, AKCESORIA DO PRODUKTU LUB JAKAKOLWIEK CZĘŚĆ PRODUKTU LUB JAKIEKOLWIEK MATERIAŁY BĘDĄ NIEPRZERWANE, BEZPIECZNE LUB WOLNE OD BŁĘDÓW, WIRUSÓW LUB INNYCH SZKODLIWYCH KOMPONENTÓW, ANI NIE GWARANTUJE, ŻE KTÓRYKOLWIEK Z TYCH PROBLEMÓW ZOSTANIE NAPRAWIONY.

ZADNE PORADY ANI INFORMACJE, USTNE LUB PISEMNE, UZYSKANE PRZEZ UŻYTKOWNIKA Z PRODUKTU, AKCESORIÓW DO PRODUKTU LUB JAKICHKOLWIEK MATERIAŁÓW NIE STWORZĄ ZADNEJ GWARANCJI DOTYCZĄCEJ DJI LUB PRODUKTU, KTÓRA NIE JEST WYRAŹNIE OKREŚLONA W NINIEJSZYCH WARUNKACH. UŻYTKOWNIK PRZEJMUJE WSZELKIE RYZYKO ZWIĄZANE Z WSZELKIMI SZKODAMI, JAKIE MOGĄ WYNIKNĄĆ Z UŻYTKOWANIA PRODUKTU, AKCESORIÓW DO PRODUKTU I WSZELKICH MATERIAŁÓW LUB DOSTĘPU DO NICH. UŻYTKOWNIK ROZUMIE I ZGADZA SIĘ, ŻE KORZYSTA Z PRODUKTU WEDŁUG WŁASNEGO UZNANIA I NA WŁASNE RYZYKO, ORAZ ŻE PONOSI WYŁĄCZNĄ ODPOWIEDZIALNOŚĆ ZA WSZELKIE OBRAŻENIA CIAŁA, ŚMIERĆ, USZKODZENIE MIENIA (W TYM SYSTEMU KOMPUTEROWEGO LUB URZĄDZENIA PRZENOŚNEGO LUB SPRZĘTU DJI UŻYWANEGO W ZWIĄZKU Z PRODUKTEM) LUB MIENIA OSÓB TRZECICH, LUB ZA UTRATĘ DANYCH, KTÓRA WYNIKA Z KORZYSTANIA LUB NIEMOŻNOŚCI KORZYSTANIA Z PRODUKTU.

NIEKTÓRE JURYSDYKCJE MOGĄ ZABRANIAĆ ZRZECZENIA SIĘ GWARANCJI, A UŻYTKOWNIKOWI MOGĄ PRZYSŁUGIWAĆ INNE PRAWA, KTÓRE RÓŻNIĄ SIĘ W ZALEŻNOŚCI OD JURYSDYKCJI.

DJI nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody, obrażenia ciała, ani żadnej odpowiedzialności prawnej wynikającej bezpośrednio lub pośrednio z korzystania z tego produktu. Użytkownik jest zobowiązany do przestrzegania bezpiecznych

i zgodnych z prawem praktyk, w tym między innymi tych, które zostały określone w niniejszych wytycznych dotyczących bezpieczeństwa.

Przechowywanie i wykorzystywanie danych

Podczas korzystania z naszych aplikacji mobilnych lub naszych produktów lub innego oprogramowania użytkownik może dostarczyć DJI dane dotyczące użytkowania i działania produktu, takie jak zapis operacji i dane telemetrii lotu, w tym prędkość, wysokość, żywotność akumulatora oraz informacje o gimbalu i kamerze. Więcej informacji można znaleźć w polityce prywatności DJI dostępnej na stronie internetowej dji.com/policy.

DJI zastrzega sobie prawo do aktualizacji niniejszego zrzeczenia się odpowiedzialności oraz wytycznych dotyczących bezpieczeństwa. Regularnie odwiedzaj www.dji.com i sprawdzaj swoją pocztę elektroniczną pod kątem najnowszej wersji. Niniejsze zrzeczenie się odpowiedzialności zostało sporządzone w różnych wersjach językowych. W przypadku rozbieżności pomiędzy różnymi wersjami pierwszeństwo ma wersja angielska.

Glosariusz

Poniższe terminy są stosowane w tym dokumencie w celu wskazania różnych poziomów potencjalnych szkód podczas użytkowania tego produktu:

UWAGA Procedury, które, jeśli nie są prawidłowo stosowane, stwarzają ryzyko powstania szkód materialnych ORAZ niewielkie lub żadne ryzyko obrażeń.

OSTRZEŻENIE Procedury, które, jeśli nie są prawidłowo stosowane, stwarzają prawdopodobieństwo wystąpienia szkody majątkowej, szkody ubocznej i poważnego urazu LUB stwarzają wysokie prawdopodobieństwo wystąpienia poważnego urazu.

Wytyczne dotyczące bezpieczeństwa inteligentnego akumulatora lotniczego

OSTRZEŻENIE

1. NIE WOLNO dopuścić do kontaktu akumulatora z jakimikolwiek cieczami. NIE WOLNO pozostawiać akumulatora na zewnątrz podczas deszczu lub w pobliżu źródła wilgoci. NIE WOLNO wrzucać akumulatora do wody. Jeżeli wnętrze akumulatora będzie miało kontakt z wodą, może dojść do rozkładu chemicznego, który może doprowadzić do jego zapalenia się, a w konsekwencji do wybuchu.
2. NIE WOLNO używać akumulatorów ani ładowarek innych niż firmy DJI. Nowe akumulatory i ładowarki można zakupić na stronie <http://www.dji.com>. DJI nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia spowodowane przez akumulatory lub ładowarki inne niż DJI.
3. NIE WOLNO używać ani ładować spuchniętych, nieszczelnych lub uszkodzonych akumulatorów. Jeśli akumulator nie jest w dobrym stanie, należy skontaktować się z firmą DJI lub autoryzowanym sprzedawcą DJI w celu uzyskania dalszej pomocy.
4. Akumulatory powinny być używane w temperaturze od 0° do 40°C (od 32° do 104°F). Użycie akumulatora w środowisku powyżej 50°C (122°F) może prowadzić do pożaru lub wybuchu. Stosowanie akumulatorów w środowisku poniżej 0°C (32°F) znacznie obniża ich wydajność.
5. NIE WOLNO w żaden sposób demontować ani przekłuwać akumulatora, gdyż może on przeciekać, zapalać się lub wybuchać.
6. Elektrolity w akumulatorach są bardzo żrące. Jeśli elektrolity będą miały kontakt ze skórą lub oczami, należy natychmiast przemyć takie miejsce wodą i bezzwłocznie zgłosić się do lekarza.
7. Wszelkie pożary akumulatora należy gasić za pomocą piasku lub gaśnicy proszkowej.
8. Akumulatory należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.
9. NIE WOLNO używać akumulatora, jeśli był on narażony na zderzenie lub silne uderzenie.

UWAGA

1. Regularnie sprawdzać wskaźniki poziomu naładowania akumulatora, aby znać aktualny poziom naładowania. Akumulator powinien wytrzymać 200 cykli ładowania. Nie zaleca się kontynuowania użytkowania po 200 cyklach.
2. Rozładuj akumulator do poziomu 40%-60%, jeśli nie będzie używany przez 10 lub więcej dni, ponieważ może to znacznie wydłużyć żywotność akumulatora.
3. Przed dłuższym przechowywaniem drona należy wyjąć akumulator.
4. Po całkowitym naładowaniu należy odłączyć akumulator od ładowarki.
5. Akumulator należy przechowywać w czystym środowisku, aby uniknąć zaplaminienia i gromadzenia się brudu.
6. Styki akumulatora należy czyścić czystą suchą ściereczką.

Wymagania dotyczące warunków lotu

⚠️ OSTRZEŻENIE

Statek powietrzny jest przeznaczony do eksploatacji w dobrych i umiarkowanych warunkach pogodowych. Aby uniknąć kolizji, poważnych obrażeń i szkód materialnych, należy przestrzegać następujących zasad:

1. **NIE WOLNO** używać statku powietrznego w trudnych warunkach pogodowych. Należą do nich prędkości wiatru przekraczające 10 m/s, śnieg, deszcz, smog, silny wiatr, grad, uderzenie pioruna, tornada i huragany.
2. **NIE WOLNO** używać statku powietrznego, gdy sygnał GPS jest słaby lub występuje znacząca zmiana poziomu gruntu, np. podczas lotu z wysoko położonego balkonu. Może to doprowadzić do zakłóceń w pozycjonowaniu i wpłynąć na bezpieczeństwo lotu.
3. **NIE WOLNO** latać statkiem powietrznym na wysokości powyżej 3 000 m (9 843 stóp) nad poziomem morza. **NIE WOLNO** latać statkami powietrznymi w środowisku poniżej 0°C (32° F) lub powyżej 40°C (104° F). W przeciwnym razie osiągi układu napędowego statku powietrznego mogą być ograniczone, co będzie miało wpływ na bezpieczeństwo lotu.
4. **NIE WOLNO** startować z poruszających się obiektów, takich jak samochody, statki i samoloty. Może to doprowadzić do nieprawidłowego działania statku powietrznego i skutkować wypadkiem.
5. Należy zachować ostrożność podczas startu z pustyni lub piaszczystej plaży, ponieważ piasek może mieć wpływ na osiągi, jeśli dostanie się do środka. Przy starcie z takich miejsc zaleca się użycie ładowiska dla dronów.

UWAGA

1. Należy latać na otwartej przestrzeni. Wysokie budynki, konstrukcje stalowe, góry i drzewa mogą wpływać na dokładność kompasu pokładowego i blokować sygnał GPS.
2. Należy unikać zakłóceń pomiędzy pilotem a innymi urządzeniami bezprzewodowymi. Należy pamiętać o wyłączeniu Wi-Fi w swoim urządzeniu mobilnym.
3. **NIE WOLNO** latać w pobliżu miejsc, w których występują zakłócenia magnetyczne lub radiowe. Obejmują one m.in.: hotspoty Wi-Fi, routery, urządzenia Bluetooth, linie wysokiego napięcia, duże elektrownie, mobilne stacje bazowe i wieże nadawcze. Niezastosowanie się do tego wymogu może pogorszyć jakość transmisji tego produktu lub spowodować błędy kontrolera zdalnego sterowania i transmisji wideo, które mogą wpłynąć na orientację lotu i dokładność lokalizacji. W obszarach o zbyt dużych zakłóceniach dron może działać nieprawidłowo lub wyznaczyć się spod kontroli.

Przepisy i ograniczenia dotyczące lotów

Przepisy

⚠️ OSTRZEŻENIE

Aby uniknąć poważnych obrażeń i szkód materialnych, należy przestrzegać następujących zasad:

1. NIE WOLNO używać urządzenia w pobliżu samolotów załogowych, bez względu na wysokość. Jeśli to konieczne, natychmiast wylądować.
2. NIE WOLNO używać drona w miejscach, gdzie odbywają się duże imprezy, w tym między innymi imprezy sportowe i koncerty.
3. NIE WOLNO latać statkami powietrznymi w obszarach, w których zabrania tego lokalne prawo.
4. NIE WOLNO latać statkiem powietrznym powyżej dozwolonej wysokości.

Ograniczenia dotyczące lotów

UWAGA

Firma DJI poważnie traktuje bezpieczeństwo lotów, dlatego opracowała różne zasoby, które pomagają użytkownikom bezpieczniej latać. Pomoce te nie gwarantują, że użytkownik przestrzega wszystkich obowiązujących praw, przepisów i tymczasowych ograniczeń lotów. Użytkownik ponosi wyłączną odpowiedzialność za swoje zachowanie podczas latania statkiem powietrznym DJI.

Zaleca się zainstalowanie najnowszej wersji oprogramowania sprzętowego, aby mieć pewność, że następujące funkcje zostały w pełni zaktualizowane.

Strefy GEO

Wszystkie strefy GEO są wymienione na oficjalnej stronie internetowej DJI pod adresem <http://www.dji.com/flysafe>. Zgodnie z odpowiednimi przepisami prawa, zasadami i regulacjami, niektóre strefy GEO nie pojawią się na mapie na stronie internetowej DJI. Pełna mapa stref GEO znajduje się w aplikacji DJI Fly.

Granica pułapu

Nie latać wyżej niż 120 m (400 stóp)* nad ziemią i trzymać się z dala od wszelkich otaczających przeszkód.

* Ograniczenia pułapu lotu różnią się w poszczególnych regionach. NIE WOLNO latać powyżej maksymalnej wysokości określonej w lokalnych przepisach prawa i regulacjach.

Dane techniczne

Dron (model: MT2SD25)	
Masa startowa	< 249 g
Maksymalny czas lotu	30 min (0 wiatru podczas lotu przy stałej prędkości 17 km/h)
Temperatura pracy	od 0° do 40°C (od 32° do 104°F)
Częstotliwość pracy	2,400–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Moc nadajnika (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Czujnik	1/2,3" CMOS, liczba efektywnych pikseli: 12M Pole widzenia: 83°
Obiektyw	Odpowiednik formatu 35 mm: 24 mm Przysłona: f/2.8 Zakres ogniskowej: od 1 m do ∞
Zakres ISO	100-3200
Szybkość migawki elektronicznej	4–1/8000 s
Maksymalny rozmiar obrazu	Współczynnik obrazu 4:3: 4000x3000 Współczynnik obrazu 16:9: 4000x2250

Tryby nagrywania wideo	2,7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Pilot zdalnego sterowania (Model: MR1SD25)	
Częstotliwość pracy	2,400–2,4835 GHz, 5,725–5,850 GHz
Maksymalna odległość transmisji (bez przeszkód i zakłóceń)	2,4 GHz: 2000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Moc nadajnika (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Napięcie robocze	1200 mA przy 3,6 V (Android); 450 mA przy 3,6 V (iOS)
Inteligentny akumulator lotniczy	
Pojemność	2250 mAh
Typ akumulatora	LiPo 2S
Temperatura ładowania	Od 5° do 40°C (od 41° do 104°F)
Maksymalna moc ładowania	29 W

Recomandări de siguranță



DJI™ Mini SE NU este o jucărie și NU este potrivită pentru persoane cu vârsta sub 16 ani.

1. Considerații privind mediul

- Operați aparatul numai în medii în care nu există interferențe magnetice sau radio, clădiri și alte obstacole. **NU operați aparatul deasupra sau în apropierea mulțimilor de oameni.**
- Operați aparatul numai la altitudini sub 3.000 m (9.843 ft) deasupra nivelului mării.
- Operați aparatul numai în condiții meteorologice moderate cu temperaturi între 0° și 40° C (32° și 104° F).
- Operați aparatul numai în zone autorizate. Pentru informații suplimentare, consultați reglementările și restricțiile privind zborul.
- Aveți grijă dacă utilizați în interior, deoarece caracteristicile de stabilizare a dronei pot fi perturbate.

2. Lista de verificare înainte de zbor

- Asigurați-vă că bateriile telecomenzii și dronei sunt **complet încărcate**.
- Asigurați-vă că brațele dronei sunt desfăcute înainte de zbor. Asigurați-vă că este închis capacul bateriei și **bateria inteligentă de zbor este montată în siguranță**.
- Asigurați-vă că **îndepărtați protecția gimbal** înainte de a porni drona.
- Asigurați-vă că **elicele sunt în stare bună**. Elicele marcate și nemarcate trebuie să fie adecvate motoarelor corespunzătoare cu brațe marcate și nemarcate și **strânse în siguranță** înainte de fiecare zbor.
- Asigurați-vă că **motoarele nu sunt obstrucționate**.
- Verificați ca obiectivul și senzorii camerei sunt curați și fără pete.
- Asigurați-vă că parcurgeți toată lista de verificare înainte de zbor în aplicația DJI Fly. Când conectați un dispozitiv mobil Android la telecomandă pentru prima dată, selectați setările implicite de conectare atunci când apare un mesaj de solicitare.
- Asigurați-vă că aplicația DJI Fly și firmware-ul pentru dronă au fost actualizate la cea mai recentă versiune.
- Familiarizați-vă cu modul de zbor selectat și înțelegeți toate funcțiile și avertismentele de siguranță.

3. Funcționare

- **Păstrați distanța** față de elice când acestea se rotesc.
- Mențineți în **permanență contactul vizual (VLOS)** cu drona.
- **NU răspundeți la apeluri, mesaje text și nu faceți nimic altceva care vă poate distrage atenția de la operarea dispozitivului inteligent și controlarea dronei în timpul zborului.**
- **NU zburăți drona** dacă vă aflați sub influența alcoolului sau al drogurilor.
- **NU zburăți drona aproape de suprafețe reflectorizante** cum ar fi **apa sau zăpada**, deoarece aceste tipuri de teren pot afecta performanța sistemului vizual. Operați aparatul numai în medii cu bine iluminate și cu vizibilitate bună atunci când semnalul GPS este slab.
- Aterizați drona într-un **loc sigur**, dacă există o avertizare că **bateria este descărcată sau vântul bate cu o viteză mare**.
- Drona nu poate evita obstacolele în timpul revenirii la punctul de plecare (RTH). Utilizați telecomanda pentru a **controla viteza și altitudinea dronei** pentru a evita coliziunile în timpul revenirii RTH.
- Pilotul trebuie să acorde atenție și să controleze drona în orice moment în timpul zborului. Folosiți DJI Fly pentru a seta altitudinea RTH la un nivel mai mare decât orice obstacole din mediul înconjurător.

- Numai atunci când regulatorul de zbor detectează o eroare critică în mijlocul zborului, motoarele se opresc cu comanda manetei combinate.

Mențiuni legale și avertizare

Acest produs NU este o jucărie și NU este destinat persoanelor cu vârsta sub 16 ani. Adulții nu trebuie să lase drona la îndemâna copiilor și trebuie să acționeze cu precauție atunci când folosesc această dronă în prezența copiilor.

Utilizarea necorespunzătoare a produsului poate atrage după sine vătămări corporale sau daune materiale. Citiți materialele asociate produsului înainte de prima utilizare. Aceste documente sunt incluse în pachetul de produse și sunt disponibile și online pe pagina produsului DJI la <http://www.dji.com>.

Acest produs este o cameră de zbor care oferă un zbor ușor atunci când este în stare bună de funcționare, așa cum este prezentat mai jos. Accesați <http://www.dji.com> pentru ultimele instrucțiuni și avertismente și <https://www.dji.com/flysafe> pentru mai multe informații despre siguranța și conformitatea zborului.

Informațiile din acest document vă afectează siguranța, drepturile și responsabilitățile legale. Citiți cu atenție integral documentul, pentru a asigura configurația corespunzătoare înainte de utilizare. Neconsultarea și nerespectarea instrucțiunilor și avertizărilor din acest document pot determina pierderi legate de produs, vătămări grave personale sau deteriorarea dranei.

Folosind acest produs, declarați că ați citit cu atenție această mențiune legală, că ați înțeles și sunteți de acord să respectați termenii și condițiile prevăzute. CU EXCEPȚIA UNOR PREVEDERI EXPRESE DIN POLITICILE POST-VÂNZARE DJI DISPONIBILE LA ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), PRODUSUL, TOATE MATERIALELE ȘI CONȚINUTUL DISPONIBIL PRIN INTERMEDIUL PRODUSULUI SUNT OFERITE ÎN STAREA „EXISTENTĂ” PE BAZA „DISPONIBILITĂȚII”, FĂRĂ GARANȚIE SAU ALTE CONDIȚII, EXPLICITE SAU IMPLICITE. DJI DECLINĂ GARANȚIILE DE ORICE NATURĂ, CU EXCEPȚIA CELOR OFERITE ÎN MOD EXPRES ÎN POLITICILE POST-VÂNZARE DJI, IMPLICITE SAU EXPLICITE, ASOCIATE PRODUSULUI, ACCESORIIILOR PRODUSULUI ȘI TUTUROR MATERIALELOR, INCLUSIV: (A) ORICE GARANȚIE IMPLICITĂ DE COMERCIALIZARE, ADECVARE PENTRU UN SCOP PARTICULAR, TITLU, UTILIZARE SAU NEÎNCĂLCARE; ȘI (B) ORICE GARANȚIE CARE DECURGE DIN TRANZACȚIONARE, UTILIZARE SAU COMERCIALIZARE. DJI NU GARANTEAZĂ, CU EXCEPȚIA PREVEDERILOR EXPRESE DIN GARANȚIA LIMITATĂ DJI, CĂ PRODUSUL, ACCESORIILE PRODUSULUI SAU ORICE PARTE DIN PRODUS SAU MATERIALE, NU VA FI NEÎNTRERUPTĂ, SIGURĂ, FĂRĂ ERORI, FĂRĂ VIRUSURI SAU ALTE COMPONENTE DĂUNĂTOARE ȘI NU GARANTEAZĂ CĂ ORICARE DINTRE ASTFEL DE PROBLEME VOR FI REMEDIATE.

NICIO CONSILIERE SAU INFORMAȚIE, VERBALĂ SAU SCRISĂ, OBTINUTĂ DE DUMNEAVOASTRĂ DIN PRODUS, ACCESORIILE PRODUSULUI SAU ALTE MATERIALE, NU VA DA NAȘTERE UNEI GARANȚII PRIVIND DJI SAU PRODUSUL, CARE NU ESTE PRECIZATĂ ÎN MOD EXPRES ÎN ACESTE CONDIȚII. VĂ ASUMAȚI TOATE RISCURILE PENTRU DAUNE CARE POT APĂREA ÎN URMA UTILIZĂRII SAU ACCESĂRII PRODUSULUI, ACCESORIILOR ȘI MATERIALELOR. ÎNȚELEGEȚI ȘI SUNTEȚI DE ACORD CĂ UTILIZAȚI PRODUSUL LA PROPRIA DISCRETIE ȘI PE PROPRIUL RISC ȘI CĂ SUNTEȚI EXCLUSIV RESPONSABIL(Ă) PENTRU ORICE VĂTĂMĂRI CORPORALE, DECES, DAUNE MATERIALE (INCLUSIV ALE SISTEMULUI DE CALCULATOR SAU DISPOZITIVULUI MOBIL SAU HARDWARE DJI FOLOSIT ÎN LEGĂTURĂ CU PRODUSUL) SAU BUNURI ALE TERȚILOR, PIERDERI DE DATE CARE SE POT PRODUCE ÎN URMA UTILIZĂRII SAU INCAPACITĂȚII DE A UTILIZA PRODUSUL.

ÎN UNELE JURISDICȚII ESTE INTERZISĂ RENUNȚAREA LA GARANȚII ȘI ESTE POSIBIL SĂ AVEȚI ALTE DREPTURI, CARE DIFERĂ DE LA UN LOC LA ALTUL.

DJI nu își asumă nicio răspundere pentru daune, vătămări sau orice responsabilitate legală suportată direct sau indirect din utilizarea acestui produs. Utilizatorul trebuie să respecte practicile sigure și legale, inclusiv, dar fără a se limita la cele prevăzute în prezentele norme de siguranță.

Stocarea și utilizarea datelor

Când utilizați aplicațiile noastre mobile, produsele noastre sau alte programe software, puteți furniza DJI date cu privire

la utilizarea și funcționarea produsului, cum ar fi înregistrarea operațiunilor și date de telemetrie de zbor, inclusiv viteza, altitudinea, durata de viață a bateriei și informații despre gimbal și cameră. Consultați Politica de confidențialitate DJI (disponibilă la adresa de internet dji.com/policy) pentru mai multe informații.

DJI își rezervă dreptul de a reactualiza această declinare de răspundere și noemele de siguranță. Vizitați www.dji.com și verificați-vă periodic e-mailul pentru cea mai recentă versiune. Această declinare de răspundere a fost întocmită în mai multe limbi. În cazul divergenței între diferite versiuni, versiunea în limba engleză va prevala.

Glosar

Următorii termeni sunt folosiți în acest document pentru a indica diferite niveluri de daune potențiale atunci când operați acest produs:

NOTIFICARE Nerespectarea corespunzătoare a procedurilor creează posibilitatea apariției unor daune materiale și a unor posibilități de producere a accidentelor minore sau chiar deloc.

AVERTIZARE Nerespectarea corespunzătoare a procedurilor creează posibilitatea apariției unor daune materiale, daune colaterale și vătămări grave SAU creează o mare probabilitate de vătămare gravă.

Norme de siguranță privind bateria inteligentă de zbor

AVERTIZARE

1. NU permiteți bateriilor să intre în contact cu niciun tip de lichid. NU lăsați bateriile în ploaie sau lângă o sursă de umiditate. NU aruncați bateriile în apă. Dacă interiorul unei baterii intră în contact cu apa, se poate produce descompunerea chimică, care poate determina aprinderea și explozia bateriei.
2. NU utilizați baterii sau încărcătoare care nu sunt oferite de DJI. Accesați <http://www.dji.com> pentru a achiziționa baterii sau încărcătoare noi. DJI nu își asumă nicio responsabilitate pentru daunele cauzate de bateriile sau încărcătoarele neomologate de DJI.
3. NU utilizați și nu încărcăți baterii umflate, care prezintă scurgeri sau sunt deteriorate. În cazul în care bateria prezintă anomalii, contactați DJI sau un dealer autorizat DJI pentru asistență suplimentară.
4. Bateriile trebuie utilizate la temperaturi cuprinse între 0° și 40° C (32° și 104° F). Utilizarea bateriilor în medii cu temperaturi peste 50° C (122° F) poate cauza un incendiu sau explozie. Utilizarea bateriilor la temperaturi sub 0° C (32° F) va reduce semnificativ performanța.
5. NU demontați sau perforați bateria în niciun mod; în caz contrar, poate prezenta scurgeri, poate lua foc sau poate exploda.
6. Electroliții din baterii sunt foarte corozivi. Dacă electroliții intră în contact cu pielea sau ochii, spălați imediat zona afectată cu apă și consultați imediat un medic.
7. Stingetți orice incendiu cauzat de baterie folosind nisip sau un stingător cu pulbere uscată.
8. Nu lăsați bateriile la îndemâna copiilor și animalelor.
9. NU folosiți bateria în cazul în care a fost expusă unei lovituri sau unui impact puternic.

NOTIFICARE

1. Verificați regulat indicatorii de nivel ai bateriei pentru a observa nivelul actual al bateriei. Bateria are putere nominală pentru 200 de cicluri. Nu se recomandă continuarea utilizării după 200 de cicluri.
2. Descărcați bateria la 40%-60% dacă nu este folosită timp de cel puțin 10 zile, deoarece astfel se poate prelungi foarte mult durata de viață a bateriei.
3. Scoateți bateriile din dronă atunci când o depozitați pentru o perioadă îndelungată.
4. Deconectați bateriile de la încărcător atunci când sunt complet încărcate.
5. Depozitați bateriile într-un mediu curat, pentru a evita apariția petelor sau lipirea impurităților pe cataramele bateriei.
6. Curățați bornele bateriei cu o cârpă curată, uscată.

Cerințe privind condițiile de zbor

AVERTIZARE

Drona este proiectată să funcționeze în condiții meteorologice bune până la moderate. Pentru a evita coliziunea, vătămările grave și daunele materiale, respectați următoarele reguli:

1. NU folosiți drona în condiții meteorologice severe. Astfel de condiții includ viteze ale vântului care depășesc 10 m/s, zăpadă, ploaie, smog, vânt puternic, grindină, fulgere, tornade sau uragane.
2. NU folosiți drona atunci când semnalul GPS este slab sau există modificări semnificative la nivelul solului, cum ar fi lansarea dronei de pe un balcon înalt. În caz contrar, poziționarea poate fi perturbată și siguranța zborului poate fi afectată.
3. NU lansați drona de la 3.000 m (9.843 ft) sau o altitudine mai mare deasupra nivelului mării. NU lansați drona la o temperatură sub 0° C (32° F) sau peste 40° C (104° F). În caz contrar, performanța sistemului de propulsie a dronei poate fi limitată, lucru care va afecta siguranța zborului.
4. NU lansați de pe obiecte aflate în mișcare, cum ar fi mașini, nave și avioane. În caz contrar, drona se poate comporta anormal și poate provoca un accident.
5. Aveți grijă când lansați drona într-o zonă de deșert sau o plajă de nisip, deoarece performanța zborului poate fi afectată în cazul pătrunderii nisipului în dronă. Se recomandă utilizarea unei platforme de aterizare a dronei pentru decolare din astfel de locuri.

NOTIFICARE

1. Zbor în zonele deschise. Clădirile înalte, structurile din oțel, munții, copacii pot afecta precizia busolei de la bord și pot bloca semnalul GPS.
2. Evitați interferențele dintre telecomandă și alte echipamente fără fir. Asigurați-vă că dezactivați Wi-Fi-ul pe dispozitivul mobil.
3. NU operați în apropierea zonelor cu interferențe magnetice sau radio. Acestea includ, dar nu se limitează la: hot-spot-uri Wi-Fi, routere, dispozitive Bluetooth, linii de înaltă tensiune, stații de transmisie de mare putere, stații de bază mobile și turnuri de difuzare. Nerespectarea acestor recomandări poate compromite calitatea transmisiei acestui produs sau poate provoca erori ale telecomenzii și ale transmisiei video, care pot afecta orientarea zborului și precizia locației. Drona se poate comporta anormal sau poate pierde controlul în zonele cu prea multă interferență.

Reglementări și restricții de zbor

Reglementări

AVERTIZARE

Pentru a evita vătămările grave și daunele materiale, respectați următoarele reguli:

1. NU operați în apropierea aeronavelor cu echipaj, indiferent de altitudine. Aterizați imediat, dacă este necesar.
2. NU utilizați drona în zone unde se desfășoară evenimente mari, inclusiv, evenimente sportive și concerte.
3. NU utilizați drona în zone interzise de legislația locală.
4. NU utilizați drona peste altitudinea autorizată.

Restricții de zbor

NOTIFICARE

DJI ia în serios siguranța zborului și, prin urmare, a dezvoltat diverse elemente care ajută utilizatorii să opereze drona în siguranță. Aceste ajutoare nu garantează respectarea tuturor legilor, reglementărilor și restricțiilor temporare de zbor. Sunteți exclusiv responsabil pentru comportamentul dvs. atunci când operați o dronă DJI.

Se recomandă actualizarea firmware-ului la cea mai recentă versiune, pentru a vă asigura că următoarele caracteristici sunt complet actualizate.

Zone GEO

Toate zonele GEO sunt listate pe site-ul oficial DJI la <http://www.dji.com/flysafe>. În conformitate cu legile, politicile și reglementările relevante, unele zone GEO nu vor apărea pe hartă pe site-ului DJI. Consultați aplicația DJI Fly pentru o hartă completă a zonelor GEO în vigoare.

Limita de altitudine

Nu operați la o înălțime mai mare de 120 m (400 ft)* deasupra nivelului solului și feriți-vă de orice obstacole din jur.

* Restricțiile de altitudine de zbor variază în regiuni diferite. NU operați deasupra altitudinii maxime prevăzute în legile și reglementările locale.

Specificații

Dronă (Model: MT2SD25)	
Greutate de decolare	< 249 g
Durata maximă de zbor	30 min (0 vânt în timpul zborului la o viteză consecventă de 10,5 mph (17 kph))
Temperatura de operare	de la 0 °C până la 40 °C (32 °F până la 104 °F)
Frecvența de operare	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Puterea emițătorului (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Camera	
Senzor	1/2.3" CMOS; Pixeli efectivi: 12M
Obiectiv	FOV: 83°
	Echivalent pentru format 35 mm: 24 mm
	Deschizătură: f/2.8
Interval ISO	100-3200
Viteza obturatorului electronic	4-1/8000 s
Dimensiunea maximă a imaginii	4:3 raportul de aspect: 4000×3000
	16:9 raportul de aspect: 4000×2250
Moduri de înregistrare video	2.7K: 2720×1530 24/25/30 p
	FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Telecomandă (Model: MR1SD25)	
Frecvența de operare	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Distanța maximă de transmisie (Obstrucționat și fără interferențe)	2,4 GHz: 2000 m (CE)
	5,8 GHz: 500 m (CE)
Puterea emițătorului (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Tensiunea de operare	1200 mA @ 3.6 V(Android); 450 mA @ 3.6 A (iOS)
Bateria inteligentă de zbor	
Capacitate	2250 mAh
Tipul bateriei	LiPo 2S
Temperatura de încărcare	de la 5°C până la 40°C (41°F până la 104°F)
Putere maximă de încărcare	29 W

Säkerhet i korthet



DJI™ Mini SE är **INTE** en leksak och den är **INTE** lämpad för personer under 16 år.

1. Miljöhänsyn

- Flyg bara i områden utan magnetiska störningar eller radiostörningar eller där det inte finns några byggnader och andra hinder.. FLYG INTE över eller nära stora folkmassor.
- Flyg bara under 3 000 m över havsnivå.
- Flyg bara i måttliga väderförhållanden med temperaturer mellan 0° och 40°C.
- Flyg endast i godkända områden. Se avsnittet Regler och flygbegränsningar för mer information.
- Var försiktig när du flyger inomhus eftersom drönarens stabiliseringsfunktioner kan uppleva störningar.

2. Checklista före flygning

- Se till att fjärrkontrollen och drönarens batterier är fulladdade.
- Se till att alla drönararmar är utfällda före flygningen. Se till att batteriluckan är låst och att det intelligenta flygbatteriet har monterats på ett säkert sätt.
- Se till att ta bort kardanupphängningskyddet innan du slår på drönaren.
- Se till att propellrarna är i gott skick. De markerade och omarkerade propellrarna måste matchas med motsvarande märkta och omärkta motorer och säkras ordentligt före varje flygning.
- Se till att ingenting hindrar motorena.
- Se till att kamerallinsen och sensorerna är rena och fria från fläckar.
- Se till att fylla i checklistan före flygning i DJI Fly-appen. När du ansluter en mobilenhet av Android-modell till fjärrkontrollen första gången väljer du standardanslutningsinställningarna när meddelandet visas.
- Se till att appen DJI Fly och drönarens programvara har uppdaterats till den senaste versionen.
- Bekanta dig med det valda flygläget och förstå alla säkerhetsfunktioner och varningar.

3. Funktioner

- Håll dig borta från propellrarna när de roterar.
- Se till att din drönare hela tiden håller sig inom din siktlinje.
- SVARA INTE på inkommande samtal, textmeddelanden eller gör något som kan distrahera dig från att använda din smartphone som kontrollerar drönaren under flygning.
- FLYG INTE när du är påverkad av alkohol eller droger.
- FLYG INTE nära reflekterande ytor exempelvis vatten eller snö, eftersom dessa typer av terräng kan påverka prestandan hos visionssystemet. När GPS-signalen är svag bör du bara flyga drönaren i områden med god belysning och sikt.
- Landa drönaren på en säker plats vid låg batterinivå eller hög vindvarning.
- Drönaren kan inte undvika hinder under RTH (Return-to-Home). Använd fjärrkontrollen för att kontrollera drönarens hastighet och höjd för att undvika kollisioner under RTH.
- Piloten måste vara uppmärksam och kontrollera drönaren hela tiden under flygningen. Använd DJI Fly för att ställa in RTH-alltid på en högre nivå än eventuella hinder i omgivningen.
- Det är bara när flygkontrollen upptäcker kritiska fel mitt under en flygning som motorena ska stoppas med en kombination av spärkmandon.

Ansvarsfriskrivning och varning

Den här produkten är INTE en leksak och passar inte för personer under 16 år. Vuxna bör hålla drönaren utom räckhåll för barn och vara försiktig vid användning av drönaren i närvaro av barn.

Olämplig användning av produkten kan leda till personskada eller materiella skador. Läs materialet som är associerat med produkten innan du använder den för första gången. Dessa dokument ingår i produktpaketet och finns också tillgängliga online på DJI-produktsidan på <http://www.dji.com>.

Denna produkt är en flygande kamera som erbjuder enkel flygning när den är i gott skick enligt nedan. Gå till <http://www.dji.com> för de senaste instruktionerna och varningarna och <https://www.dji.com/flysafe> för mer information om flygsäkerhet och efterlevnad.

Informationen i detta dokument påverkar din säkerhet och dina juridiska rättigheter och skyldigheter. Läs hela dokumentet noggrant för att säkerställa korrekt konfiguration innan användning. Underlåtenhet att läsa och följa instruktionerna och varningarna i detta dokument kan leda till att produktförlost, allvarlig personskada eller skada på din drönare.

Genom att använda den här produkten medger du att du har läst denna ansvarsfrihet noggrant och att du förstår och samtycker till att följa villkoren här. FÖRUTOM VAD SOM UTTRYCKLIGT ANGES I DJI:S KUNDSERVICEPOLICY SOM FINNS ATT TILLGÅ PÅ ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)), LEVERERAS PRODUKTEN OCH ALLT MATERIAL OCH INNEHÅLL SOM ÄR TILLGÅNGLIGT GENOM PRODUKTEN PÅ BASIS AV "I BEFINTLIGT SKICK" OCH "OM TILLGÅNGLIGT", UTAN GARANTI ELLER VILLKOR PÅ NÅGOT SÄTT OAVSETT UTTRYCKLIGT ELLER UNDERFÖRSTÅTT. DJI AVSÄGER SIG ALLA TYPER AV GARANTIER FÖRUTOM DET SOM UTTRYCKLIGT ANGES I DJI-KUNDSERVICEPOLICY OAVSETT OM DET ÄR UTTRYCKLIGT ELLER UNDERFÖRSTÅTT BETRÄFFANDE PRODUKTEN, PRODUKTILLBEHÖR OCH ALLA MATERIAL, INKLUSIVE: (A) ALL UNDERFÖRSTÅDD GARANTI FÖR SÄLJBARHET, LÄMPLIGHET FÖR ETT VISST ÄNDAMÅL, TITEL, ÖSTÖRD NYTTJANDERÄTT ELLER DÅ INGET INTRÅNG FÖRELIGGER OCH (B) ALL GARANTI SOM UPPSTÅR FRÅN HANTERING, ANVÄNDNING ELLER HANDEL. DJI GARANTERAR INTE, FÖRUTOM DET SOM UTTRYCKLIGT ANGES I DJI:S BEGRÄNSADE GARANTI, ATT PRODUKTEN, PRODUKTILLBEHÖREN ELLER ALLA DELAR AV PRODUKTEN, ELLER EVENTUELLA MATERIAL, KOMMER ATT VARA OBRUTNA, SÅKRA ELLER FRIA FRÅN FEL, VIRUS ELLER ANDRA SKADLIGA KOMPONENTER, OCH KAN INTE GARANTERA ATT NÅGOT AV DESSA PROBLEM KOMMER ATT KORRIGERAS.

INGA RÅD OCH INGEN INFORMATION, VARKEN MUNTligt ELLER SKRIFTLIGT SOM DU HAR FÅTT FRÅN PRODUKTEN, PRODUKTILLBEHÖREN, ELLER EVENTUELLA MATERIAL KOMMER ATT SKAPA GARANTIER ANGÅENDE DJI ELLER PRODUKTEN SOM INTE UTTRYCKLIGT ANGES I DESSA VILLKOR. DU TAR ALLA RISKER FÖR EVENTUELL SKADA SOM KAN BLI RESULTATET AV DIN ANVÄNDNING AV ELLER TILLGÅNG TILL PRODUKTEN, PRODUKTILLBEHÖREN OCH ALLT MATERIAL. DU FÖRSTÅR OCH GODKÄNNER ATT DU ANVÄNDER PRODUKTEN ENLIGT DIN EGEN DISKRETION OCH RISK, OCH ATT DU ÄR ENSAM ANSVARIG FÖR PERSONSKADA, DÖDSFALL, SKADA PÅ DIN EGENDOM (INKLUSIVE DIN DATOR ELLER MOBIL ELLER DJI-HÅRDVARA SOM ANVÄNDS I SAMBAND MED PRODUKTEN) ELLER TREDJEPARTS EGENSKAPER ELLER FÖRLUST AV DATA SOM ETT RESULTAT AV DIN ANVÄNDNING ELLER OFÖRMÅGA ATT ANVÄNDA PRODUKTEN.

VISSA JURISDIKTIONER KAN FÖRBJUDA EN AVSKRIVNING AV GARANTIER OCH DU KAN HA ANDRA RÄTTIGHETER SOM VARIERAR FRÅN JURISDIKTION TILL JURISDIKTION.

DJI påtar sig inget ansvar för förstörelse, skada eller något juridiskt ansvar som direkt eller indirekt har uppstått genom användning av denna produkt. Användaren ska följa säker och laglig praxis inklusive, men inte begränsad till, det som anges i dessa säkerhetsriktlinjer.

Datalagring och användning

När du använder våra mobilappar eller våra produkter eller annan mjukvara kan du tillhandahålla DJI med information om användningen och funktionen av produkten, exempelvis driftsregistrering och flygtelemetriska data inklusive hastighet, höjd, batteritid och information om kardanupphängning och kamera. Läs DJIs sekretesspolicy (som finns på dji.com/policy) för mer information.

DJI förbehåller sig rätten att uppdatera denna ansvarsfrihet och säkerhetsriktlinjerna. Gå till www.dji.com och kontrollera din e-post med jämna mellanrum för den senaste versionen. Denna ansvarsfriskrivning görs i olika språkversioner. I händelse av avvikelser mellan olika versioner är det den engelska versionen som gäller.

Ordlista

Följande termer används i hela det här dokumentet för att indikera olika nivåer av potentiell skada vid användning av denna produkt:

MEDELANDE Förfaranden, om de inte följs korrekt, kan ge upphov till risk för fysisk egendomsskada OCH lite eller ingen risk för personskada.

⚠ VARNING Förfaranden, om de inte följs korrekt, skapar sannolikhet för egendomsskador, säkerhetsskador och allvarlig skada ELLER skapar stor sannolikhet för allvarlig skada.

Säkerhetsinstruktioner för intelligent flygbatteri

⚠ VARNING

1. LÅT INTE batterierna komma i kontakt med någon form av vätska. LÄMNA INTE batterierna ute i regnet eller i närheten av en fuktkälla. SLÄPP INTE ner batterierna i vatten. Om batteriets insida kommer i kontakt med vatten kan kemisk sönderdelning inträffa, vilket kan leda till att batteriet fattar eld och det kan även eventuellt leda till en explosion.
2. ANVÄND INTE batterier eller laddare som inte passar DJI. Gå till <http://www.dji.com> för att köpa nya batterier eller laddare. DJI tar inget ansvar för skador orsakade av icke-DJI-batterier eller -laddare.
3. ANVÄND ELLER LADDA INTE uppsvällda, läckande eller skadade batterier. Om ditt batteri är onormalt ska du kontakta DJI eller en DJI- auktoriserad återförsäljare för ytterligare hjälp.
4. Batterierna bör användas vid temperaturer mellan 0° och 40°C. Användning av batterier i miljöer över 50°C kan leda till brand eller explosion. Att använda batterier under 0°C kommer att minska prestandan kraftigt.
5. DEMONTERA INTE eller borra inte hål i ett batteri på något sätt då detta kan leda till att det läcker, fattar eld eller exploderar.
6. Elektrolyterna i ett batteri är mycket frätande. Om elektrolyter kommer i kontakt med din hud eller ögon, tvätta omedelbart det drabbade området med vatten och kontakta en läkare omedelbart.
7. Släck all brand i batteri med sand eller brandsläckare med torr pulver.
8. Förvara batterierna utom räckhåll för barn och djur.
9. ANVÄND INTE ett batteri om det varit involverat i en krasch eller kraftigt yttre påverkan.

MEDELANDE

1. Kontrollera regelbundet batterinivåindikatorerna för att se aktuell batterinivå. Batteriet kan användas i 200 cykler. Vi rekommenderar inte att det används mer än 200 cykler.
2. Ladda ur batteriet till 40–60 % om det inte ska användas på mer än tio dagar, eftersom det i hög grad kan förlänga batteriets livslängd.
3. Ta bort batterier från drönaren när den förvaras under en längre tid.
4. Koppla ur batterierna från laddarenheten när de är fulladdade.
5. Förvara batterierna i en ren miljö för att undvika att fläckar eller smuts fastnar i batterispännet.
6. Rengör batteriterminalerna med en ren, torr trasa.

Krav på flygförhållanden

⚠ VARNING

Drönaren är utformad för att fungera under goda till måttliga väderförhållanden. För att undvika kollision, allvarlig

personskada och materiella skador observera följande regler:

1. ANVÄND INTE drönaren i svåra väderförhållanden. Dessa inkluderar vindhastigheter som överstiger 10 m/s, snö, regn, smog, kraftig vind, hagel, blixn, tornado eller orkaner.
2. ANVÄND INTE drönaren när GPS-signalen är svag eller om det sker en markant förändring i marknivån, exempelvis att flyga en drönare från en balkong på ett höghus. Annars kan positioneringen få störningar och flygsäkerheten kan påverkas.
3. FLYG INTE drönaren 3 000 m eller högre ovanför havsnivån. FLYG INTE drönaren under 0° C eller över 40°C. Annars kan prestandan i drönarens propulsionssystem begränsas, vilket kommer att påverka flygsäkerheten.
4. LYFT INTE från rörliga föremål såsom bilar, fartyg och flygplan. Annars kan drönaren bete sig onormalt och orsaka en olycka.
5. Var försiktig när du startar från en öken eller sandstrand, eftersom flygprestandan kan påverkas om sand kommer in i drönaren. Vi rekommenderar att använda en drönarlandningsplatta när du startar från sådana platser.

MEDELÄNDE

1. Flyg i öppna områden. Höga byggnader, stålkonstruktioner, berg och träd kan påverka precisionen för panelkompassen och blockera GPS-signalen.
2. Undvik störningar mellan fjärrkontroll och annan trådlös utrustning. Se till att stänga av Wi-Fi på din mobil.
3. FLYG INTE nära områden med magnet- eller radiostörningar. De omfattar bland annat: Wifi-hotspots, routrar, Bluetooth-enheter, högspänningsledningar, storskaliga kraftöverföringsstationer, mobila basstationer och sändningstorn. Underlåtenhet att göra detta kan äventyra överföringskvaliteten för denna produkt eller orsaka fjärrkontroll- och videoöverföringsfel som kan påverka flygorientering och platsnoggrannhet. Drönaren kan bete sig onormalt eller du kan förlora kontrollen i områden med för mycket störningar.

Regler och flygbegränsningar

Regler

VARNING

För att undvika kollision, allvarlig personskada och materiella skador ska du observera följande regler:

1. ANVÄND INTE i närheten av bemannade flygplan, oavsett höjd. Landa omedelbart om nödvändigt.
2. FLYG INTE drönaren i områden där stora evenemang hålls, inklusive sportevenemang och konserter.
3. FLYG INTE drönaren i områden där det är förbjudet enligt lokala lagar.
4. FLYG INTE drönaren över den godkända höjden.

Flygbegränsningar

MEDELÄNDE

DJI tar flygsäkerhet på allvar och har därför utvecklat olika hjälpmedel för att hjälpa användare att flyga säkrare. Dessa hjälpmedel garanterar inte att du följer alla tillämpliga lagar, förordningar och tillfälliga flygbegränsningar. Du är ensam ansvarig för ditt beteende när du flyger en DJI-drönare.

Vi rekommenderar att programvaran uppdateras till den senaste versionen för att se till att följande funktioner är helt uppdaterade.

GEO-zoner

Alla GEO-zoner är listade på den officiella DJI-webbplatsen på <http://www.dji.com/flysafe>. I enlighet med gällande lagar, policyer och förordningar kommer vissa GEO-zoner inte att visas på den karta som finns på DJI:s webbplats. Se appen DJI

Fly för en komplett karta över de GEO-zoner som gäller.

Höjdgräns

Flyg inte högre än 120 m över marknivån och håll dig på avstånd från alla omgivande hinder.

* Flyghöjdbegränsningar varierar i olika regioner. FLYG INTE över den högsta höjd som anges i dina lokala lagar och förordningar.

Specifikationer

Flygplan (Modell: MT2SD25)	
Flygvikt	< 249 g
Maximal flygtid	30 minuter (0 vind under flygning medan du flyger på en konstant hastighet på 17 km/tim)
Driftstemperatur	0° till 40° C
Driftsfrekvens	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Sändareffekt (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Sensor	1/2,3" CMOS, Effektiva pixlar: 12M
Lins	FOV: 83° 35 mm format motsvarande: 24 mm Bländare: f/2,8 Fokusintervall: 1 m till ∞
ISO-intervall	100-3 200
Elektronisk slutarhastighet	4-1/8 000 s
Maximal bildstorlek	4:3 bildförhållande: 4 000x3 000 16:9 bildförhållande: 4 000x2 250
Lågen för videoinspelning	2.7K: 2 720x1 530 24/25/30 p FHD: 1 920x1 080 24/25/30/48/50/60 p
Fjärrkontroll (Modell: MR1SD25)	
Driftsfrekvens	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Max sändningsdistans (Hinders- och störingsfri)	2,4 GHz: 2 000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Sändareffekt (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Driftspänning	1 200 mA @ 3,6 V (Android); 450 mA @ 3,6 V (iOS)
Intelligent flygbatteri	
Kapacitet	2 250 mAh
Batterityp	LiPo 2S
Laddningstemperatur	5° till 40° C
Maximal laddningseffekt	29 W

Tek Bakışta Güvenlik



DJI™ Mini SE bir oyuncak DEĞİLDİR ve 16 yaş altındaki kişiler için uygun değildir.

1. Çevresel Hususlar

- Sadece manyetik veya radyo paraziti, binalar ve diğer engellerin bulunmadığı ortamlarda uçurun. Büyük kalabalıkların üzerinde veya yakınında UÇURMAYIN.
- Sadece deniz seviyesinden 3.000 m (9.843 ft) yüksekliğin altında uçurun.
- Sadece 0° ila 40° C (32° ila 104° F) sıcaklıkta uygun hava koşullarında uçurun.
- Sadece izin verilen alanlarda uçurun. Daha fazla bilgi almak için Yönetmelikler ve Uçuş Kısıtlamaları bölümüne bakın.
- Hava aracı stabilizasyonu özelliklerini parazit etkileyebileceği için kapalı mekanlarda uçururken dikkatli olun.

2. Uçuş Öncesi Kontrol Listesi

- Uzaktan kumanda ve hava aracı bataryalarının şarjının **tamamen dolu** olduğundan emin olun.
- Uçuş öncesinde hava aracının tüm kollarının açık olduğundan emin olun. Batarya kapağının kilitleti olduğundan ve **Akıllı Uçuş Bataryasının sağlam şekilde monte edildiğinden** emin olun.
- Hava aracını açmadan önce **dengeleme koruyucusunu** çıkardığınızdan emin olun.
- **Pervanelerin iyi durumda olduğundan** emin olun. Her uçuş öncesinde işaretli ve işaretli pervaneler, ilgili işaretli ve işaretli kolların bulunduğu motorlarla eşleştirilmiş ve **sağlam şekilde sikilmiş** olmalıdır.
- **Motorları hiçbir şeyin engellemediğinden** emin olun.
- Kamera lensi ve sensörlerin **temiz ve lekесiz** olduğundan kontrol edin.
- DJI Fly uygulamasındaki uçuş öncesi kontrol listesini tamamladığınızdan emin olun. Bir Android mobil cihazı uzaktan kumandaya ilk kez bağlarken bir uyarı mesajı görüntülediğinde varsayılan bağlantı ayarlarını seçin.
- DJI Fly uygulaması ve hava aracı donanım yazılımının en son sürümüne yükseltmiş olduğundan emin olun.
- Seçilen uçuş modunu iyi bildiğinizden ve tüm güvenlik fonksiyonları ve uyarılarını anladığınızdan emin olun.

3. Çalıştırma

- Döner durumdaki pervanelerden **uzak durun**.
- Hava aracını her zaman **görüş alanınız (VLOS) dâhilinde** tutun.
- Uçuş sırasında gelen aramaları **cevaplamayın, mesajlaşmayın veya hava aracını kontrol etmek için akıllı cihazı kullanırken dikkatinizi dağıtacak hiçbir şey YAPMAYIN**.
- ASLA alkol veya ilaç etkisi altındayken uçuş yapmayın.
- ASLA su veya kar gibi **yansıtıcı yüzeylerin** yakınında uçuş yapmayın, aksi takdirde bu tür araziler görüş sisteminin performansını olumsuz etkileyebilir. GPS sinyali zayıf olduğunda hava aracını yalnızca aydınlık ve görüşün iyi olduğu ortamlarda uçurun.
- **Düşük batarya veya kuvvetli rüzgar** uyarısı aldığınızda hava aracını **güvenli bir yere** indirin.
- Hava aracı Kalkış Noktasına Dönüş (RTH) esnasında engellerden kaçınmaz. RTH sırasında çarpışmalardan kaçınmak amacıyla **hava aracının hızını ve irtifasını kontrol etmek için** uzaktan kumandayı kullanın.
- Pilot uçuş sırasında her zaman dikkatli olmalı ve hava aracını kontrol etmelidir. RTH irtifasını etrafınızdaki ortamda bulunan tüm engellerden daha yüksek bir seviyeye ayarlamak için DJI Fly uygulamasını kullanın.
- Yalnızca uçuş kumandası uçuşun ortasında kritik bir hata tespit ettiği zaman motorlar bir çubuk kombinasyonu komutu kollarılarak durdurulmalıdır.

Yasal Uyarılar

Bu ürün bir oyuncak DEĞİLDİR ve 16 yaşından küçük kişiler için uygun değildir. Yetişkinler, hava aracını çocukların ulaşamayacağı bir yerde tutmalı ve hava aracını çocukların bulunduğu ortamlarda kullanırken çok dikkatli olmalıdır.

Ürünün uygun olmayan şekilde kullanılması, yaralanmalara veya maddi hasarlara neden olabilir. Ürünü ilk kez kullanmadan önce, lütfen ürünle ilgili materyalleri okuyun. Ürün paketinde mevcut olan bu belgeler, çevrimiçi olarak <http://www.dji.com> adresindeki DJU ürün sayfasından da temin edilebilir.

Bu ürün, aşağıda açıklanan şekilde iyi çalışır durumda tutulduğunda kolay uçuş sağlayan bir uçan kameradır. En güncel talimatlar ve uyarılar için <http://www.dji.com> adresini ve uçuş güvenliği ve uyum hakkında daha fazla bilgi almak için <https://www.dji.com/flysafe> adresini ziyaret edin.

Bu belgedeki bilgiler, güvenliğinizi ve yasal hak ve sorumluluklarınızı etkiler. Kullanım öncesinde doğru yapılandırmayı sağlamak için bu belgenin tamamını dikkatlice okuyun. Bu belgedeki talimatların ve uyarıların okunmaması ve bunlara uyulmaması ürünün kaybolmasına, ciddi şekilde yaralanmanıza veya hava aracınızın hasar görmesine neden olabilir.

Bu ürünü kullanarak, bu yasal uyarıları dikkatlice okuduğunuzu ve burada belirtilen hüküm ve koşulları anladığınızı ve bunlara uymayı kabul ettiğinizi teyit etmiş olursunuz. ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)) ADRESİNDE BULUNAN DJI SATIŞ SONRASI HİZMET POLİTİKALARINDA AÇIKÇA BELİRTİLEN DURUMLAR DIŞINDA, ÜRÜN VE TÜM MATERYALLER İLE ÜRÜN YASITASIYLA SUNULAN İÇERİKLER "OLDUĞU GİBİ" VE "MEVCUT OLDUĞU ÖLÇÜDE", AÇIK VEYA ÖRTÜLÜ BİR GARANTİ VEYA KOŞUL OLMASIZIN SUNULUR. DJI, DJI SATIŞ SONRASI HİZMET POLİTİKALARINDA AÇIKÇA BELİRTİLEN DURUMLAR DIŞINDA, ÜRÜN, ÜRÜN AKSESUARLARI VE AŞAĞIDAKİLER DÂHİL OLMAK ÜZERE, HER TÜRLÜ MATERYAL İLE İLGİLİ OLARAK AÇIK VEYA ÖRTÜLÜ HER TÜRLÜ GARANTİYİ REDDEDER: (A) SATIŞA UYGUNLUK, BELLİ BİR AMACA UYGUNLUK, MÜLKİYET, MÜDAHALESİZ KULLANIM VEYA İHLAL DURUMU OLMAMASINA DAİR HER TÜRLÜ ZİMNİ GARANTİ VE (B) SATIŞ, KULLANIM VEYA TİCARETTEN KAYNAKLANAN HER TÜRLÜ GARANTİ. DJI, DJI SINIRLI GARANTİSİNDE AÇIKÇA SUNULANIN DIŞINDA, ÜRÜNÜN, ÜRÜN AKSESUARLARININ VEYA ÜRÜNÜN HERHANGİ BİR KISMININ YA DA HERHANGİ BİR MATERYALİN KESİNTİSİZ, GÜVENLİ OLACAĞINI VEYA HATA, VİRÜS YA DA DİĞER ZARARLILARDAN KAYNAKLANAN HERHANGİ BİRİNİN DÜZELTİLECEĞİNE DAİR HİÇBİR GARANTİ VERMEZ.

SİZİN TARAFINIZDAN YAZILI VEYA SÖZLÜ OLARAK ÜRÜN, ÜRÜN AKSESUARLARI VEYA HERHANGİ BİR MATERYALLE İLGİLİ OLARAK ALINAN HİÇBİR TAVSİYE VEYA BİLGİ, DJI VEYA BU KOŞULLARDA AÇIKÇA BELİRTİLMEMİŞ OLAN ÜRÜN HAKKINDA HERHANGİ BİR GARANTİ OLUŞTURMAZ. ÜRÜNÜ KULLANIMINIZDAN VEYA ÜRÜNE, ÜRÜN AKSESUARLARINA VE HER TÜRLÜ MATERYALİNE ERİŞİMİNİZDEN KAYNAKLANABİLECEK HER TÜRLÜ HASARA YÖNELİK TÜM RİSKLER TARAFINIZDAN ÜSTLENİLİR. ÜRÜNÜ KENDİ TAKDİRİNİZE BAĞLI OLARAK VE TÜM RİSKLERİ ÜSTLENMEK SURETİ İLE KULLANMAYI KABUL EDERSİNİZ VE HER TÜRLÜ KİŞİSEL YARALANMA, ÖLÜM, MADDİ HASAR (ÜRÜNLE BAĞLANTILI OLARAK KULLANILAN BİLGİSAYAR SİSTEMİNİZ VEYA MOBİL CİHAZINIZ VEYA DJI DONANIMI DÂHİL OLMAK ÜZERE) VEYA ÜÇÜNCÜ ŞAHIS MALLARININ HASAR GÖRMESİ VEYA ÜRÜNÜ KULLANIMINIZDAN VEYA KULLANAMAMANIZDAN KAYNAKLANAN VERİ KAYIPLARI İÇİN TÜM SORUMLULUĞUN YALNIZCA SİZE AİT OLDUĞUNU ANLAR VE KABUL EDERSİNİZ.

BAZI YARGI BÖLGELERİ GARANTİ REDDİNİ YASAKLAYABİLİR VE BÖLGEDEN BÖLGEYE FARKLILIK GÖSTEREN BAŞKA HAKLARA SAHİP OLABİLİRSİNİZ.

DJI, doğrudan veya dolaylı olarak bu ürünün kullanımından doğan hasarlar, yaralanma veya yasal sorumluluklar hususunda hiçbir sorumluluk kabul etmez. Kullanıcı, bu Güvenlik Yönergelerinde belirtilenler dâhil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere, güvenli ve yasal uygulamaları gözetmelidir.

Veri Depolama ve Kullanımı

Mobil uygulamalarımızı veya ürünümüzü ya da diğer yazılımlarımızı kullandığınızda, DJI'ya ürünün kullanımı ve işletimine dair işletim kayıtları ve hız, irtifa, batarya ömrü gibi uçuş telemetrisi verileri ve dengeleme ve kamera bilgileri gibi veriler sunabilirsiniz. Daha fazla bilgi için, (dji.com/policy adresinde bulunan) DJI Gizlilik Politikası'na bakın.

DJI, bu yasal uyarıları ve güvenlik yönergelerini güncelleme hakkını saklı tutar. En yeni sürüm için www.dji.com adresini ziyaret edin ve e-postanızı düzenli olarak kontrol edin. Bu yasal uyarı, çeşitli dillerde sunulmuştur. Farklı versiyonlar arasında tutarsızlık olması durumunda, İngilizce versiyon geçerli olacaktır.

Terimler Sözlüğü

Aşağıdaki terimler, bu belgede bu ürünün kullanımı sırasında çeşitli potansiyel hasar seviyelerini belirtmek amacıyla kullanılmıştır:

BİLDİRİM Düzgün şekilde izlenmediğinde fiziksel maddi hasar olasılığı VE küçük ölçekli veya sıfır yaralanma olasılığı oluşturan prosedürleri belirtir.

UYARI Düzgün şekilde izlenmediğinde maddi hasar, ikincil hasar ve ciddi yaralanma olasılığı oluşturan veya ciddi yaralanma olasılığı yüksek durumlara neden olan prosedürleri belirtir.

Akıllı Uçuş Bataryası Güvenlik Yönergeleri

UYARI

1. Bataryaların herhangi bir türdeki sıvılarla temas etmesine izin VERMEYİN. Bataryaları yağmurda veya bir nem kaynağı yakınında BIRAKMAYIN. Bataryaları suya DÜŞÜRMEYİN. Bataryanın iç kısmının suyla temas etmesi halinde kimyasal bozulma meydana gelebilir ve bu da potansiyel olarak bataryanın alev almasına ve bunun sonucunda patlamasına yola açabilir.
2. DJI olmayan bataryalar veya şarj cihazları KULLANMAYIN. Yeni batarya veya şarj cihazı satın almak için <http://www.dji.com> adresini ziyaret edin. DJI, DJI onaylı olmayan bataryaların veya şarj cihazlarının yol açtığı hiçbir hasar için sorumluluk kabul etmez.
3. Şişmiş, sızıntı yapan veya hasarlı bataryaları ASLA kullanmayın veya şarj etmeyin. Bataryanızda bir anormallik varsa, daha fazla yardım almak için DJI ile veya DJI onaylı bir bayi ile iletişime geçin.
4. Bataryalar, 0° ila 40° C (32° ila 104° F) arasındaki sıcaklıklarda kullanılmalıdır. Bataryaların 50° C (122° F) üzerindeki ortamlarda kullanılması yangına veya patlamaya yol açabilir. Bataryaların 0° C (32° F) altında kullanılması, performansını önemli ölçüde azaltır.
5. Bataryaları hiçbir şekilde parçalarına AYIRMAYIN veya DELMEYİN, aksi halde batarya sızıntı yapabilir, alev alabilir veya patlayabilir.
6. Bataryaların içindeki elektrolitler oldukça aşındırıcıdır. Elektrolitler cildinize veya gözlerinize temas ederse, etkilenen alanı derhal suyla yıkayın ve hemen bir doktora başvurun.
7. Alev alan bataryaları kum veya kuru toz içeren yangın söndürücü ile söndürün.
8. Bataryaları çocuklardan ve hayvanlardan uzak tutun.
9. Çarpışmaya veya ağır darbeye maruz kalan bataryaları KULLANMAYIN.

BİLDİRİM

1. Mevcut batarya seviyesini görmek için, batarya seviyesi göstergelerini düzenli olarak kontrol edin. Bataryanın kullanım ömrü 200 döngüdür. 200 döngünün sonrasında kullanıma devam edilmesi tavsiye edilmez.
2. Bataryayı 10 gün veya daha uzun süre kullanmayacaksınız %40-%60 dolu olacak kadar deşarj ederseniz, batarya ömrünü büyük ölçüde uzatabilirsiniz.
3. Uzun süre depolayacağınız zaman bataryayı hava aracından çıkartın.
4. Batarya şarjı tamamen dolduğunda, bataryayı şarj cihazından ayırın.
5. Bataryanın lekelenmesini veya batarya tokalarına kir girmesini önlemek için, bataryaları temiz bir ortamda saklayın.
6. Batarya terminalerini temiz ve kuru bir bez ile temizleyin.

Uçuş Koşulları Gereklilikleri

UYARI

Hava aracı, iyi ila orta hava koşullarında kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Çarpışmaları, ağır yaralanmaları ve maddi hasarı önlemek için, aşağıdaki kurallara uyun:

1. Hava aracını şiddetli hava koşullarında KULLANMAYIN. Bu hava koşulları 10 m/sn'yi aşan hızda rüzgar, kar, yağmur, sis, fırtına, şimşek veya kasırgaları içerir.
2. Hava aracını GPS sinyali zayıf olduğunda veya hava aracına yüksek bir binanın balkonundan kumanda ettiğinizde olduğu gibi zemin seviyesinde önemli ölçüde değişiklik olduğunda KULLANMAYIN. Aksi takdirde, konumlandırma engellenebilir ve uçuş güvenliği tehlikeye girebilir.
3. Hava aracını deniz seviyesinden 3.000 m'den (9.843 ft) daha yüksek irtifada KULLANMAYIN. Hava aracını 0° C (32° F) altındaki veya 40° C (104° F) üstündeki sıcaklıklarda KULLANMAYIN. Aksi takdirde, hava aracının tahrik sistemi performansı sınırlanabilir ve bu da uçuş güvenliğini olumsuz etkiler.
4. Araba, gemi ve uçak gibi hareket eden nesnelere kalkış YAPMAYIN. Aksi takdirde, hava aracı anormal davranarak kazaya neden olabilir.
5. Bir çölden veya kum sahilden kalkış yaparken, kumların hava aracına girmesi durumunda uçuş performansını etkilebileceği için çok dikkatli olun. Bu tür yerlerden kalkış yaparken bir dron iniş altlığı kullanmanız tavsiye edilir.

BİLDİRİM

1. Hava aracını açık alanlarda uçurun. Uzun binalar, çelik yapılar, dağlar, ağaçlar, entegre pusulanın doğruluğunu etkileyebilir ve GPS sinyalini engelleyebilir.
2. Uzaktan kumanda ile diğer kablosuz ekipmanlar arasında parazit oluşmasından kaçının. Mobil cihazınızın Wi-Fi bağlantısını kapattığınızdan emin olun.
3. Manyetik veya radyo paraziti olan bölgelerin yakınında uçuş YAPMAYIN. Bu bölgeler aşağıdakileri içerir, ancak bunlarla sınırlı değildir: Wi-Fi erişim alanları, yönlendiriciler, Bluetooth cihazları, yüksek gerilim hatları, büyük ölçekli enerji aktarım istasyonları, mobil baz istasyonları ve yayın kuleleri. Bu kurala uymamak, bu ürünün iletim kalitesini düşürebilir veya uzaktan kumanda ve video aktarım hatalarına neden olarak uçuş yönü ve konum doğruluğunu olumsuz etkileyebilir. Hava aracı, çok fazla parazit alan alanlarda anormal davranışlar sergileyebilir veya kontrolden çıkabilir.

Yönetmelikler ve Uçuş Kısıtlamaları

Yönetmelikler

UYARI

Ağır yaralanmaları ve maddi hasarı önlemek için, aşağıdaki kurallara uyun:

1. Hava aracını, irtifadan bağımsız olarak, insanlı hava araçlarının yakınında KULLANMAYIN. Gerekirse derhal iniş yapın.
2. Hava aracını spor etkinlikleri ve konserler gibi büyük etkinliklerin düzenlendiği alanlarda UÇURMAYIN.
3. Hava aracını yerel yasalarca yasaklanan alanlarda UÇURMAYIN.
4. Hava aracını izin verilen irtifanın üzerinde UÇURMAYIN.

Uçuş Kısıtlamaları

BİLDİRİM

DJI, uçuş güvenliğini ciddiye alır ve bu nedenle kullanıcıların daha güvenli şekilde uçuş yapması için çeşitli yardımcıları geliştirmiştir. Bu yardımcıları, yürürlükteki tüm yasalara, yönetmeliklere ve geçici uçuş kısıtlamalarına uymakta olduğunuzu

garanti etmez. Bir DJI hava aracı uçururken her türlü davranışınızın tüm sorumluluğu yalnızca size aittir.

Aşağıdaki özelliklerin tamamının güncellendiğinden emin olmak için, donanım yazılımını en son sürüme güncelleniz tavsiye edilir.

GEO Bölgeler

Tüm GEO bölgeler, <http://www.dji.com/flysafe> adresindeki DJI resmi web sitesinde listelenmiştir. **İlgili yasalara, politikalara ve yönetmeliklere uymak adına, bazı GEO bölgeler DJI web sitesindeki haritada görünmez.** Yürürlükteki GEO bölgelerin eksiksiz bir haritasını görmek için DJI Fly uygulamasına başvurun.

İrtifa Sınırı

Zemin seviyesinden en fazla 120 m (400 ft)* yüksekte uçun ve etraftaki engellerden uzak durun.

* Uçuş irtifası kısıtlamaları bölgeden bölgeye farklılık gösterebilir. Yerel yasalarınızda ve yönetmeliklerinizde belirtilen maksimum irtifanın üzerinde UÇMAYIN.

Teknik Özellikler

Hava Aracı (Model: MT2SD25)	
Kalkış Ağırlığı	< 249 g
Maks. Uçuş Süresi	30 dk (0 rüzgarda, sabit 17 km/sa (10,5 mil/sa) hızda uçarken)
Çalışma Sıcaklığı	0° ila 40° C
Çalışma Frekansı	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Verici Gücü (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Kamera	
Sensör	1/2.3" CMOS; Etkili pikseller: 12M FOV: 83°
Lens	35 mm format eşdeğeri: 24 mm Diyaffram Açıklığı: f/2.8 Odaklanma aralığı: 1 m ila ∞
ISO Aralığı	100-3200
Elektronik Deklanşör Hızı	4-1/8000 s
Maks. Resim Boyutu	4:3 görüntü oranı: 4000×3000 16:9 görüntü oranı: 4000×2250
Video Kayıt Modları	2.7K: 2720×1530 24/25/30 p FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 p
Uzaktan Kumanda (Model: MR1SD25)	
Çalışma Frekansı	2,400-2,4835 GHz, 5,725-5,850 GHz
Maks. İletim Mesafesi (Engelsiz ve parazitsiz)	2,4 GHz: 2000 m (CE) 5,8 GHz: 500 m (CE)
Verici Gücü (EIRP)	2,4 GHz: <19 dBm (CE) 5,8 GHz: <14 dBm (CE)
Çalışma Voltajı	1200 mA @ 3.6 V(Android); 450 mA @ 3.6 A (iOS)
Akıllı Uçuş Bataryası	
Kapasite	2250 mAh
Batarya Türü	LiPo 2S
Şarj Sıcaklığı	5° ila 40° C
Maks. Şarj Gücü	29 W

يجب العلم أن DJI™ Mini SE ليست لعبة وغير مناسبة للأشخاص دون سن السادسة عشر.



1. الاعتبارات البيئية

- لا تُحلق بها إلا في بيئات خالية من التشويش المغناطيسي أو الراديوي، ومن المباني وغيرها من العوائق. لا تُحلقها بالقرب من الحدود الكبيرة أو فوقها.
- لا تُحلقها إلا تحت ارتفاع 3000 م (9843 قدمًا) فوق سطح البحر.
- لا تُحلقها إلا في الأحوال الجوية المعتدلة في درجة حرارة بين 0° و 40° مئوية (32° و 104° فهرنهايت).
- لا تُحلقها إلا في المناطق المصرح بها. اطّلع على قسم التوافق والتقيود على الطيران للمزيد من المعلومات.
- كن على حذر أثناء التحليق داخل المباني حيث قد تتعرض مميزات ثبات الطائرة للتشويش عليها.

2. قاعة التحقق قبل الطيران

- تأكد من أن جهاز التحكم من بُعد وبطاريات الطائرة مشحونة بالكامل.
- تأكد من أن ذراعي الطائرة ميسوطة قبل الطيران. تأكد من فصل غطاء البطارية وأن بطارية الطيران الذي مثبتة بأحكام.
- تأكد من إزالة والفي الحامل التالي قبل توصيل الطائرة للطائرة.
- تأكد من أن المرواح بحالة جيدة. يجب مطابقة المرواح للميزة وغير للميزة مع الحركات ذات الأزرع للميزة وغير للميزة وإحكام ربطها قبل كل رحلة.
- تأكد من عدم وجود أي شيء يُعيق الحركات.
- تأكد من نظافة عدسات الكاميرا والمستشعرات وحلّوها من الأوساخ.
- تأكد من إكمال قاعة التحقق السابقة على التحليق في تطبيق DJI Fly. عند توصيل جهاز محمول بنظام Android مع جهاز التحكم من بُعد للمرة الأولى، اختر إعدادات الاتصال الافتراضية عند ظهور رسالة المطالبة.
- تأكد من ترقية تطبيق DJI Fly والبرامج الثابتة على الطائرة لأحدث إصدار.
- اطّلع على نظام الطيران المحدد والفهم جميع وظائف وتحديثات السلامة.

3. التشغيل

- ابتعد عن المرواح عند دورها.
- حافظ على خط الرؤية متوازيًا مع الطائرة طوال الوقت.
- لا تُجيب المكالمات الواردة، أو الرسائل النصية، ولا تقوم شيء، قد يُعيقك عن تشغيل جهازك الذي للتحكم في الطائرة أثناء الطيران.
- لا تُحلق بها أثناء وقومك تحت طابع الكحول أو المخدرات.
- لا تحلق بها بالقرب من الأسطح العاكسة مثل المياه أو الثلوج، فرما يؤثر هذا النوع من التشويش على أداء أنظمة الرؤية. لا تحلق بالطائرة إلا في بيئات تتمتع بإضاءة وروية جيدة عند ضعف إشارة نظام GPS.
- احفظ بالطائرة في موقع آمن عند انخفاض البطارية أو التحذير بوجود رياح عاتية.
- لا تستطيع الطائرة تجنب العوائق في وضع العودة إلى القاعدة (RTH). استخدم جهاز التحكم من بُعد للتحكم في سرعة الطائرة وارتفاعها لتجنب التصادمات خلال العودة إلى القاعدة.
- يجب أن يتصل الطيار بالبطارية ويتحكم بالطائرة طوال الوقت خلال التحليق. استخدم تطبيق DJI Fly لتعيين ارتفاع العودة إلى القاعدة على مستوى يرتفع عن أي عوائق في البيئة المحيطة.
- يجب ألا يجري إيقاف الحركات بتركيبة من أوامر عصا التحكم إلا في حالة كشف المتحكم في الطيران خطأً جسيمًا أثناء الرحلة.

إخلاء المسؤولية والتحذير

يجب العلم أن هذا المنتج ليس لعبة ولا مرفق مناسب للأشخاص دون سن السادسة عشر. يجب أن يحفظ الكبار الطائرة بعيداً عن متناول الأطفال وأن يتجنبوا عند تشغيل الطائرة في وجود الأطفال.

قد يؤدي الاستخدام غير اللائق لهذا المنتج إلى التعرض لإصابة خطيرة أو تلف المكونات. نرجو قراءة المواد المرفقة مع هذا المنتج قبل استخدام المنتج للمرة الأولى. هذا الوثائق مرفقة بالمنتج داخل غيبته كما تتوفر عبر الإنترنت على صفحة منتج DJI على الرابط <http://www.dji.com>.

بعد هذا المنتج كغاية طائرة يوفّر ميزة الطيران السهل عند تشغيله تشغيلاً جيداً حسب لبيّن أدناه. تفعل زيارة <http://www.dji.com> لتطلاع على أحدث التعليمات والتحذيرات وتفضل زيارة <https://www.dji.com/flysafe> مزيد من المعلومات حول سلامة الطيران وإماتته للوقاا.

تؤثر المعلومات الواردة في هذه الوثيقة على سلامتك وحقوقك ومسؤولياتك القانونية. اقرأ هذه الوثيقة بالكامل بشأن لضمان الإصدار السليم للمنتج قبل الاستخدام. عدم قراءة التعليمات والتحذيرات الواردة في هذه الوثيقة وعدم البامها قد يؤدي إلى خسارة المنتج أو تعريض لإصابة خطيرة أو تلف الطائرة.

باستخدام لهذا المنتج، فأنت تثق بموجب ذلك أنك قد قرأت إخلاء المسؤولية الحاضر بشأن وأنك تفهم وتوافق على الالتزام بالبنود والشروط الواردة فيه. باستثناء ما يُصنّ عليه صراحةً في سياسات خدمة ما بعد البيع و DJI المتوفرة على الرابط ([HTTP://WWW.DJI.COM/SERVICE](http://www.dji.com/service)). فإن المنتج وجميع مودله، والخصائص المتوفرة غير المنتج يجري تقديمه "كما هو" وعلى أساس "حسب التوفر". دون ضمانات أو شروط من أي نوع، سواء كانت مبرحة أو ضمنية. لا تتحمل DJI أي مسؤوليات من أي ضمانات من أي نوع، باستثناء المتخصص عليها صراحةً في سياسات خدمة ما بعد البيع من DJI. سواء كانت تلك الضمانات مبرحة أو ضمنية، فيما يتعلق بالمنتج، وإكسسوارات المنتج، وجميع مودله، بما يشمل: (أ) أي ضمان ضمني بإمكانية تسويق المنتج أو ملائحته لغرض بيعه أو ملكيته أو الاستمتاع الهائلي به أو عدم الانتهاك (ب) أي ضمان يتشأ من سياق التداول أو الاستخدام أو التجارة. باستثناء المتخصص عليه صراحةً في الضمان المحدود من DJI. لا تضمن DJI أن المنتج أو إكسسوارات المنتج أو أي جزء من المنتج أو أي من مودله ستتوفر بلا انقطاع أو تكون آمنة أو خالية من الأخطار أو التعرضات أو غيرها من المكونات الكسرة ولا تضمن إصلاح أي من هذه المشكلات.

لا يتشأ من أي مشورة أو معلومة، سواء شفوية أو مكتوبة، تحصل عليها من المنتج أو إكسسوارات المنتج أو أي من مودله أي ضمان يخص شركة DJI أو المنتج بما يتعم النص صراحةً على هذه البنود. أنت تتحمل جميع المخاطر من أي تلفات قد تنتج من استخدام لهذا المنتج أو إكسسوارات المنتج أو أي من مودله أو نظامك على أي مما سبق. أنت تدرك وتوافق على أنك تستخدم المنتج حسب تفديرك الخاص وتتحمل مخاطرة أنك المسؤول الوحيد من أي إصابات خطيرة أو وفاة أو تلفات تقع على ممتلكاتك (بما يشمل نظامك حاسوبك أو جهازك المحمول أو أجهزة DJI التي ينطق استخدامها بالمنتج) أو ممتلكات الغير أو خسارة البيانات الناتجة من استخدام المنتج أو عدم قدرتك على استخدامه.

قد تحظر بعض الولايات القضائية إخلاء المسؤولية عن الضمانات وقد تنتج حقوق أخرى تختلف باختلاف الولايات القضائية.

لا تتحمل DJI أي مسؤولية عن التفتيات أو الإصابات أو أي مسؤوليات قانونية تقع بسبب استخدام المنتج بشكل مثير أو غير مثير. يجب على المستخدم أن يراعي المعايير القانونية والأمنية، بما يشمل على سبيل المثال لا الحصر، تلك المتخصص عليها في إرشادات السلامة الطائرة.

تخزين البيانات واستخدامها

عندما تستخدم تطبيقاتنا للمحمول أو منتجاتنا أو غيرها من برامجنا، فمما نتردّ DJI معلومات تصل باستخدامك للمنتج والتعليق له، مثل سجل التشغيل وبيانات التحكم من يُعدّ في الرحلة بما يشمل معلومات السرعة والارتفاع وعمر البطارية، والحامل الثابتي، والكاميرا. أطلع على سياسة خصوصية DJI المتوفرة على الرابط (dji.com/policy) مزيد من المعلومات.

تحتفظ DJI بالحق في تحديث إخلاء المسؤولية وإرشادات السلامة الطائرة. تفعل زيارة www.dji.com وراجع بريدك الإلكتروني بانتظام للحصول على أحدث إصدار. جرى وضع إخلاء المسؤولية الحاضر بإصدارت بعدة لغات. في حال وجود تعارض بين الإصدارت المختلفة، تكون الأولوية للإصدار باللغة الإنجليزية.

المسرد

تُستخدم للتصااات التالية في جميع أنحاء هذه الوثيقة وتشير إلى مستويات متنوعة للأذى المحتمل عند تشغيل المنتج الحاضر:

إضرار

إجراءات، إن نخلت من البامها بشكل مناسب، تتشأ عنها احتمالية التعرض لتلف مادي للممتلكات أو احتمالية خسارة أو متعمدة لإصابة.

تحذير

إجراءات، إن نخلت من البامها بشكل مناسب، تتشأ عنها احتمالية وقوع تلفات للممتلكات أو إصابات جسيمة أو إصابات خطيرة أو يتشأ عنها احتمالية مرتفعة من التعرض لإصابات جسيمة.

إرشادات السلامة لطيارة الطيران الذي

تحذير

- لا تتلامس بتلامس هذه البطاريات مع أي نوع من أنواع السوائل. لا تعرض هذه البطارية للمطر أو تركها بالقرب من مصادر الرطوبة. لا تُسقط هذه البطاريات في المياه. إن تلامست الأجزاء الداخلية من البطارية مع المياه، فقد يقع لتلف كيميائي، مما يُحتمل أن ينتج عنه نشوب حريق من البطارية و احتمالية أن يؤدي ذلك إلى انفجار.
- لا تستخدم إلا بطاريات أو فواحن DJI. تفعل زيارة <http://www.dji.com> لشراء بطاريات أو فواحن جديدة. لا تتحمل DJI أي مسؤوليات من أي تلفات ناتجة من بطاريات أو فواحن غير معتمدة من DJI.

3. لا تستخدم أو تخزن بطاريات منتفحة، أو مسربة، أو تالفة. إن كانت البطارية غير طبيعية، فاتصل بشركة DJI أو المورد المتعدد من DJI للحصول على المساعدة.
4. يُقتصر استخدام البطاريات في درجات حرارة بين 0° و 40° مئوية (32° و 104° فهرنهايت). قد يؤدي استخدام البطاريات في درجات حرارة أعلى من 50° مئوية (122° فهرنهايت) إلى نشوب حريق أو انفجار. سوف يؤدي استخدام البطاريات في درجة حرارة تقل عن 0° مئوية (32° فهرنهايت) إلى انخفاض أدائها بشدة.
5. لا تُفكك البطارية ولا تنظفها بأي طريقة، وإلا فهنا خطر من اشتعالها أو انفجارها.
6. الإكزوبوليمات في البطاريات ذات قدرة أكثر شديدة، إن لامست أي إلكترونيات مع شركتك أو عينيك، فافصل المنطقة المصابة فورًا بالمياه ووزر طبيًا فورًا.
7. احمد أي حريق ناشئ من البطارية باستخدام الرمال أو مطفأة الحريق ذات المسحوق الجاف.
8. احفظ البطاريات بعيدًا عن متناول الأطفال والحيوانات.
9. لا تستخدم البطارية إن تعرضت للاسحاق أو الإصطدام.

إشعار

1. الحصى مؤثرات مستوى البطارية بالنظام بحرفة مستوى البطارية الحالي. يُقدر عدد الدورات التي تنظفها البطارية بعدد 200 دورة. يوصى بعدم استمرار استخدامها بعد الوصول إلى 200 دورة.
2. مُرغ البطارية وصولًا إلى 60%-40% إن كنت لن تستخدمها لمدة 10 أيام أو أكثر، حيث أن هذا قد يُقلل عمر البطارية.
3. ازل البطاريات من الطائرة عند تخزينها لمدة طويلة.
4. أفضل البطاريات من جهاز الشحن عند شحنها بالكامل.
5. خزان البطاريات في بيئة نظيفة تجلب التلوث البقع والأوساخ ممسكها البطارية.
6. نظف أطراف البطارية بقطعة قماش نظيفة وجافة.

متطلبات حالة الطيران

تحذير ⚠

- الطائرة مصممة للعمل في أحوال الطقس الجيدة إلى المعتدلة. لتجنب الاصطدام والإصابات الجسيمة وتلف الممتلكات، راجع القواعد التالية:
1. لا تستخدم الطائرة في ظروف الطقس القاسية. هذا يشمل الرياح التي تزيد عن 10 م/ث أو التلوج أو الأمطار أو الضباب الداخلي أو الرياح العابرة أو سقوط البرد أو البرق أو العواصف أو الأعاصير.
 2. لا تُحلق بالطائرة عند ضعف إشارة GPS أو عند وجود تغيرات كبيرة في مستوى الأرض مثل التحليق بالطائرة من شرفة مرتفعة، وإلا فقد يتشوش تحديد المواقع وتتراثر سلامة الطيران.
 3. لا تُحلق بالطائرة على مستوى 3,000 م (9,843 قدمًا) فوق سطح البحر أو أعلى. لا تحلق بالطائرة في درجات حرارة تقل عن 0° (32° فهرنهايت) أو أعلى من 40° مئوية (104° فهرنهايت). وإلا فقد يؤدي ذلك إلى الحد من قدرة نظام دفع الطائرة، مما سيؤثر على سلامة الطيران.
 4. لا تُقنع بالطائرة من أجسام متحركة مثل السيارات والسفن والمطارات. وإلا فقد تتصرف الطائرة بشكل غير طبيعي وتتسبب في وقوع حادث.
 5. كن على حذر عند الإقلاع من الصحاري أو السواحل الرملية، حيث قد يتأثر أداء التحليق بالطائرة إن دخلت رمال إليها. نوصي باستخدام لوح إقلاع طائرات مسيرة عند الإقلاع من تلك الأماكن.

إشعار

1. الطيران في المناطق المفتوحة. قد تؤثر الارتفاعات العالية والهياكل المثلبة والجبال والأنهار على دقة البوصلة المحمولة وتضع إشارة نظام GPS.
2. تجنب التشويش في جهاز التحكم عن بعد والأجهزة اللاسلكية الأخرى. احرص على إيقاف Wi-Fi على جهازك للحمول.
3. لا تحلق بالطائرة بالقرب من مناطق التشويش المغناطيسي أو الراديوي. هذا يشمل على سبيل المثال لا الحصر: نقاط اتصال Wi-Fi، والهواتف، وأجهزة Bluetooth، وخطوط الجهد المرتفع، ومحطات نقل الطاقة الكبيرة، ومحطات المحول، وأبراج البث. عدم مراعاة ذلك قد يؤثر على جودة بث هذا المنتج أو قد يؤدي إلى أخطائه في جهاز التحكم من بُعد أو في نقل الفيديو مما قد يؤدي إلى التأخر على نوبة الرحلة أو دقة الموقع. قد تتصرف الطائرة بشكل غير طبيعي أو تخرج عن السيطرة في المناطق ذات التشويش المرتفع.

الوائح والقيود على الطيران

الوائح

تحذير ⚠

لتجنب الإصابات الجسيمة وتلف الممتلكات، راجع القواعد التالية:

1. لا تحلق بالطائرة بالقرب من المطارات للمأهولة، بعض النظر من ارتفاعها، اعبط بالطائرة فورًا عند الحاجة.

2. لا تُحلق بالطائرة في المناطق التي تشهد فعاليات كبيرة، بما يشمل الفعاليات الرياضية أو الحفلات.
3. لا تُحلق بالطائرة في المناطق التي تمنع القوانين المحلية التحليق فيها.
4. لا تُحلق بالطائرة بما يتجاوز الارتفاع المصرح به.

القيود على الطيران

إشعار

تأخذ DJI مسألة سلامة الطيران على ما حد الجد، ومن ثم فقد طُوّرت أجهزة مساعدة مختلفة لمساعدة المستخدمين على التحليق بأمان بالطائرة. لا تضمن أجهزة المساعدة المذكورة أنك تلتزم بجميع القوانين، والقواعد، والقيود المؤقتة على الطيران المصموم بها. أنت المسؤول الوحيد عن سلوكك عند التحليق بالطائرة DJI.

نوصي بتحديث البرامج الثابتة لأحدث إصدار لضمان تحديث المعيرت التالية بالكامل.

مناطق GEO

جميع مناطق GEO المذكورة في موقع DJI الرسمي على الرابط <http://www.dji.com/flysafe>. مراعاة القوانين والسياسات واللوائح ذات الصلة. لا تظهر بعض مناطق GEO على الخريطة الموجودة على موقع الويب. اطلع على تطبيق DJI Fly لمعرفة الخريطة الكاملة السارية لمناطق GEO.

حدود الارتفاع

لا تُحلق على ارتفاع يتجاوز 120 م (400 قدم) فوق مستوى سطح الأرض وابق بعيداً عن أي عوائق محيطية.

* تختلف القيود على ارتفاع التحليق باختلاف المناطق. لا تُحلق بالطائرة بما يتجاوز أقصى ارتفاع تنص عليه القوانين واللوائح المحلية.

المواصفات

الطائرة (مطارز): (MT2SD25)

الوزن عند الإقلاع	> 249 جم
أقصى وقت للطيران	30 دقيقة (0 رياح عند الطيران على سرعة ثابتة 10.5 ميل/ساعة (17 كم/ساعة))
درجة حرارة التشغيل	32 درجة إلى 104 درجة فهرنهايت (0 درجة إلى 40 درجة مئوية)
التردد التشغيلي	2.400-2.4835 جيجا هرتز. 5.850-5.725 جيجا هرتز
مطابقة المرسل (EIRP)	2.4 جيجا هرتز: >19 ديسيبل ميلي واط (CE) 5.8 جيجا هرتز: >14 ديسيبل ميلي واط (CE)
الكاميرا	
الاستشعر	1/2.3 بوصة CMOS. وحدات البيكسل القطعة: 12 م
العدسات	مجال الرؤية: 83° 35 مم التيسيق للمكافئ: 24 مم الفتحة: f/2.8 نطاق التركيز: 1 م إلى ∞
نطاق ISO	100-3200
سرعة المعراع الإلكتروني	4-1/8000 ث
أقصى حجم للصورة	4:3 نسبة العرض إلى الارتفاع: 3000×4000 16:9 نسبة العرض إلى الارتفاع: 2250×4000
أنظمة تسجيل الفيديو	2.7K: 2720×1530 24/25/30 بيكسل FHD: 1920×1080 24/25/30/48/50/60 بيكسل
جهاز التحكم عن بُعد (مطارز): (MR1SD25)	
التردد التشغيلي	2.400-2.4835 جيجا هرتز. 5.725-5.850 جيجا هرتز

أقصى مسافة للنقل (دون عوائق وحماية من التسويش)	2.4 جيجا هرتز: 2000 م (CE) 5.8 جيجا هرتز: 500 م (CE)
طاقة المرسل (EIRP)	2.4 جيجا هرتز: >19 ديسيبل ميلي واط (CE) 5.8 جيجا هرتز: >14 ديسيبل ميلي واط (CE)
جهد التشغيل	1200 ملي أمبير عند 3.6 فولت (Android); 450 ملي أمبير عند 3.6 أمبير (iOS)
بطارية الطيران الذكية	
القدرة	2250 مللي أمبير
نوع البطارية	LiPo 2S
درجة حرارة الشحن	41 درجة إلى 104 درجة فهرنهايت (5 درجة إلى 40 درجة مئوية)
أقصى طاقة للشحن	29 واط

Compliance Information



EU Compliance Statement: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at www.dji.com/euro-compliance
EU contact address: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

GB Compliance Statement: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Radio Equipment Regulations 2017.

A copy of the GB Declaration of Conformity is available online at www.dji.com/euro-compliance

Declaración de cumplimiento UE: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. por la presente declara que este dispositivo cumple los requisitos básicos y el resto de provisiones relevantes de la Directiva 2014/53/EU.

Hay disponible online una copia de la Declaración de conformidad UE en www.dji.com/euro-compliance
Dirección de contacto de la UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

EU-verklaring van overeenstemming: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU.

De EU-verklaring van overeenstemming is online beschikbaar op www.dji.com/euro-compliance
Contactadres EU: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

Declaração de conformidade da UE: A SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. declara, através deste documento, que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53/EU.

Existe uma cópia da Declaração de conformidade da UE disponível online em www.dji.com/euro-compliance
Endereço de contacto na UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

Dichiarazione di conformità UE: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. dichiara che il presente dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni rilevanti della direttiva 2014/53/EU.

Una copia della dichiarazione di conformità UE è disponibile online all'indirizzo Web www.dji.com/euro-compliance
Indirizzo di contatto UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

Déclaration de conformité UE: Par la présente, SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD déclare que cet appareil est conforme aux principales exigences et autres clauses pertinentes de la directive européenne 2014/53/EU.

Une copie de la déclaration de conformité UE est disponible sur le site www.dji.com/euro-compliance
Adresse de contact pour l'UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

EU-Compliance: Hiermit erklärt SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD., dass dieses Gerät den wesentlichen Anforderungen und anderen einschlägigen Bestimmungen der EU-Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Eine Kopie der EU-Konformitätserklärung finden Sie online auf www.dji.com/euro-compliance
Kontaktadresse innerhalb der EU: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

Декларация за съответствие на ЕС: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. декларира, че това устройство отговаря на основните изисквания и другите приложими разпоредби на Директива 2014/53/ЕС.

Копие от Декларацията за съответствие на ЕС ще намерите онлайн на адрес: www.dji.com/euro-compliance
Адрес за контакт за ЕС: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Германия

Prohlášení o shodě pro EU: Společnost SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. tímto prohlašuje, že tohle zařízení vyhovuje základním požadavkům a dalším příslušným ustanovením směrnice 2014/53/EU.

Kopie prohlášení o shodě pro EU je k dispozici on-line na webu www.dji.com/euro-compliance
Kontaktní adresa v EU: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Německo

EU-overensstemmelseserklæring: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU.

Der er en kopi af EU-overensstemmelseserklæringen tilgængelig online på www.dji.com/euro-compliance
EU-kontaktadresse: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Tyskland

Δήλωση Συμμόρφωσης EE: H SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. δια του παρόντος δηλώνει ότι η συσκευή αυτή συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/53/EE. Αντίγραφο της Δήλωσης Συμμόρφωσης EE διατίθεται ηλεκτρονικά στη διεύθυνση www.dji.com/euro-compliance Διεύθυνση επικοινωνίας στην EE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Γερμανία

ELI vastavuskinnitus Kässolevaga teatab SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD., et see seade on kooskõlas direktiivi 2014/53/ EL oluliste nõuete ja muude asjakohaste sätetega.

ELI vastavusdeklaratsiooni koopia on kättesaadav veebis aadressil www.dji.com/euro-compliance
Kontaktadress ELis: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Saksamaa

Pranešimas dėl atitikties ES reikalavimams Bendrovė „SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD.“ tvirtina, kad šis prietaisas atitinka pagrindinius 2014/53/ES direktyvos reikalavimus ir kitas susijusias nuostatas.

ES atitikties deklaracijos kopija galite rasti adresu www.dji.com/euro-compliance

ES kontaktinis adresas: „DJI GmbH“, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany (Vokietija)

ES atbilstības paziņojums: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. ar šo apliecina, ka šī ierīce atbilst direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām un pārējiem būtiskiem nosacījumiem.

ES atbilstības deklarācijas kopija pieejama tiešsaistē vietnē www.dji.com/euro-compliance

ES kontaktadrese: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Vācija

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. ilmoittaa täten, että tämä laite on direktiivin 2014/53/EU olennaisten vaatimusten ja sen muiden asiaankuuluvien ehtojen mukainen.

Kopio EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutuksesta on saatavana verkossa osoitteessa www.dji.com/euro-compliance
Yhteystiedot EU:ssa: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

RÁITEAS Comhlionta an AE: Dearbhaíonn SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. leis seo go bhfuil an gléas seo de réir na gceanglas riachtanach agus na bhforálacha ábhartha eile sa Treoir 2014/53/AE.

Tá cóip de Dhearbhú Comhréireachta an AE ar fáil ar líne ag www.dji.com/euro-compliance

Seoladh teagmhála san AE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

Dikjarazjoni ta' Konformità tal-UE: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. hawnhekk tidjckjara li dan l-apparat huwa konformi mar-rekwiżiti essenzjali u ma' dispożizzjonijiet rilevanti oħra tad-Direttiva 2014/53/UE.

Kopja tad-Dikjarazjoni ta' Konformità tal-UE hija disponibbli onlajn fis-sit www.dji.com/euro-compliance

Indirizz ta' kuntatti tal-UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, il-Germanja

Declarația UE de conformitate: Prin prezenta, SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. declară faptul că acest dispozitiv este conform cu cerințele esențiale și celelalte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE.

Un exemplar al Declarației UE de conformitate este disponibil online, la adresa www.dji.com/euro-compliance

Adresa de contact pentru UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germania

Izjava EU o skladnosti: Družba SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. izjavlja, da ta naprava ustreza osnovnim zahtevam in drugim ustreznim določbam Direktive 2014/53/EU.

Kopija izjave EU o skladnosti je na voljo na spletni na www.dji.com/euro-compliance

Kontaktni naslov EU: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Nemčija

EU Izjava o skladnosti: Tvrtka SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. izjavlja da je ovaj uređaj izrađen u skladu s osnovnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU.

Kopija EU Izjave o skladnosti dostupna je na mrežnoj stranici www.dji.com/euro-compliance

Adresa EU kontakta: DJI GmbH, Industriestrasse 12 97618, Niederlauer, Njemačka

Vyhlasenie o zhode EÚ: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími relevantnými ustanoveniami smernice 2014/53/EU.

Kópia tohto Vyhlasenia o zhode EÚ je k dispozícii online na www.dji.com/euro-compliance

Kontaktná adresa v EÚ: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Nemecko

Deklaracja zgodności UE: Firma SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. niniejszym oświadcza, że przedmiotowe urządzenie jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi stosownymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE.

Kopię deklaracji zgodności UE można znaleźć w Internecie na stronie www.dji.com/euro-compliance

Adres do kontaktu w UE: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Niemcy

EU megfeleléségi nyilatkozat: A SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. ezúton megerősíti, hogy ez az eszköz megfelel a 2014/53/EU Irányelv alapvető követelményeinek és más vonatkozó rendelkezéseinek.

Az EU megfélelőségi nyilatkozat másolata elérhető a www.dji.com/euro-compliance oldalon
EU kapcsolati cím: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Németország

EU-főrsákrán om efterlevnad: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. hárméd förklarar att denna enhet uppfyller de väsentliga kraven och andra relevanta bestämmelser i direktivet 2014/53/EU.

Nálgast má eintak af ESB-samræmisyfirlýsingunni á netinu á www.dji.com/euro-compliance
Kontaktadress EU: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Tyskland

Yfirlýsing um fylgni við reglur ESB: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. lýsir hér með yfir að þetta tæki hlíti mikilvægum kröfum og öðrum viðeigandi ákvæðum tilskipunar 2014/53/ESB.

Nálgast má eintak af ESB-samræmisyfirlýsingunni á netinu á www.dji.com/euro-compliance
Heimilisfang ESB-tengilldar: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Germany

AB Uygunluk Beyanı: SZ DJI TECHNOLOGY CO., LTD. bu belge ile bu cihazın temel gerekliliklere ve 2014/53/EU sayılı Direktifin diğer ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder.

AB Uygunluk Beyanının bir kopyasına www.dji.com/euro-compliance adresinden çevrim içi olarak ulaşılabilir

AB için iletişim adresi: DJI GmbH, Industriestrasse 12, 97618, Niederlauer, Almanya

CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS



Environmentally friendly disposal

Old electrical appliances must not be disposed of together with the residual waste, but have to be disposed of separately. The disposal at the communal collecting point via private persons is for free. The owner of old appliances is responsible to bring the appliances to these collecting points or to similar collection points. With this little personal effort, you contribute to recycle valuable raw materials and the treatment of toxic substances.

Umweltfreundliche Entsorgung

Elektro-Altgeräte dürfen nicht mit gewöhnlichem Abfall entsorgt werden und müssen separatentsorgt werden. Die Entsorgung an kommunalen Sammelstellen ist für Privatpersonen kostenlos. Die Eigentümer der Altgeräte sind für den Transport zu den Sammelstellen verantwortlich. Durch diesen geringen Aufwand können Sie zur Wiederverwertung von wertvollen Rohmaterialien beitragen und dafür sorgen, dass umweltschädliche und giftige Substanzen ordnungsgemäß unschädlich gemacht werden.

Tratamiento de residuos responsable con el medio ambiente

Los aparatos eléctricos viejos no pueden desecharse junto con los residuos orgánicos, sino que deben ser desechados por separado. Existen puntos limpios donde los ciudadanos pueden dejar estos aparatos gratis. El propietario de los aparatos viejos es responsable de llevarlos a estos puntos limpios o similares puntos de recogida. Con este pequeño esfuerzo estás contribuyendo a reciclar valiosas materias primas y al tratamiento de residuos tóxicos.

Mise au rebut écologique

Les appareils électriques usagés ne doivent pas être éliminés avec les déchets résiduels. Ils doivent être éliminés séparément. La mise au rebut au point de collecte municipal par l'intermédiaire de particuliers est gratuite. Il incombe au propriétaire des appareils usagés de les apporter à ces points de collecte ou à des points de collecte similaires. Avec ce petit effort personnel, vous contribuez au recyclage de matières premières précieuses et au traitement des substances toxiques.

Smaltimento ecologico

I vecchi dispositivi elettrici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti residui, ma devono essere smaltiti separatamente. Il smaltimento da parte di soggetti privati presso i punti di raccolta pubblici è gratis. È responsabilità del proprietario dei vecchi dispositivi portarli presso tali punti di raccolta o punti di raccolta analoghi. Grazie a questo piccolo impegno personale contribuirete al riciclo di materie prime preziose e al corretto trattamento di sostanze tossiche.

Milieuvriendelijk afvoeren

Oude elektrische apparaten mogen niet worden weggegooid samen met het restafval, maar moeten afzonderlijk worden afgevoerd. Afvoeren via het gemeentelijke inzamelpunt is gratis voor particulieren. De eigenaar van oude toestellen

is verantwoordelijk voor het inleveren van de apparaten op deze of vergelijkbare inzamelpunten. Met deze kleine persoonlijke inspanning lever je een bijdrage aan de recycling van waardevolle grondstoffen en de verwerking van giftige stoffen.

Eliminação ecológica

Os aparelhos elétricos antigos não podem ser eliminados juntamente com os materiais residuais. Têm de ser eliminados separadamente. A eliminação no ponto de recolha público através de entidades particulares é gratuita. É da responsabilidade do proprietário de aparelhos antigos levá-los a estes pontos de recolha ou a pontos de recolha semelhantes. Com este pequeno esforço pessoal, contribui para a reciclagem de matérias-primas úteis e para o tratamento de substâncias tóxicas.

ИЗХЪРЛЯНЕ С ОГЛЕД ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА

Старите електрически уреди не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци, а отделно. Изхвърлянето в общинския пункт за събиране на отпадъци от частни лица е безплатно. Собственикът на старите уреди е отговорен за пренасянето на уредите до тези или до подобни събирателни пунктове. С това малко собствено усилие допринасяте за рециклирането на ценни суровини и за обработката на токсични вещества.

Ekologicky šetrná likvidace

Stará elektrická zařízení nesmějí být likvidována spolu se zbytkovým odpadem, ale musí být likvidována samostatně. Likvidace na komunálních sběrných místech prostřednictvím soukromých osob je bezplatná. Vlastník starých zařízení odpovídá za to, že je donese do těchto sběrných míst nebo na obdobná sběrná místa. Tímto můžete přispět k recyklaci hodnotných surovin a zpracování toxických látek.

Miljøvenlig bortskaffelse

Gamle elektriske apparater må ikke bortskaffes sammen med restaffald, men skal bortskaffes separat. Bortskaffelse på et fælles indsamlingssted er gratis for privatpersoner. Ejere af gamle apparater er ansvarlige for at bringe apparater hen til disse indsamlingssteder eller til lignende indsamlingssteder. Med denne lille personlige indsats bidrager du til genanvendelse af værdifulde råvarer og behandlingen af giftige stoffer.

Απόρριψη φιλική προς το περιβάλλον

Οι παλιές ηλεκτρικές συσκευές δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα υπολειμματικά απόβλητα, αλλά ξεχωριστά. Η απόρριψη στο δημοτικό σημείο συλλογής μέσω ιδιωτών γίνεται χωρίς χρέωση. Ο κάτοχος παλιών συσκευών είναι υπεύθυνος για τη μεταφορά των συσκευών σε αυτά ή παρόμοια σημεία συλλογής. Μέσω της ατομικής σας προσπάθειας, συμβάλλετε στην ανακύκλωση πολύτιμων πρώτων υλών και την επεξεργασία των τοξικών ουσιών.

Keskonnasäästlik kasutuselt kõrvaldamine

Vanu elektriseadmeid ei tohi ära visata koos olmejäätmetega, vaid tuleb koguda ja kasutuselt kõrvaldada eraldi. Kohaliku omavalitsuse elektroonikaromude kogumispunktis on äraandmine eraisikutele tasuta. Vanade seadmete sellistes või samnastes kogumispunktidesse toimetamine eest vastutavad seadmete omanikud. Selle väikese isikliku panusega aitate kaasa väärtusliku toorme ringlussevõtule ja mürgiste ainete töötlemisele.

Utilizavimas nekenkiant aplinkai

Senų elektrinių prietaisų negalima išmesti kartu su buitineis atliekomis; juos būtina utilizuoti atskirai. Tokių prietaisų utilizavimas per komunalinius atliekų surinkimo punktus yra nemokamas. Elektrinių prietaisų savininkai utilizuojamus prietaisus privalo priduoti į atitinkamus arba analogiškus atliekų surinkimo punktus. Tokiu būdu, įdėdami nedaug pastangų, prisidėsite prie vertingų medžiagų perdavimo ir aplinkos apsaugojimo nuo toksinių medžiagų.

Videi draudzīga atkritumu likvidēšana

Vecas elektriskās ierīces nedrīkst likvidēt kopā ar pārējiem atkritumiem, bet tās jālikvidē atsevišķi. Privatpersonām atkritumu likvidēšana komunālajā savākšanas punktā ir bez maksas. Veco ierīču īpašnieki ir atbildīgi par ierīču nogādāšanu šajos savākšanas punktos vai līdzīgos savākšanas punktos. Ar šīm nelielām personiskajām pūlēm jūs veicināt vērtīgu izejmateriālu pārstrādi un toksisko vielu apstrādi.

Hävittäminen ympäristöstävällisesti

Vanhjoja sähkölaitteita ei saa hävittää kaatopaikkajätteen mukana, vaan ne on hävitettävä erikseen. Kunnalliseen keräyspisteeseen vieminen on yksityishenkilölle ilmaista. Vanhojen laitteiden omistaja vastaa laitteiden toimittamisesta kyseisiin keräyspisteisiin tai vastaaviin. Tällä vähäisellä henkilökohtaisella vaivalla edistät omalta osaltasi arvokkaiden raaka-ainneiden kierrätystä ja myrkyllisten aineiden käsittelyä.

Díúscairt neamhghíobháilach don chomhshaoil

Níor cheart seanghléasanna leictreacha a dhíúscairt leis an dramhall iarmharach, ach caithfear iad a chur de lámh astu féin. Tá an díúscairt ag an ionad bailiúcháin pobail ag daoine príobháideacha saor in aisce. Tá freagracht ar úinéir seanghléasanna na gléasanna a thabhairt chuig na hionaid bhailiúcháin sin nó chuig ionaid bhailiúcháin den chineál céanna. Le hiarracht bheag phearsanta mar sin, cuidíonn tú le hamhábhair luachmhara a athchúrsáil agus le substaintí tocsaineacha a chóireáil.

Rimi il jirrispetta l-ambjent

L-apparat elettriku qadim ma' ghandux jintrema flimkien ma' skart residwu, izda ghandu jintrema b'mod separat. Ir-rimi fil-post tal-ġbir komunal minn persuni privati huwa b'xejn. Is-sit ta' apparat qadim huwa responsabli biex iġib l-apparat f'dawn il-postijiet tal-ġbir jew f'postijiet tal-ġbir simili. B'dan l-isforz personali zgħir, inti tikkontribwixxi għar-riċiklaġġ ta' materja prima prezzuża u għat-trattament ta' sustanzi tossiċi.

Eliminarea ecologică

Aparatele electrice vechi nu trebuie aruncate odată cu deșeurile reziduale, ci trebuie eliminate separat. Eliminarea în cadrul punctului de colectare local de către persoane fizice este gratuită. Proprietarii de aparate vechi sunt responsabili pentru transportul acestora la respectivele puncte de colectare sau la alte puncte de colectare similare. Prin acest efort personal nesemnificativ, puteți contribui la reciclarea materialelor prime valoroase și la tratarea substanțelor toxice.

Okolju prijazno odlaganje

Starih električnih aparatov ne smete odvreči skupaj z ostanki odpadkov, temveč ločeno. Odlaganje na komunalnem zbirnem mestu je za fizične osebe brezplačno. Lastnik starih naprav je odgovoren, da jih pripelje do teh ali podobnih zbirnih mest. S tako malo osebnega truda prispevate k recikliranju dragocenih surovin in obdelavi strupenih snovi.

Ekoško odlaganje

Stari električni uređaji ne smiju se odlagati zajedno s kućnim otpadom, već ih treba odlagati odvojeno. Odlaganje na komunalnom sabirnom mjestu od strane privatnih osoba je besplatno. Vlasnik starih uređaja dužan je donijeti uređaje do tih sabirnih mjesta ili sličnih sabirnih mjesta. Ovim malim osobnim naporom doprinosite recikliranju vrijednih sirovina pravilnoj obradi otrovnih tvari.

Ekologická likvidácia

Staré elektropotrebiče sa nesmú likvidovať spolu so zvyškovým odpadom, ale musia sa zlikvidovať samostatne. Likvidácia v komunálnom zbernom mieste prostredníctvom súkromných osôb je bezplatná. Majiteľ starých spotrebičov je zodpovedný za prinesenie spotrebičov na tieto zberné miesta alebo na podobné zberné miesta. Týmto malým osobným úsilím prispievate k recyklovaniu cenných surovín a spracovaniu toxických látok.

Utilizacja przyjazna dla środowiska

Nie można usuwać starych urządzeń elektrycznych wraz z pozostałymi odpadami. Wymagają one oddzielnej utylizacji. Utylizacja przez osoby prywatne w punkcie zbiórki odpadów komunalnych jest darmowa. Właściciel starych urządzeń jest odpowiedzialny za dostarczenie ich do takich lub podobnych punktów zbiórki. Zadając sobie tak niewielki trud, przyczyniasz się do recyklingu cennych surowców i odpowiedniego postępowania z substancjami toksycznymi.

Környezetbarát hulladékkezelés

A régi elektromos készülékeket nem szabad a nem szelektíven gyűjtött hulladékkal együtt kidobni, hanem a hulladékkezelésüket elkülönítve kell végezni. A közösségi gyűjtőpontokon a magánszemélyek ingyenesen leadhatják ezeket. A régi készülékek tulajdonosai felelnek azért, hogy a készülékeket ezekre a gyűjtőpontokra, vagy más gyűjtőpontokra elhozzák. Ezzel a kis személyes erőfeszítéssel Ön is hozzájárul az értékes nyersanyagok újrahasznosításához és a mérgező anyagok kezeléséhez.

Miljøvänlig hantering av avfall

Gamla elektriska apparater får inte kasseras tillsammans med restavfallet utan måste kasseras separat. Kassering på den lokala insamlingsplatsen för privatpersoner är gratis. Ägaren av gamla apparater ansvarar för att ta apparaterna till dessa insamlingsplatser eller till liknande insamlingsplatser. Med denna lilla personliga insats bidrar du till återvinning av värdefulla råvaror och hantering av giftiga ämnen.

Umhverfisvæn förgun

Ekkí má farga gömlum raftækjum með úrgangsleifum, heldur þarf að farga þeim sérstaklega. Förgun á almennum söfnunarstöðum er ókeypis fyrir einstaklinga. Eigandi gamalla tækja ber ábyrgð á að koma með tækini á þessa söfnunarstaði eða á svipaða söfnunarstaði. Með þessu litla persónulega átaki stuðlar þú að endurvinnslu verðmætra hráefna og meðferð eiturefna.

Çevre dostu bertaraf

Eski elektrikli cihazlar, diğer atıklarla birlikte bertaraf edilmemeli, ayrıca atılmalıdır. Özel kişiler aracılığıyla genel toplama noktasına bertaraf işlemi ücretsiz olarak yapılmaktadır. Eski cihazların sahibi, cihazları bu toplama noktalarına veya benzer toplama noktalarına getirmekten sorumludur. Bu az miktardaki kişisel çabayla, değerli ham maddelerin geri dönüştürülmesine ve toksik maddelerin işleme alınmasına katkıda bulunmuş olursunuz.

KCC Compliance Notice

"해당무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다."

"해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음"

EAC

Dukungan DJI
Sokongan DJI
අනුබලයාමය DJI
Поддръжка на DJI
Podpora společnosti DJI
DJI Support
Υποστήριξη της DJI
DJI-tuki
DJI Podrška
DJI támogatás
DJI-støtte
Wsparcie DJI
Asistentã DJI
DJI-support
DJI Support
DJI دعم

www.dji.com/support

This content is subject to change.

Download the latest version from
<https://www.dji.com/mini-se>

DJI is a trademark of DJI.
Copyright © 2021 DJI All Rights Reserved.